

Fürstentum Liechtenstein

Fremdenverkehrsstatistik 1964

Bearbeitet:

Amt für Statistik des Fürstentums Liechtenstein, Vaduz

Einleitung

Monatsberichte

Fremdenverkehr im Januar	1
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	2
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	3
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	4
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	5
Fremdenverkehr im Februar	6
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	7
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	8
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	9
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	10
Fremdenverkehr im März	11
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	12
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	13
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	14
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	15
Fremdenverkehr im April	16
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	17
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	18
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	19
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	20
Fremdenverkehr im Mai	21
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	22
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	23
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	24
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	25
Fremdenverkehr im Juni	26
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	27
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	28
Ankünfte und Nächtigungen nach dem Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	29
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	30
Ferienwohnungen, Chalets	31
Fremdenverkehr im Juli	32
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	33
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	34
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	35
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	36
Ferienwohnungen, Chalets	37

	Blatt
Fremdenverkehr im August	38
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	39
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	40
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	41
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	42
Ferienwohnungen, Chalets	43
 Fremdenverkehr im September	 44
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	45
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	46
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	47
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	48
Ferienwohnungen, Chalets	49
 Fremdenverkehr im Oktober	 50
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	51
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	52
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	53
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	54
 Fremdenverkehr im November	 55
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	56
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	57
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	58
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	59
 Fremdenverkehr im Dezember	 60
Betriebsarten, Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Gastbetten nach Gemeinden	61
Ankünfte - Nächtigungen nach Herkunftsland und Betriebsarten	62
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)	63
Beschäftigte Personen nach Gemeinden und Betriebsarten	64

Jahresübersichten

Blatt

Ankünfte nach Gemeinden, Betriebsarten und Monaten 1964	65
Nächtigungen nach Gemeinden, Betriebsarten und Monaten 1964	66
Ankünfte - Nächtigungen nach Gemeinden und Monaten in Prozent 1964	67
Ankünfte - Nächtigungen nach Betriebsarten und Monaten im ganzen und in Prozent 1964	68
Ankünfte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	69
Nächtigungen nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	70
Gästeankünfte in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsland und Gemeinden 1964	71
Vaduz: Ankünfte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	72
Triesen: Ankünfte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	73
Balzers: Ankünfte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	74
Triesenberg: Ankünfte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	75
Schaan: Ankünfte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	76
Mauren: Ankünfte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	77
Gamprin: Ankünfte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	78
Schellenberg: Ankünfte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	79
Logiernächte in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach dem Herkunftsland der Gäste und Gemeinden 1964	80
Logiernächte in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach dem Herkunftsland der Gäste und Gemeinden in Prozent 1964	81
Vaduz: Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	82
Triesen: Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	83
Balzers: Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	84
Triesenberg: Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	85
Schaan: Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	86
Mauren: Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	87
Gamprin: Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	88
Schellenberg: Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964	89

Gästeankünfte, Logiernächte und durchschnittliche Aufenthaltsdauer nach Herkunftsland in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen 1964	90
Gastbettenbesetzung der Gast- und Beherbergungsbetriebe nach Gemeinden und Monaten 1964	91
Hauptberuflich Beschäftigte in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Gemeinden, Betriebsarten, Monaten und Geschlecht 1964	92
Ferienwohnungen Triesenberg, einschliesslich Alpen: Ankünfte und Nächtigungen nach dem Herkunftsland, Juni bis Sept. 1964 .	93
Massenlager (Matratzenlager) in Alpenhotels und Alpengastwirtschaften: Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Matratzenlager nach Monaten 1964 .	94
Zeltplätze: Nächtigungen nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten 1964	95
Fremdenverkehr 1964 nach Monaten im ganzen und in Prozent: Gast- und Beherbergungsbetriebe, Ferienwohnungen, Massenlager und Zeltplätze	96

Vergleichszahlen

Erfasste Betriebe nach Monaten und Gemeinden 1963 und 1964 im ganzen und in Prozent	97
Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen Zu- oder Abnahme im ganzen und in Prozent 1963 - 1964	98
Ankünfte und Logiernächte nach Herkunftsländern, EWG-, EFTA- und andere Länder in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen 1961 - 1964	99
Ankünfte nach Monaten in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen und Total 1960 - 1964 . .	100
Nächtigungen nach Monaten in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen und Total 1960 - 1964	101
M a s s e n l a g e r (Matratzen) in Alpenhotels und Alpengastwirtschaften, Ankünfte und Nächtigungen nach Monaten 1960 - 1964	102
Z e l t p l ä t z e (Camping) Nächtigungen nach dem Herkunftsland der Gäste im ganzen und in Prozent und nach Monaten 1960 - 1964	103
F r e m d e n v e r k e h r 1946 - 1964	104

Einleitung

Die rasche Aufwärtsbewegung im liechtensteinischen Fremdenverkehr hat sich im jüngst verflossenen Jahre verlangsamt. Die 1964er Resultate, im Vergleich mit früheren Ergebnissen, zeigen dies eindeutig. Für das Jahr 1961 betrug der Gästezuwachs 9,1%, für 1962 9,9%, 1963 8,4% und für 1964 ergibt sich ein Minus von 0,9%. Bei den Logiernächten betrug 1961 die Wachstumsrate 9,2%, 1962 11,0%, 1963 27,7% und 1964 noch 3,7%.

In Tabelle 90 ist ersichtlich, welche Resultate in den Jahren 1963 und 1964 nach dem Herkunftsland der Gäste erreicht wurden und zwar getrennt nach Gast- Beherbergungsgewerbe und Ferienwohnungen. Bei den angekommenen Gästen ist als Herkunftsland Deutschland an der Spitze mit 16047 Gästen, gegenüber 1963 sind 1138 oder 2,1% weniger deutsche Gäste abgestiegen. An zweiter Stelle ist unser westliches Nachbarland die Schweiz mit 12103 Gästen, das ist ungefähr gleich wie 1963 mit 12122. Mit grösserem Abstand folgt U S A mit 6698 Gästen am dritten Platz, 1963 betrug die Gästeziffer 9444, das heisst, dass 1964 2746 oder 29,0% weniger US Amerikaner in unser Land kamen. An vierter Stelle ist Grossbritannien mit 4889 Gästen, 1643 oder 3,1% mehr als 1963. Es folgen Italien mit 2249, Oesterreich mit 2017 und die Niederlande mit 1141 Gästen.

Was die Logiernächte nach dem Herkunftsland der Gäste anbelangt, ist Deutschland mit 44149 Logiernächten an vorderster Stelle, allerdings ist diese Ziffer um 1586 oder 1,1% schwächer als 1963. Für die Gäste aus der Schweiz sind 35005 Logiernächte registriert, gegenüber 33727 im Jahre 1963; dies entspricht einem Zuwachs von 1278 oder 1,6%. An dritter Stelle sind die Inlandgäste mit 11482 Nächtigungen, 2209 oder 1,6% mehr als im Vorjahre. Die Nächtigungen der Inlandgäste entfallen vorwiegend auf die Ferienwohnungen. Die Engländer sind am vierten Platz mit 9901 Logiernächten, Zuwachs 1750 oder 1,2%. Als fünfte folgen die Logiernächte der US Amerikaner mit 8871, gegenüber 9444 im Jahre 1963 bedeutet dies ein Rückgang von 0,4%. Die nächstgrösste Zahl entfällt auf die berufstätigen Dauergäste in- und ausländischer Herkunft mit 7613 gegenüber 5868 im Vorjahre. Es folgen Frankreich mit 5843, Oesterreich mit 4279, Italien mit 3239 und die Niederlande mit 2263 Logiernächten.

Tabelle 99 gibt Aufschluss über die Ankünfte und Logiernächte 1961-1964 aus EWG, EFTA- und andern Ländern. Für das Jahr 1964 sind für alle EWG-Länder: Deutschland, Frankreich, Italien, Belgien, Luxemburg und die Niederlande schwächere Ergebnisse hinsichtlich Ankünfte und Logiernächte ausgewiesen. Die Ankünfte sind um 2,8% und die Logiernächte um 2,3% schwächer als im Vorjahre. Für die EWG-Länder beläuft sich die Gästeziffer auf 23258 gegenüber 24704 im Jahre 1963, demnach sind im Berichtsjahre 1526 oder 2,8% weniger Gäste aus den EWG-Ländern nach Liechtenstein gekommen. Die Logiernächte belaufen sich auf 57088, gegenüber 1963 auf 60259, der Rückgang beträgt 3171 oder 2,3%.

Besser sieht es bei den EFTA-Ländern aus: Schweiz, Dänemark, Grossbritannien, Norwegen, Oesterreich und Schweden. Aus den EFTA-Ländern sind insgesamt 19782 Ankünfte und 51869 Logiernächte gemeldet. Im Vergleich gegenüber 1963 sieht die Veränderung folgendermassen aus: Gästeankünfte Zuwachs 1352 oder 2,5%, Logiernächte Zuwachs 4010 oder 2,9%.

Aus andern europäischen Ländern sind 1964 883 (792) Gäste abgestiegen und die Logiernächte betragen 1024 (1464). Die Gästeziffer für die Länder ausserhalb Europa beläuft sich auf 7422 (7875) und jene für die Logiernächte auf 10043 (10880).

Die Fremdenverkehrsstatistik ist nach folgenden Kriterien erstellt:

I. Gast- und Beherbergungsgewerbe

- a) Betriebe
- b) Gästeankünfte
- c) Logiernächte
- d) Gastbetten
- e) Gastbettenbesetzung
- f) Aufenthaltsdauer
- g) Herkunftsland
- h) Betriebsarten
- i) Beschäftigte
- k) Gemeinden

II. Massenlager

III. Ferienwohnungen

IV. Zeltplätze

I. Gast- und Beherbergungsgewerbe

a) Betriebe

Im Durchschnitt sind in den Monaten die zur Wintersaison gehören, das sind: Januar, Februar, März, April, November und Dezember 44,1 (38,6) Betriebe erfasst worden. Hingegen in den Sommersaison-Monaten Mai, Juni, Juli, August, September und Oktober durchschnittlich 65,5 (60,6). In Klammern beigefügte Zahlen sind Vergleichszahlen vom Jahre 1963.

Nach Gemeinden beträgt der Durchschnitt der erfassten Betriebe in den Wintersaisonmonaten für: Vaduz 10,8 (10,3), Triesen 6,0 (5,8), Balzers 3,0 (3,3), Triesenberg 11,1 (6,0), Schaan 7,6, Mauren 3,0 (3,5), Gamprin 2,5 (1,8) und für die Sommersaisonmonate: Vaduz 13,5 (13,6), Triesen 10,8 (10,0), Balzers 4,0 (4,0), Triesenberg 20,3 (17,0), Schaan 9,8 (9,0), Mauren 3,5 (3,5), Gamprin 3,0 (2,5) und Schellenberg 1 (1).

b) Gästeankünfte

In den erfassten Gast- und Beherbergungsbetrieben sind insgesamt 50776 (51138) Gäste abgestiegen, 362 oder 0,7% weniger als 1963. Die angekommenen Gäste verteilen sich nach Monaten wie folgt: Januar 1315 (1090), Februar 1619 (1159), März 2592 (1890), April 2615 (3250), Mai 5130 (4227), Juni 6267 (7032), Juli 8442 (8668), August 10164 (10018), September 6382 (6875), Oktober 1153 (3877), November 1660 (1782) und im Dezember 1237 (1270).

c) Logiernächte

Gesamthaft haben die Gast- und Beherbergungsbetriebe 1964 115835 (112998) Logiernächte registriert. Dies entspricht einem Zuwachs von 2837 Nächtigungen oder 2,8% gegenüber 1963. Nach Monaten beziffern sich die Logiernächte folgendermassen: Januar 3365 (2429), Februar 3912 (2517), März 6983 (4060), April 6347 (7016), Mai 10064 (8553), Juni 11885 (14025), Juli 20130 (18941), August 24219 (23173), September 13238 (15147), Oktober 7552 (8913), November 4532 (4817) und Dezember 3608 (3407).

d) Gastbetten

Der höchste Bestand an Gastbetten war im August und betrug 1295 (1295), davon waren 1275 (1242) verfügbar. Durchschnittlich waren in den Monaten die zur Wintersaison gehören 786 (757) Gastbetten vorhanden und davon 732 (726) verfügbar. In den Monaten der Sommersaison betrug der Gastbettenbestand durchschnittlich 1207 (1206), davon verfügbar 1179 (1190).

e) Gastbettenbesetzung

Von 100 vorhandenen Gastbetten waren im Januar 17,2 besetzt, im Februar 18,5, im März 25,4, im April 20,9, im Mai 29,1, im Juni 34,0, im Juli 50,4, im August 60,3, im September 35,2, im Oktober 21,4, im November 20,0 und im Dezember 16,2. Auf die verfügbaren Gastbetten ergeben sich nachstehend genannte Frequenzziffern: Januar 18,1%, Februar 20,5%, März 27,7%, April 22,5%, Mai 29,5%, Juni 34,5%, Juli 50,9%, August 61,4%, September 35,8%, Oktober 23,1%, November 20,9% und Dezember 30,2%.

f) Aufenthaltsdauer

Die durchschnittliche Aufenthaltsdauer der Gäste in den Gast- und Beherbergungsbetrieben betrug 2,2 (2,2) Logiernächte. Nach Herkunftsländern betragen die durchschnittlichen Aufenthaltsdaten: Deutschland 2,4, Schweiz 2,4, Grossbritannien 2,0, USA 1,3, Frankreich 1,8, Oesterreich 2,1, Italien 1,4 und die Niederlande 1,9 Logiernächte.

g) Herkunftsland

Eine sehr wichtige Frage ist jene nach dem Herkunftsland der Gäste. Die Beantwortung dieser Frage ermöglicht die Beobachtungen der Wirkung hinsichtlich der Werbung und zeigt die Richtung für die zukünftige Werbung. Aus diesem Grunde sind erstmals im Jahresheft 1964 Tabellen der Gemeinden nach dem Herkunftsland der Gäste publiziert. Die bedeutendsten Herkunftsländer der Gäste im liechtensteinischen Gast- und Beherbergungsgewerbe sind: Deutschland, die Schweiz, Grossbritannien, USA, Frankreich, Oesterreich, Italien, Niederlande, Schweden, Dänemark, Belgien und Liechtenstein. Die Reihenfolge ist nach der Grössenordnung der Logiernächte pro 1964 zusammengestellt.

Nachstehende Aufstellung zeigt, wie verschieden die Prozentanteile nach Gemeinden und Herkunftsländern sind. Damit das Bild vollständig ist, sind auch die Logiernächte der berufstätigen Dauergäste, in- und ausländischer Herkunft angeführt.

Logiernächte in Gast- und Beherbergungsbetrieben
nach Herkunftsland der Gäste und Gemeinden in Prozent

Herkunftsland	Vaduz	Triesen	Balzers	Triesenberg	Schaan	Mauren	Gamprin	Schellenberg	TOTAL
Deutschland	27,7	32,4	42,7	53,6	25,9	21,6	3,8	75,5	32,7
Schweiz	18,0	17,6	22,5	22,9	52,6	10,5	12,6	19,3	25,0
Grossbritannien	15,8	5,7	3,9	2,4	2,0	2,1	1,2	-	8,4
U S A	12,5	11,9	3,1	1,7	1,6	0,6	0,1	0,1	7,7
Frankreich	5,5	4,2	15,0	3,4	4,6	6,6	0,4	-	4,8
Oesterreich	5,4	2,0	5,2	1,0	3,7	2,8	3,1	-	3,7
Italien	3,5	4,1	3,5	0,6	1,9	1,2	7,9	3,0	2,8
Andere	9,8	9,2	4,1	7,8	6,7	2,9	4,9	2,1	8,3
Berufstätige Dauergäste	1,8	12,9	-	6,6	1,0	51,7	66,0	-	6,6
	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

Die bedeutendsten Herkunftsländer nach Gemeinden: In Vaduz entfielen 27,7% der Logiernächte auf Gäste aus Deutschland, 18,0% auf Gäste aus der Schweiz, 15,8% auf Englandgäste und 12,5% auf US-Amerikaner. Auch für Triesen stehen die Logiernächte der Gäste aus Deutschland an der Spitze, nämlich 32,4%, es folgt die Schweiz mit 17,6%, die berufstätigen Dauergäste mit 12,9% und USA mit 11,9%. Für Balzers steht ebenfalls Deutschland mit 42,7% an erster Stelle, gefolgt von der Schweiz mit 22,5% und Frankreich mit 15,0%. Das Gross der Logiernächte der Gast- und Beherbergungsbetriebe in Triesenberg und im Alpengebiet entfällt mit 53,6% auf die Gäste aus Deutschland und mit 22,9% auf Gäste aus der Schweiz. In Schaan dominieren die Gäste aus der Schweiz mit 52,6% (Bad-Hotel), gefolgt von Deutschlandgästen mit 25,9%, Mauren, mehr als die Hälfte der Logiernächte, nämlich 51,7% entfallen auf berufstätige Dauergäste, 21,6% auf Gäste aus Deutschland und 10,5% auf Gäste aus der Schweiz. In Gamprin sind es wieder die berufstätigen Dauergäste welche am meisten Logiernächte aufweisen, 66,0% oder 2/3, an zweiter Stelle ist die Schweiz mit 12,6%. Für Schellenberg beträgt der prozentuale Anteil der deutschen Gäste an den Logiernächten 75,5% und der Gäste aus der Schweiz 19,3%.

h) Betriebsarten

In Hotels, Motel und Badhotel sind 40099 oder 79,0% der angekommenen Gäste abgestiegen und der Anteil an den Logiernächten beträgt 74198 oder 64,0%. Die Alpenhotels registrierten 2315 oder 4,5% der Gäste und 7275 oder 6,3% der Logiernächte. Der Anteil der Alpengasthöfe beträgt 555 oder 1,1% und 1472 oder 1,3%. In Gasthöfen -wirtschaften sind 5419 oder 10,7% der Gäste abgestiegen und die Nächtigungsziffer beträgt 12635 oder 10,9%. Die Pensionen beherbergten 923 Gäste oder 1,8% und die Logiernächte belaufen sich auf 11794 oder 10,2%. Auf die Zimmervermietung entfallen 1465 oder 2,9% der Gäste und 8461 oder 7,3% der Logiernächte.

i) Beschäftigte

In den erfassten Gast- und Beherbergungsbetrieben wird die Zahl der hauptberuflich Beschäftigten jeweilen nach dem Stande am Monatsende erhoben. In den Sommersaison-Monaten bewegt sich die Zahl der hauptberuflich Beschäftigten zwischen 340 und 410. Das Verhältnis männlich-weiblich betrug im Juli 127 Männlich und 283 Weiblich. Für die Monate der Wintersaisonen beläuft sich die Zahl der hauptberuflich Beschäftigten zwischen 204 und 327. Von den 327 Beschäftigten im April waren 107 männlichen und 220 weiblichen Geschlechts. Gelegentlich mitarbeitende Familienglieder und Aushilfen sind in den genannten Zahlen nicht enthalten.

Die Aufteilung der Beschäftigten nach Betriebsarten ergibt für den Juli folgende Prozentanteile: Hotels 68,0%, Alpenhotels 5,9%, Alpengasthöfe -wirtschaften 2,9%, Gasthöfe - Wirtschaften 16,3, Pensionen 3,7% und Zimmervermietung 3,2%.

k) Gemeinden

Im Jahre 1964 sind in acht Gemeinden Ermittlungen über den Fremdenverkehr gemacht worden. Im Maximum, das war im August, sind in Vaduz 14 Betriebe mit 396 Gastbetten erfasst worden, in Triesen ebenfalls 14 mit 210 Gastbetten, in Balzers 4 mit 50 Gastbetten, in Triesenberg 23 mit 347 Gastbetten, in Schaan 10 Betriebe mit 184 Gastbetten, in Mauren 4 mit 48, in Gamprin 3 mit 35 und in Schellenberg 1 Betrieb mit 25 Gastbetten.

II. Massenlager

Als Massenlager gelten Matratzenlager in Alpenhotels und Alpengastwirtschaften. In fünf Betrieben auf dem Gemeindegebiet Triesenberg sind 116 Matratzenlager vorhanden. 1964 benutzten 1338 Gäste die Massenlager. Uebernachtungen sind 2424 registriert worden.

III. Ferienwohnungen

Auch die erfassten Ferienwohnungen befinden sich auf dem Gemeindegebiet Triesenberg. Einbezogen in die Fremdenverkehrsstatistik sind 99 Gebäude und 372 Ferienhaushaltungen. Angekommen sind 1465 Gäste, für welche 23284 Uebernachtungen gemeldet wurden. Im August sind in den Ferienwohnungen 885 Gastbetten gezählt worden.

IV. Zeltplätze

Zwei Zeltplätze stehen zur Verfügung, Triesen-Meierhof und Bendern. Diese Betriebe waren im Berichtsjahre vom Mai bis September benutzt. In diesen fünf Monaten sind 5503 Uebernachtungen registriert worden.

Vaduz, im März 1965

AMT FUER STATISTIK
DES FUERSTENTUMS LIECHTENSTEIN



(A. Eberle)

Fremdenverkehr im Januar

Verglichen mit den Januar-Ergebnissen von 1963, sind die Resultate vom Januar 1964 bedeutend besser. Der Zuwachs bei den Gästeankünften beträgt 20,6% und bei den Logiernächten 38,5%. Aus sechs Gemeinden, von 34 (39) Gast- und Beherbergungsbetrieben, sind die Angaben vom Januar in dieser Statistik verarbeitet. Ziffern in Klammern sind Vergleichszahlen vom Januar 1963. Die erfassten Betriebe meldeten 1315 (1090) Gästeankünfte, 3365 (2429) Logiernächte, 629 (700) vorhandene Gastbetten und 598 (674) verfügbare Gastbetten. Auf die vorhandenen Gastbetten betrug die durchschnittliche Gastbettenbesetzung 17,2% (11,1) und auf die verfügbaren 18,1% (11,6). Die Aufenthaltsdauer der Gäste betrug im Durchschnitt 2,5 (2,2) Logiernächte. Die Herkunfts-länder der Gäste mit den höchsten Ankünfte- und Nächtigungsziffern sind:

	Ankünfte	Nächtigungen		Ankünfte	Nächtigungen
Schweiz	455 (320)	857 (565)	U S A	83 (62)	117 (94)
Deutschland	452 (338)	1089 (722)	Liechtenstein	39 (6)	171 (21)
Oesterreich	85 (60)	167 (112)			

Die Aufteilung der Gästeankünfte und Logiernächte nach Betriebsarten ergibt folgende Werte:

	Ankünfte		Logiernächte	
Hotels	1075 (873)	81,8%	2177 (1641)	64,7%
Alpenhotels	111 (73)	8,4%	255 (208)	7,6%
Alpengasthöfe	12 (1)	0,9%	61 (3)	1,8%
Gasthöfe, Wirtschaften	98 (119)	7,5%	361 (404)	10,7%
Pensionen	15 (24)	1,1%	342 (173)	10,2%
Zimmervermietung	4 (-)	0,3%	169 (-)	5,0%

Ankünfte und Nächtigungen nach Gemeindegebieten. Die prozentuale Aufteilung ergibt nachstehend genannte Resultate: Vaduz 63,7% der Ankünfte und 49,8% der Logiernächte, Triesen 5,6% und 11,8%, Triesenberg 9,8% und 14,2%, Schaan 16,8% und 17,6%, Balzers und Mauren zusammen 4,1% und 6,6%.

Zu Monatsende waren in den erfassten Gastbetrieben 204 Personen hauptberuflich beschäftigt, 67 Männer und 137 Frauen.

Ab 1. Januar 1964 wird monatlich eine neue Tabelle erstellt, "Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)". In dieser Tabelle sind die Resultate für die Gemeinden Vaduz, Triesen, Triesenberg und Schaan detailliert aufgeführt und für die andern Gemeinden in einer Spalte zusammengefasst.

Vaduz, den 10. März 1964

AMT FUER STATISTIK
DES FUERSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Fürstentum Liechtenstein

Fremdenverkehrsstatistik
Januar 1964Ankünfte - Nächtigungen
nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	vorhan- dene	verfüg- bare
L i e c h t e n s t e i n	34	599	716	1315	1619	1746	3365	629	598
<u>Vaduz</u>	9	383	454	837	815	859	1674	232	226
Hotels	7	368	448	816	734	783	1517	216	210
Gastwirtschaften	1	14	2	16	18	8	26	6	6
Pensionen	1	1	4	5	63	68	131	10	10
<u>Iriesen</u>	6	30	44	74	172	226	398	67	65
Hotels	1	13	25	38	18	38	56	22	22
Gastwirtschaften	3	8	16	24	8	22	30	26	26
Pensionen	1	7	3	10	105	106	211	14	12
Zimmervermietung	1	2	-	2	41	60	101	5	5
<u>Balzers</u>	3	24	13	37	24	26	50	40	40
Hotels	1	13	3	16	13	3	16	15	15
Gastwirtschaften	2	11	10	23	11	23	34	25	25
<u>Iriesenberg</u>	7	68	61	129	317	161	478	129	129
Alpenhotels	3	52	59	111	180	75	255	76	76
Alpengasthöfe	1	12	-	12	61	-	61	30	30
Gastwirtschaften	1	4	-	4	46	48	94	5	5
Zimmervermietung	2	-	2	2	30	38	68	18	18
<u>Schaan</u>	6	83	138	221	205	388	593	121	98
Hotels	4	71	126	197	187	362	549	106	83
Gastwirtschaften	2	12	12	24	18	26	44	15	15
O b e r l a n d	31	588	710	1298	1533	1660	3193	589	558
<u>Mauren</u>	3	11	6	17	86	86	172	40	40
Hotels	1	6	2	8	21	18	39	28	28
Gastwirtschaften	2	5	4	9	65	68	133	12	12
U n t e r l a n d	3	11	6	17	86	86	172	40	40

Ankünfte - Übernachtungen
nach Herkunftsland und Betriebsarten

Länder Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motel, Bad-Hotel		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		Total	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	4	132	-	-	-	-	-	124	-	186	1	147	5	589
1	Liechtenstein	11	139	23	27	-	-	1	1	4	4	-	-	39	171
2	Schweiz	356	679	37	68	5	28	50	64	7	18	-	-	455	857
3	Oesterreich	75	95	6	6	-	-	4	4	-	62	-	-	85	167
4	Deutschland	365	718	43	122	7	29	33	146	2	68	2	6	452	1089
5	Grossbritannien, Irland	28	59	-	6	-	-	-	-	-	-	-	-	28	65
6	Frankreich	50	56	2	5	-	-	-	-	2	4	-	-	54	55
7	Italien	23	51	-	-	-	-	4	4	-	-	-	-	27	55
8	Belgien	12	24	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12	24
9	Dänemark	11	11	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11	11
10	Finnland	2	6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	6
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Niederlande	13	27	-	21	-	-	1	1	-	-	-	-	14	49
13	Norwegen	2	6	-	-	-	-	-	-	-	-	1	16	3	22
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	7	8	-	-	-	-	1	7	-	-	-	-	8	15
16	Schweden	5	6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	6
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	1	1
19	Griechenland	16	37	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	17	38
20	Vereinigte Staaten USA	81	105	-	-	-	4	2	8	-	-	-	-	83	117
21	Kanada	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
22	Zentralamerika	5	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	5
23	Afrika	3	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	5
24	Asien	3	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	5
25	Australien, Ozeanien	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1
	Total	1075	2177	111	255	12	61	98	361	15	342	4	169	1315	3365

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)

Länd- er Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e					N ä c h t i g u n g e n					Total	Balzers Mauren	Schaan	Balzers Mauren	Total	
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren	Vaduz	Triesen	Triesenberg							Schaan
				Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen					Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen						
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer (Herkunft 1)	4	1	-	-	-	-	5	101	271	-	-	-	217	589		
1	Liechtenstein	14	1	23	-	1	-	39	141	1	27	-	2	-	171		
2	Schweiz	263	39	43	-	90	20	455	402	59	97	-	275	24	857		
3	Oesterreich	55	-	6	-	13	11	85	128	-	6	-	22	11	167		
4	Deutschland	294	17	55	-	69	17	452	618	26	250	-	169	26	1089		
5	Grossbritannien, Irland	24	-	-	-	4	-	28	49	-	6	-	10	-	65		
6	Frankreich	46	4	2	-	2	-	54	52	6	5	-	2	-	65		
7	Italien	12	5	-	-	7	3	27	13	7	-	-	32	3	55		
8	Belgien	7	-	-	-	5	-	12	10	-	-	-	14	-	24		
9	Dänemark	9	-	-	-	-	2	11	9	-	-	-	-	2	11		
10	Finnland	-	-	-	-	2	-	2	-	-	-	-	6	-	6		
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
12	Niederlande	10	1	-	-	3	-	14	19	1	21	-	8	-	49		
13	Norwegen	-	1	-	-	2	-	3	-	16	-	-	6	-	22		
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
15	Spanien	6	1	-	-	1	-	8	6	7	-	-	2	-	15		
16	Schweden	5	-	-	-	-	-	5	6	-	-	-	-	-	6		
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	2	-	-	-	-	-	2	2	-	-	-	-	-	2		
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	1	-	-	-	-	1	-	1	-	-	-	-	1		
19	Griechenland	-	1	-	-	16	-	17	4	1	-	-	33	-	38		
20	Vereinigte Staaten	74	2	-	-	6	1	83	98	2	4	-	12	1	117		
21	Kanada	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		
22	Zentralamerika	5	-	-	-	-	-	5	5	-	-	-	-	-	5		
23	Afrika	3	-	-	-	-	-	3	5	-	-	-	-	-	5		
24	Asien	3	-	-	-	-	-	3	5	-	-	-	-	-	5		
25	Australien, Ozeanien	1	-	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	-	1		
	T o t a l	837	74	129	-	221	54	1315	1674	398	416	-	593	284	3365		

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	36	75	111	Hotels	46	97	143
Triesen	5	12	17	Alpenhotels	9	10	19
Balzers	2	6	8	Alpengasthöfe -wirtschaften	4	1	5
Triesenberg	13	14	27	Gasthöfe - Wirtschaften	7	23	30
Schaan	9	25	34	Pensionen	1	5	6
Mauren	2	5	7	Zimmervermietung	-	1	1
T o t a l	67	137	204	T o t a l	67	137	204

Fremdenverkehr im Februar

Die Ergebnisse über den Fremdenverkehr im Februar zeigen steigende Tendenz. ⁴⁰ 38 (38) Betriebe meldeten 1619 (1159) angekommene Gäste und 3912 (2517) Logiernächte. Beigefügte Ziffern in Klammern sind Vergleichszahlen vom Februar 1963. Die Gästeziffer ist um 39,6% und diejenige der Nächtigungen um 55,4% besser als jene für den Februar 1963. Die Durchschnittsfrequenzziffer der Gastbettenbesetzung beträgt auf die vorhandenen 728 (682) Gastbetten 18,5% (13,1) und auf die 655 (656) verfügbaren Gastbetten 20,5% (13,7). Die durchschnittliche Anwesenheitsdauer der Gäste war im Berichtsmonat 2,4 Logiernächte gegenüber 2,1 im Februar 1963. Herkunftsländer aus welchen am meisten Gäste gekommen sind:

	Ankünfte	Nächtigungen		Ankünfte	Nächtigungen
Schweiz	601 (433)	1177 (757)	Oesterreich	94 (57)	280 (104)
Deutschland	548 (344)	1130 (681)	Liechtenstein	12 (3)	158 (3)
U S A	120 (81)	178 (156)	Grossbritannien	42 (39)	143 (76)

Für die verschiedenen Betriebsarten ergibt die Aufteilung der Gästeankünfte und Logiernächte folgende Resultate:

	Ankünfte		Logiernächte	
Hotels	1289	79,6% (79,6)	2391	61,1% (59,7)
Alpenhotels	175	10,8% (7,4)	648	16,6% (16,8)
Alpengasthöfe	9	0,6% (0,7)	37	1,0% (1,1)
Gasthöfe, Wirtschaften	133	8,2% (10,8)	400	10,2% (17,5)
Pensionen	10	0,6% (1,5)	259	6,6% (4,9)
Zimmervermietung	3	0,2% (-)	177	4,5% (-)

Die Anteile der Fremdenverkehrsgebiete betragen an den Gästeankünften und Logiernächten: Vaduz 63,6% der Ankünfte und 47,3% der Logiernächte, Triesen 6,8% und 9,4%, Triesenberg 12,1% und 20,8%, Schaan 12,2% und 14,5% und Balzers, Mauren und Gamprin zusammen 5,3% und 8,0%.

In den erfassten Betrieben waren am Monatsende 224 (232) Personen hauptberuflich beschäftigt, 70 (78) Männer und 154 (154) Frauen.

Vaduz, den 7. April 1964

AMT FUER STATISTIK
DES FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Fürstentum Liechtenstein

Fremdenverkehrsstatistik
Februar 1964Ankünfte - Nächtigungen
nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-29.	Total	1.-15.	16.-29.	Total	vorhandene	verfügbare
L i e c h t e n s t e i n	40	804	815	1619	1946	1966	3912	728	655
<u>Vaduz</u>	10	552	478	1030	932	919	1851	270	256
Hotels	8	547	468	1015	858	836	1694	254	240
Gastwirtschaften	1	3	6	9	10	23	33	6	6
Pensionen	1	2	4	6	64	60	124	10	10
<u>Triesen</u>	6	53	57	110	203	165	368	67	65
Hotels	1	25	34	59	49	48	97	22	22
Gastwirtschaften	3	23	21	44	23	24	47	26	26
Pensionen	1	2	2	4	88	47	135	14	12
Zimmervermietung	1	3	-	3	43	46	89	5	5
<u>Balzers</u>	3	24	35	59	40	42	82	40	40
Hotels	1	4	12	16	4	13	17	15	15
Gastwirtschaften	2	20	23	43	36	29	65	25	25
<u>Triesenberg</u>	9	86	110	196	381	434	815	161	139
Hotels	1	5	5	10	17	11	28	25	6
Alpenhotels	3	77	98	175	280	368	648	74	74
Alpengasthöfe	1	4	5	9	26	11	37	30	30
Gastwirtschaften	1	-	2	2	12	2	14	8	5
Zimmervermietung	3	-	-	-	46	42	88	24	24
<u>Schaan</u>	6	77	120	197	263	304	567	121	98
Hotels	4	70	113	183	253	292	545	106	83
Gastwirtschaften	2	7	7	14	10	12	22	15	15
O b e r l a n d	34	792	800	1592	1819	1864	3683	659	598
<u>Mauren</u>	3	3	11	14	66	70	136	37	37
Hotels	1	1	5	6	4	6	10	25	25
Gastwirtschaften	2	2	6	8	62	64	126	12	12
<u>Gamprin</u>	3	9	4	13	61	32	93	32	20
Gastwirtschaften	3	9	4	13	61	32	93	32	20
U n t e r l a n d	6	12	15	27	127	102	229	69	57

Ankünfte - Übernachtungen
nach Herkunftsland und Betriebsarten

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motel, Bad-Hotel		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		Total	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	41	-	-	-	-	-	174	-	123	-	137	-	475
1	Liechtenstein	3	124	9	34	-	-	-	-	-	-	-	-	12	158
2	Schweiz	468	820	74	201	7	35	47	79	5	13	-	29	601	1177
3	Oesterreich	72	191	7	11	-	-	12	14	1	61	2	3	94	280
4	Deutschland	421	651	75	337	-	-	48	79	4	62	-	1	548	1130
5	Grossbritannien, Irland	34	76	5	42	-	-	3	25	-	-	-	-	42	143
6	Frankreich	45	61	5	23	2	2	3	4	-	-	-	-	55	90
7	Italien	42	73	-	-	-	-	6	7	-	-	-	-	48	80
8	Belgien	19	30	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19	30
9	Dänemark	8	22	-	-	-	-	2	2	-	-	-	-	10	24
10	Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Niederlande	14	26	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14	26
13	Norwegen	5	33	-	-	-	-	-	-	-	-	1	7	6	40
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	2	2	-	-	-	-	2	2
15	Spanien	2	5	-	-	-	-	4	6	-	-	-	-	6	11
16	Schweden	4	8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	8
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	4	13	-	-	-	-	2	2	-	-	-	-	6	15
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
19	Griechenland	12	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	12	12
20	USA Vereinigte Staaten	119	177	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	120	178
21	Kanada	1	3	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	2	4
22	Zentralamerika	8	15	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8	15
23	Afrika	2	4	-	-	-	-	2	4	-	-	-	-	4	8
24	Asien	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2
25	Australien	4	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	4
	Total	1289	2391	175	648	9	37	133	400	10	259	3	177	1619	3912

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)

Länder Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e					N ä c h t i g u n g e n					Total				
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin	Total	
				Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen						Gast- gewerbe					Ferien- wohnun- gen
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	-	-	-	-	-	-	41	202	58	-	-	174	475	
1	Liechtenstein	1	-	9	-	2	-	12	118	-	34	-	6	-	158	
2	Schweiz	383	40	84	-	71	23	601	569	59	272	-	246	31	1177	
3	Oesterreich	60	12	7	-	12	3	94	193	16	11	-	56	4	280	
4	Deutschland	304	38	80	-	78	48	548	508	63	365	-	127	67	1130	
5	Grossbritannien, Irland	32	2	5	-	-	3	42	72	2	42	-	2	25	143	
6	Frankreich	43	3	7	-	1	1	55	48	3	25	-	13	1	90	
7	Italien	35	1	-	-	7	5	48	44	1	-	-	29	6	80	
8	Belgien	19	-	-	-	-	-	19	23	-	-	-	7	-	30	
9	Dänemark	8	2	-	-	-	-	10	22	2	-	-	-	-	24	
10	Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
12	Niederlande	12	2	-	-	-	-	14	24	2	-	-	-	-	26	
13	Norwegen	4	1	1	-	-	-	6	5	7	5	-	23	-	40	
14	Portugal	-	2	-	-	-	-	2	-	2	-	-	-	-	2	
15	Spanien	-	1	-	-	4	1	6	-	1	-	-	9	1	11	
16	Schweden	4	-	-	-	-	-	4	8	-	-	-	-	-	8	
17	Ischechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	2	2	-	-	2	-	6	9	2	-	-	4	-	15	
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
19	Griechenland	2	-	-	-	10	-	12	2	-	-	-	10	-	12	
20	Vereinigte Staaten USA	104	2	3	-	10	1	120	137	2	3	-	35	1	178	
21	Kanada	1	-	-	-	-	-	2	3	-	-	-	-	-	4	
22	Zentralamerika	8	-	-	-	-	-	8	15	-	-	-	-	-	15	
23	Afrika	2	2	-	-	-	-	4	4	4	-	-	-	-	8	
24	Asien	2	-	-	-	-	-	2	2	-	-	-	-	-	2	
25	Australien, Ozeanien	4	-	-	-	-	-	4	4	-	-	-	-	-	4	
	T o t a l	1030	110	196	-	197	86	1619	1851	368	815	-	567	311	3912	

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	Männlich	Weiblich	Total		Männlich	Weiblich	Total
Vaduz	38	77	115	Hotels	50	103	153
Triesen	6	14	20	Alpenhotels	9	13	22
Balzers	2	7	9	Alpengasthöfe -wirtschaften	1	4	5
Triesenberg	11	22	33	Gasthöfe - Wirtschaften	9	28	37
Schaan	9	24	33	Pensionen	1	5	6
Mauren	2	5	7	Zimmervermietung	-	1	1
Gamprin	2	5	7				
T o t a l	70	154	224	T o t a l	70	154	224

Fremdenverkehr im März

Bedeutend besser sind die Resultate für den Berichtsmonat, als diejenigen für die gleiche Zeit des Vorjahres. Zu einem grossen Teil ist dies darauf zurückzuführen, dass die Osterfeiertage im März waren. Die erfassten 50 (45) Gast- und Beherbergungsbetriebe meldeten 2592 (1890) angekommene Gäste und 6983 (4060) Logiernächte. Die beigefügten Ziffern in Klammern sind Vergleichszahlen für die gleiche Zeit des Vorjahres. Die Gästeziffer ist um 37,1% und diejenige der Uebernachtungen um 71,9% besser als jene vom März 1963. Vorhanden waren 886 (775) Gastbetten und davon 813 (755) verfügbar. Die Gastbettenbesetzung beläuft sich auf 25,4% (16,8) für die vorhandenen Gastbetten und 27,7% (17,3) auf die verfügbaren Gastbetten. Im Durchschnitt betrug die Aufenthaltsdauer der Gäste 2,6 (2,1) Logiernächte. Herkunftsländer mit den höchsten Ankünfte und Nächtigungsziffern sind:

	Ankünfte		Nächtigungen			Ankünfte		Nächtigungen	
Deutschland	1122	(769)	2886	(1538)	Grossbritannien	175	(50)	524	(68)
Schweiz	622	(610)	1576	(1063)	Frankreich	102	(41)	294	(127)
U S A	198	(111)	294	(238)	Italien	73	(57)	111	(103)

Gästeankünfte und Logiernächte nach Betriebsarten aufgeteilt ergibt folgende Anteile:

	Ankünfte			Logiernächte		
Hotels	2067	(1434)	79,8%	4505	(2633)	64,5%
Alpenhotels	206	(168)	8,0%	1138	(594)	16,3%
Alpengasthöfe	40	(51)	1,5%	128	(59)	1,8%
Gasthöfe, Wirtschaften	185	(159)	7,1%	516	(455)	7,4%
Pensionen	53	(63)	2,0%	427	(288)	6,1%
Zimmervermietung	41	(15)	1,6%	269	(31)	3,9%

Gästeankünfte und Logiernächte nach Fremdenverkehrsgebieten in prozentualer Aufteilung: Vaduz 54,9% der Ankünfte und 39,9% der Logiernächte, Triesenberg 11,9% und 21,9%, Schaan 14,0% und 19,8%, Triesen 14,9% und 11,8%, Balzers, Mauren und Gamprin zusammen 4,3% und 6,6%.

Am Monatsende waren in den erfassten Gastbetrieben 303 (291) Personen hauptberuflich beschäftigt, 99 (98) Männer und 204 (193) Frauen.

Vaduz, den 4. Mai 1964

AMT FUER STATISTIK
DES FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Fürstentum Liechtenstein

Fremdenverkehrsstatistik
März 1964Ankünfte - Nächtigungen
nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	vorhan- dene	verfüg- bare
L i e c h t e n s t e i n	50	935	1657	2592	2410	4573	6983	886	813
<u>Vaduz</u>	12	578	846	1424	995	1788	2783	317	288
Hotels	9	545	835	1380	915	1717	2632	291	262
Gastwirtschaften	2	26	6	32	26	34	60	16	16
Pensionen	1	7	5	12	54	37	91	10	10
<u>Triesen</u>	7	91	295	386	184	642	826	120	118
Hotels	2	69	233	302	82	464	546	69	69
Gastwirtschaften	3	10	52	62	10	70	80	34	34
Pensionen	1	12	9	21	62	64	126	12	10
Zimmervermietung	1	-	1	1	30	44	74	5	5
<u>Balzers</u>	2	15	25	40	17	30	47	29	29
Hotels	1	3	14	17	3	16	19	15	15
Gastwirtschaften	1	12	11	23	14	14	28	14	14
<u>Triesenberg</u>	14	99	209	308	453	1080	1533	188	169
Hotels	1	5	7	12	7	23	30	25	6
Alpenhotels	3	90	116	206	411	727	1138	76	76
Alpengasthöfe	2	-	10	10	-	42	42	9	9
Gastwirtschaften	2	4	36	40	5	123	128	41	41
Zimmervermietung	6	-	40	40	30	165	195	37	37
<u>Schaan</u>	9	135	227	362	641	741	1382	164	141
Hotels	5	112	197	309	509	608	1117	118	95
Gastwirtschaften	2	10	23	33	10	45	55	16	16
Pensionen	2	13	7	20	122	88	210	30	30
O b e r l a n d	44	918	1602	2520	2290	4281	6571	818	745
<u>Mauren</u>	3	17	41	58	90	207	297	37	37
Hotels	1	16	31	47	29	132	161	25	25
Gastwirtschaften	2	1	10	11	61	75	136	12	12
<u>Gamprin</u>	3	-	14	14	30	85	115	31	31
Gastwirtschaften	3	-	14	14	30	85	115	31	31
U n t e r l a n d	6	17	55	72	120	292	412	68	68

Ankünfte - Übernachtungen
nach Herkunftsland und Betriebsarten

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motel, Bad-Hotel		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		Total	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	1	93	-	-	-	-	-	179	-	93	-	124	1	489
1	Liechtenstein	5	103	6	16	-	-	1	1	-	-	-	-	12	120
2	Schweiz	470	1132	35	111	21	60	70	111	19	137	7	25	622	1576
3	Österreich	84	211	2	31	-	-	9	9	8	16	-	-	103	267
4	Deutschland	855	1612	136	852	14	58	77	138	9	120	31	106	1122	2886
5	Grossbritannien, Irland	170	500	3	21	-	-	1	1	1	2	-	-	175	524
6	Frankreich	82	206	13	78	3	6	4	4	1	14	-	-	102	294
7	Italien	69	86	-	-	-	-	3	11	1	14	-	-	73	111
8	Belgien	23	42	-	-	-	-	2	2	2	2	-	-	27	46
9	Dänemark	5	34	-	-	-	-	-	-	1	31	-	-	6	65
10	Finnland	1	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	2
11	Luxemburg, Monaco	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2
12	Niederlande	35	65	-	-	-	-	4	4	-	-	-	-	39	69
13	Norwegen	14	46	-	-	-	-	-	-	-	-	1	12	15	58
14	Portugal	1	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	3
15	Spanien	11	15	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	12	16
16	Schweden	8	12	2	6	-	-	-	-	-	-	-	-	10	18
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	6	14	3	3	-	-	-	-	-	-	-	-	9	17
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
19	Griechenland	28	44	-	-	-	-	11	53	-	-	-	-	39	97
20	Vereinigte Staaten (USA)	174	254	6	20	2	4	2	2	12	12	2	2	198	294
21	Kanada	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
23	Afrika	5	7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	7
24	Asien	13	17	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13	17
25	Australien, Ozeanien	5	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	5
	Total	2067	4505	206	1138	40	128	185	516	53	427	41	269	2592	6983

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e					N ä c h t i g u n g e n					Total			
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin	
				Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen						Gast- gewerbe				Ferien- wohnun- gen
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	1	-	-	*	-	-	1	62	155	62	*	-	210	489
1	Liechtenstein	5	1	6	*	-	-	12	103	1	16	*	-	-	120
2	Schweiz	309	96	64	*	132	21	622	477	152	199	*	718	30	1576
3	Oesterreich	65	5	2	*	19	12	103	137	9	31	*	78	12	267
4	Deutschland	547	195	195	*	144	41	1122	977	381	1078	*	372	78	2886
5	Grossbritannien, Irland	158	6	3	*	3	5	175	480	7	21	*	9	7	524
6	Frankreich	58	11	16	*	2	15	102	95	17	84	*	26	72	294
7	Italien	51	4	-	*	15	3	73	51	7	-	*	42	11	111
8	Belgien	19	4	-	*	4	-	27	38	4	-	*	4	-	46
9	Dänemark	5	-	-	*	1	-	6	34	-	-	*	31	-	65
10	Finnland	1	-	-	*	-	-	1	2	-	-	*	-	-	2
11	Luxemburg, Monaco	2	-	-	*	-	-	2	2	-	-	*	-	-	2
12	Niederlande	11	14	-	*	8	6	39	15	14	-	*	34	6	69
13	Norwegen	14	1	-	*	-	-	15	46	12	-	*	-	-	58
14	Portugal	-	-	-	*	1	-	1	-	-	-	*	3	-	3
15	Spanien	4	6	-	*	1	1	12	5	6	-	*	4	1	16
16	Schweden	8	-	2	*	-	-	10	12	-	6	*	-	-	18
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	6	-	3	*	-	-	9	14	-	3	*	-	-	17
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	*	-	-	-	-	-	-	*	-	-	-
19	Griechenland	3	14	-	*	19	3	39	4	32	-	*	34	27	97
20	Vereinigte Staaten (USA)	140	27	17	*	10	4	198	206	27	33	*	24	4	294
21	Kanada	-	-	-	*	-	-	-	-	-	-	*	-	-	-
22	Zentralamerika	-	-	-	*	-	-	-	-	-	-	*	-	-	-
23	Afrika	5	-	-	*	-	-	5	7	-	-	*	-	-	7
24	Asien	8	2	-	*	2	1	13	12	2	-	*	2	1	17
25	Australien, Ozeanien	4	-	-	*	1	-	5	4	-	-	*	1	-	5
	T o t a l	1424	386	308	*	362	112	2592	2783	826	1533	*	1382	459	6983

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	männlich	weiblich	Total		männlich	weiblich	Total
Vaduz	48	94	142	Hotels	76	139	215
Triesen	14	21	35	Alpenhotels	9	12	21
Balzers	2	5	7	Alpengasthöfe - Wirtschaften	2	5	7
Triesenberg	13	25	38	Gasthöfe - Wirtschaften	11	37	48
Schaan	16	44	60	Pensionen	1	9	10
Mauren	3	8	11	Zimmervermietung	-	2	2
Gamprin	3	7	10				
T o t a l	99	204	303	T o t a l	99	204	303

Fremdenverkehr im April

Die Aprilergebnisse, sowohl bei den Ankünften wie bei den Logiernächten, sind schwächer als im April des Vorjahres. Dies ist darauf zurückzuführen, dass im laufenden Jahre die Osterfeiertage im März waren.

Im ganzen sind im Berichtsmonat 50 (48) Gast- und Beherbergungsbetriebe erfasst worden. Beigefügte Zahlen in Klammern sind Vergleichszahlen vom April 1963. Gemeldet sind 2615 (3250) Gästeankünfte und 6347 (7016) Logiernächte. Die Gästeziffer ist um 635 oder 19,5% schwächer und diejenige der Logiernächte um 669 oder 9,5%. An Gastbetten waren in den erfassten Betrieben 1008 (1026) vorhanden und davon 931 (1007) verfügbar. Für die vorhandenen Gastbetten ergibt sich eine durchschnittliche Gastbettenbesetzung von 20,9% (22,7) und für die Verfügbaren 22,7% (23,2). Im Mittel waren die Gäste 2,4 (2,1) Uebernachtungen anwesend.

Herkunftsländer mit den höchsten Ankünfte- und Logiernächteziffern sind:

	Ankünfte	Nächtigungen		Ankünfte	Nächtigungen
Deutschland	851 (1171)	1845 (2497)	Grossbritannien	114 (126)	155 (203)
Schweiz	740 (884)	2296 (2022)	Frankreich	98 (104)	178 (229)
U S A	267 (400)	357 (574)	Italien	97 (52)	171 (73)
Oesterreich	186 (189)	404 (430)	Niederlande	81 (93)	206 (150)

Die Gästeankünfte und Logiernächte nach Betriebsarten im Ganzen und in Prozent:

	Ankünfte		Nächtigungen	
Hotels, Motel	2192 (2509)	83,8%	4306 (4614)	67,9%
Alpenhotels	38 (116)	1,5%	148 (569)	2,3%
Alpengasthöfe	24 (49)	0,9%	83 (214)	1,3%
Gasthöfe, Wirtschaften	286 (468)	10,9%	668 (821)	10,5%
Pensionen	57 (92)	2,2%	882 (710)	13,9%
Zimmervermietung	18 (16)	0,7%	260 (88)	4,1%

Der Anteil der Fremdenverkehrsgebiete (Gemeinden) an den Gästeankünften und Logiernächten beträgt: Vaduz 59,7% der Ankünfte und 39,7% der Nächtigungen, Triesen 16,9% und 17,6%, Schaan 13,1% und 28,9%, Triesenberg 5,1% und 8,2%, Balzers, Mauren, Gamprin und Schellenberg zusammen 5,2% und 5,6%. In den erfassten Gast- und Beherbergungsbetrieb, waren am Monatsende 327 (342) Personen hauptberuflich beschäftigt, 107 Männer und 220 Frauen,

Mit dem April ist die Wintersaison 1963-64 zu Ende, Die vorläufigen Ergebnisse lauten: 11'193 (10175) angekommene Gäste und 28'831 (22106) Logiernächte, Die Gästeziffer ist um 10% und diejenige der Logiernächte um 30% besser als jene in der vorangegangenen Wintersaison 1962-63.

Vaduz, den 5. Juni 1964

AMT FUER STATISTIK
DES FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Fürstentum Liechtenstein

Fremdenverkehrsstatistik
April 1964Ankünfte - Nächtigungen
nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-30.	Total	1.-15.	16.-30.	Total	vorhandene	verfügbare
L i e c h t e n s t e i n	50	1218	1397	2615	3184	3163	6347	1008	931
<u>Vaduz</u>	13	661	901	1562	1140	1379	2519	409	347
Hotels	9	637	869	1506	1044	1286	2330	363	301
Gastwirtschaften	3	22	28	50	62	51	113	36	36
Pensionen	1	2	4	6	34	42	76	10	10
<u>Triesen</u>	7	226	216	442	568	550	1118	142	142
Hotels	2	180	189	369	306	336	642	92	92
Gastwirtschaften	3	36	27	63	89	49	138	33	33
Pensionen	1	9	-	9	135	135	270	12	12
Zimmervermietung	1	1	-	1	38	30	68	5	5
<u>Balzers</u>	3	37	31	68	51	56	107	39	36
Hotels	1	7	8	15	7	9	16	15	15
Gastwirtschaften	2	30	23	53	44	47	91	24	21
<u>Triesenberg</u>	12	75	59	134	330	190	520	184	172
Hotels	1	13	11	24	33	29	62	25	25
Alpenhotels	2	27	11	38	113	35	148	33	31
Alpengasthöfe	3	14	10	24	59	24	83	50	50
Gastwirtschaften	3	10	21	31	10	25	35	36	36
Zimmervermietung	3	11	6	17	115	77	192	40	30
<u>Schaan</u>	9	188	154	342	973	864	1837	166	166
Hotels	5	122	125	247	639	555	1194	118	118
Gastwirtschaften	2	37	16	53	58	49	107	16	16
Pensionen	2	29	13	42	276	260	336	32	32
O b e r l a n d	44	1187	1361	2548	3062	3039	6101	940	863
<u>Hauren</u>	3	19	27	46	80	85	165	37	37
Hotels	1	11	20	31	27	35	62	25	25
Gastwirtschaften	2	8	7	15	53	50	103	12	12
<u>Gamprin</u>	3	12	9	21	42	39	81	31	31
Gastwirtschaften									
U n t e r l a n d	6	31	36	67	122	124	246	68	68

Ankünfte - Übernachtungen
nach Herkunftsland und Betriebsarten

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels [Hotel, Bad-Hotel]		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		Total	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	2	104	-	-	-	-	-	78	-	-	-	150	2	332
1	Liechtenstein	9	22	-	-	1	1	1	64	-	-	-	-	11	87
2	Schweiz	584	1584	11	13	10	25	87	151	38	457	10	66	740	2296
3	Oesterreich	148	290	-	-	-	-	34	36	3	70	1	8	186	404
4	Deutschland	689	1154	23	126	10	33	108	201	14	295	7	36	851	1845
5	Grossbritannien, Irland	109	143	-	1	3	9	2	2	-	-	-	-	114	155
6	Frankreich	86	137	4	8	-	15	8	18	-	-	-	-	98	178
7	Italien	88	104	-	-	-	-	7	7	2	60	-	-	97	171
8	Belgien	14	27	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14	27
9	Dänemark	11	38	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11	38
10	Finnland	9	9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9	9
11	Luxemburg, Monaco	2	3	-	-	-	-	2	2	-	-	-	-	4	5
12	Niederlande	76	201	-	-	-	-	5	5	-	-	-	-	81	206
13	Norwegen	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	13	18	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13	18
16	Schweden	15	33	-	-	-	-	2	2	-	-	-	-	17	35
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	2	6	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	3	7
19	Griechenland	19	21	-	-	-	-	2	66	-	-	-	-	21	87
20	Vereinigte Staaten (USA)	247	337	-	-	-	-	20	20	-	-	-	-	267	357
21	Kanada	26	28	-	-	-	-	5	13	-	-	-	-	31	41
22	Zentralamerika	31	35	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31	35
23	Afrika	3	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	3
24	Asien	4	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	4
25	Australien, Ozeanien	3	3	-	-	-	-	2	2	-	-	-	-	5	5
	Total	2192	4306	38	148	24	83	286	668	57	882	18	260	2615	6347

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e					N ä c h t i g u n g e n					Total			
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin Schellenb.	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin Schellenb.	
				Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen						Gast- gewerbe				Ferien- wohnun- gen
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	1	1	-	*	-	2	48	86	90	*	-	108	332	
1	Liechtenstein	9	-	1	*	-	11	22	3	1	*	1	60	87	
2	Schweiz	378	139	36	*	137	740	580	264	113	*	1277	62	2296	
3	Oesterreich	122	19	-	*	25	186	210	85	-	*	86	23	404	
4	Deutschland	457	179	56	*	110	851	851	391	231	*	298	74	1845	
5	Grossbritannien, Irland	97	8	3	*	2	114	116	16	10	*	9	4	155	
6	Frankreich	51	9	13	*	23	98	77	9	36	*	44	12	178	
7	Italien	64	17	-	*	13	97	67	83	-	*	18	3	171	
8	Belgien	10	2	-	*	2	14	22	2	-	*	3	-	27	
9	Dänemark	10	-	-	*	1	11	33	-	-	*	5	-	38	
10	Finnland	5	2	-	*	2	9	5	2	-	*	2	-	9	
11	Luxemburg, Monaco	2	-	-	*	2	4	3	-	-	*	2	-	5	
12	Niederlande	70	2	-	*	5	81	122	9	-	*	2	4	206	
13	Norwegen	-	2	-	*	-	2	-	2	-	*	71	-	2	
14	Portugal	-	-	-	*	-	-	-	-	-	*	-	-	-	
15	Spanien	13	-	-	*	-	13	18	-	-	*	-	-	18	
16	Schweden	9	2	6	*	-	17	15	2	18	*	-	-	35	
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	*	-	-	-	-	-	*	-	-	-	
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	3	-	*	-	3	-	7	-	*	-	-	7	
19	Griechenland	8	1	-	*	11	21	8	65	-	*	13	1	87	
20	Vereinigte Staaten (USA)	192	46	19	*	8	267	252	74	21	*	8	2	357	
21	Kanada	25	6	-	*	-	31	27	14	-	*	-	-	41	
22	Zentralamerika	31	-	-	*	-	31	35	-	-	*	-	-	35	
23	Afrika	3	-	-	*	-	3	3	-	-	*	-	-	3	
24	Asien	4	-	-	*	-	4	4	-	-	*	-	-	4	
25	Australien, Ozeanien	1	4	-	*	-	5	1	4	-	*	-	-	5	
T o t a l		1562	442	134	*	342	2615	2519	1118	520	*	1837	353	6347	

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	männlich	weiblich	Total		männlich	weiblich	Total
Vaduz	58	102	160	Hotels	85	150	235
Triesen	14	21	35	Alpenhotels	4	8	12
Balzers	2	7	9	Alpengasthöfe -wirtschaften	4	9	13
Triesenberg	12	27	39	Gasthöfe - Wirtschaften	12	43	55
Schaan	16	48	64	Pensionen	1	7	8
Mauren	3	8	11	Zimmervermietung	1	3	4
Gamprin	2	7	9				
T o t a l	107	220	327	T o t a l	107	220	327

Fremdenverkehr im Mai

Mit dem Berichtsmonat hat die Sommersaison 1964 begonnen. 60 (56) Betriebe meldeten 5130 (4227) angekommene Gäste und 10064 (8553) Logiernächte. In Klammern beigefügte Zahlen sind Vergleichszahlen vom Mai 1963. Der grössere Zustrom der Gäste und die besseren Ergebnisse an Logiernächten betragen gegenüber der gleichen Zeit des Vorjahres bei den Ankünften 903 oder 21,3% und bei den Logiernächten 1511 oder 15,0%. In den erfassten Betrieben waren 1113 (1147) Gastbetten vorhanden und davon 1100 (1144) verfügbar. Die durchschnittliche Gastbettenbesetzung betrug auf die vorhandenen Gastbetten 29,1% (24,0) und auf die verfügbaren 29,5% (24,1). Nach Gemeinden war die Gastbettenbelegung folgendermassen: Vaduz 37,4% auf die Vorhandenen und 38,0% auf die Verfügbaren, Triesen 33,3% und 33,3%, Balzers 12,9% und 13,7%, Triesenberg 14,6% und 14,8%, Schaan 41,9% und 41,9%, Mauren 23,4% und 23,4%, Gamprin 12,3% und 12,3%, Schellenberg 2,8% und 2,8%. Die Aufenthaltsdauer der Gäste betrug durchschnittlich 1,9 (2,0) Logiernächte. Ueber die Herkunftslander der Gäste mit den höchsten Ankünfte- und Nächtigungsziffern gibt nachstehende Aufstellung Auskunft:

	Ankünfte		Logiernächte			Ankünfte		Logiernächte	
Deutschland	1797	(1179)	3645	(2374)	Italien	221	(133)	300	(246)
Schweiz	1185	(1069)	2669	(2640)	Frankreich	203	(248)	355	(391)
U S A	867	(641)	1114	(839)	Oesterreich	197	(228)	325	(384)
Grossbritannien	298	(326)	455	(422)					

Gästeankünfte und Logiernächte nach Betriebsarten im Berichtsmonat:

	Ankünfte			Nächtigungen		
Hotels, Motel	4277	(3601)	83,4%	7317	(6486)	72,7%
Alpenhotels	243	(55)	4,7%	473	(62)	4,7%
Alpengasthöfe	57	(40)	1,1%	93	(98)	0,9%
Gasthöfe, Wirtschaften	421	(412)	8,2%	885	(888)	8,8%
Pensionen	40	(95)	0,8%	809	(898)	8,0%
Zimmervermietung	92	(24)	1,8%	487	(121)	4,9%

Die Anteile der Fremdenverkehrsgebiete (Gemeinden) an den Gästeankünften und Logiernächten betragen: Vaduz 55,3% der Ankünfte und 46,3% der Logiernächte, Triesen 19,8% und 16,0%, Triesenberg 9,3% und 11,6%, Schaan 9,9% und 20,0%, Balzers, Mauren, Gamprin und Schellenberg zusammen 5,7% und 6,1%.

Am Monatsende waren 375 (333) Personen in den erfassten Gast- und Beherbergungsbetrieben hauptberuflich beschäftigt, 116 (102) Männer und 259 (231) Frauen.

Vaduz, den 30. Juni 1964

AMT FUER STATISTIK
DES FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Fürstentum Liechtenstein

Fremdenverkehrsstatistik
Mai 1964Ankünfte - Nächtigungen
nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	vorhandene	verfügbare
L i e c h t e n s t e i n	60	2000	3130	5130	4047	6017	10064	1113	1100
<u>Vaduz</u>	14	1074	1765	2839	1824	2831	4655	401	395
Hotels	10	1043	1696	2739	1733	2633	4366	353	347
Gastwirtschaften	2	24	61	85	29	88	117	33	33
Pensionen	1	2	4	6	42	64	106	10	10
Zimmervermietung	1	5	4	9	20	46	66	5	5
<u>Triesen</u>	8	446	569	1015	679	933	1612	156	156
Hotels	2	387	492	879	493	663	1156	100	100
Gastwirtschaften	3	41	62	103	53	92	145	33	33
Pensionen	1	3	-	3	90	96	186	12	12
Zimmervermietung	2	15	15	30	43	82	125	11	11
<u>Balzers</u>	4	52	118	170	70	134	204	51	48
Hotels	2	36	81	117	52	89	141	29	29
Gastwirtschaften	2	16	37	53	18	45	63	22	19
<u>Triesenberg</u>	18	147	328	475	296	870	1166	257	253
Hotels	1	16	41	57	18	115	133	25	25
Alpenhotels	4	59	184	243	76	397	473	108	108
Alpengasthöfe	3	16	41	57	32	61	93	43	43
Gastwirtschaften	4	25	40	65	67	104	171	36	36
Zimmervermietung	6	31	22	53	103	193	296	45	41
<u>Schaan</u>	9	241	268	509	1026	991	2017	155	155
Hotels	5	204	223	427	710	675	1385	105	105
Gastwirtschaften	2	22	29	51	53	62	115	16	16
Pensionen	2	15	16	31	263	254	517	34	34
O b e r l a n d	53	1960	3048	5008	3895	5759	9654	1020	1007
<u>Mauren</u>	3	30	45	75	112	157	269	37	37
Hotels	1	23	35	58	53	83	136	25	25
Gastwirtschaften	2	7	10	17	59	74	133	12	12
<u>Gamprin</u>									
Gastwirtschaften	3	4	26	30	34	85	119	31	31
<u>Schellenberg</u>									
Gastwirtschaften	1	6	11	17	6	16	22	25	25
U n t e r l a n d	7	40	82	122	152	258	410	93	93

Ankünfte - Übernachtungen
nach Herkunftsland und Betriebsarten

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motel, Bad-Hotel		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	3	127	-	-	-	-	2	131	3	155	-	124	8	537
1	Liechtenstein	5	5	2	3	-	-	1	1	-	-	-	-	8	9
2	Schweiz	995	2048	57	93	14	19	98	199	14	257	7	53	1185	2669
3	Oesterreich	166	284	4	4	2	10	25	27	-	-	-	-	197	325
4	Deutschland	1304	2216	133	289	30	53	238	451	19	350	73	286	1797	3645
5	Grossbritannien, Irland	262	399	17	26	5	5	10	12	1	7	3	6	298	455
6	Frankreich	187	318	8	20	-	-	3	3	-	-	5	14	203	355
7	Italien	203	270	2	6	2	2	10	13	-	5	4	4	221	300
8	Belgien	16	19	7	12	-	-	-	-	-	-	-	-	23	31
9	Dänemark	47	92	4	6	2	2	4	8	-	-	-	-	57	108
10	Finnland	3	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	5
11	Luxemburg, Monaco	2	2	1	2	-	-	-	-	-	-	-	-	3	4
12	Niederlande	69	153	-	-	-	-	2	2	2	28	-	-	73	183
13	Norwegen	2	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	4
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	17	17	3	6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
16	Schweden	40	77	-	-	-	-	4	4	-	-	-	-	44	81
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	8	15	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8	15
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	10	24	1	2	-	-	-	-	-	-	-	-	11	26
19	Griechenland	34	77	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	34	77
20	Vereinigte Staaten (USA)	841	1073	4	4	-	-	21	30	1	7	-	-	867	1114
21	Kanada	22	28	-	-	2	2	-	-	-	-	-	-	24	30
22	Zentralamerika	13	19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13	19
23	Afrika	10	22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	22
24	Asien	13	16	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13	16
25	Australien, Ozeanien	5	7	-	-	-	-	3	4	-	-	-	-	8	11
	T o t a l	4277	7317	243	473	57	93	421	885	40	809	92	487	5130	10064

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e					N ä c h t i g u n g e n								
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin Schellen- berg	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin Schellen- berg	Total
				Gast- gewerbe	Ferien- wohnum- gen						Gast- gewerbe	Ferien- wohnum- gen			
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	3	-	*	-	5	8	46	217	62	*	-	212	537
1	Liechtenstein	5	-	2	*	-	1	8	5	-	3	*	-	1	9
2	Schweiz	668	192	91	*	170	64	1185	1042	273	181	*	1046	127	2669
3	Oesterreich	133	19	12	*	16	17	197	238	19	22	*	29	17	325
4	Deutschland	815	349	279	*	185	169	1797	1457	567	745	*	659	217	3645
5	Grossbritannien, Irland	194	48	30	*	18	8	298	302	61	45	*	37	10	455
6	Frankreich	127	26	15	*	31	4	203	222	27	36	*	66	4	355
7	Italien	113	86	4	*	8	10	221	166	94	8	*	22	10	300
8	Belgien	13	1	7	*	-	2	23	16	1	12	*	-	2	31
9	Dänemark	45	4	6	*	2	-	57	94	4	8	*	2	-	108
10	Finnland	-	2	1	*	-	-	3	-	2	3	*	-	-	5
11	Luxemburg, Monaco	2	-	1	*	-	-	3	2	-	2	*	-	-	4
12	Niederlande	52	14	-	*	5	2	73	136	17	-	*	28	2	183
13	Norwegen	-	-	2	*	-	-	2	-	-	4	*	-	-	4
14	Portugal	-	-	-	*	-	-	-	-	-	-	*	-	-	-
15	Spanien	16	-	3	*	-	1	20	16	-	6	*	-	1	23
16	Schweden	25	14	1	*	4	2	44	46	22	3	*	10	2	81
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	2	-	-	*	4	-	8	9	-	-	*	4	-	15
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	4	-	1	*	6	-	11	14	-	2	*	10	-	26
19	Griechenland	3	1	-	*	29	1	34	16	1	-	*	59	1	77
20	Vereinigte Staaten (USA)	584	242	16	*	21	4	867	775	291	18	*	25	5	1114
21	Kanada	9	10	4	*	1	-	24	12	10	6	*	2	-	30
22	Zentralamerika	10	-	-	*	3	-	13	10	-	-	*	9	-	19
23	Afrika	10	-	-	*	-	-	10	22	-	-	*	-	-	22
24	Asien	6	2	-	*	4	1	13	6	2	-	*	7	1	16
25	Australien, Ozeanien	3	2	-	*	2	1	8	3	4	-	*	2	2	11
	T o t a l	2839	1015	475	*	509	292	5130	4655	1612	1166	*	2017	614	10064

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	männlich	weiblich	Total		männlich	weiblich	Total
Vaduz	63	122	185	Hotels, Motel	92	171	263
Triesen	14	24	38	Alpenhotels	8	15	23
Balzers	2	9	11	Alpengasthöfe -wirtschaften	3	6	9
Triesenberg	15	36	51	Gasthöfe - Wirtschaften	11	51	62
Schaan	16	49	65	Pensionen	1	11	12
Mauren	3	8	11	Zimmervermietung	1	5	6
Gamprin	3	8	11				
Schellenberg	-	3	3				
T o t a l	116	259	375	T o t a l	116	259	375

Fremdenverkehr im Juni

Widererwarten sind im Juni weniger Gäste in den erfassten 61 (65) Gast- und Beherbergungsbetrieben abgestiegen, als dies in der gleichen Zeit des Vorjahres der Fall war. Auch die Anzahl der Logiernächte ist schwächer. Die in Klammern angeführten Ziffern sind Vergleichszahlen vom Juni 1963. Im ganzen sind in den Gast- und Beherbergungsbetrieben 6267 (7032) Gäste angekommen, 765 oder 10,8% weniger als in der gleichen Zeit des Vorjahres. An Logiernächten sind 11885 (14025) gemeldet, 2140 oder 15,2% weniger als im Juni 1963. Auch bei den Ferienwohnungen sind schwächere Resultate eingegangen, Gäste 71 (141) und Uebernachtungen 1181 (1611). In den Gast- und Beherbergungsbetrieben waren 1162 Gastbetten vorhanden und davon 1146 (1193) verfügbar. Die Gastbettenbesetzung beträgt durchschnittlich 34,0% (38,2) auf die vorhandenen Gastbetten und 34,5% auf die verfügbaren Gastbetten. Im Berichtsmonat betrug die durchschnittliche Aufenthaltsdauer der Gäste 1,8 (1,9) Logiernächte. Die bedeutendsten Herkunftslander der Gäste mit den höchsten Ankünfte- und Nächtigungsziffern sind (einschliesslich Ferienwohnungen):

	Ankünfte	Zu- oder Abnahme*)	Logier- nächte	Zu- oder Abnahme*)		Ankünfte	Zu- oder Abnahme*)	Logier- nächte	Zu- oder Abnahme*)
Deutschland	1845	-650	3617	-2494	Frankreich	229	-163	325	-301
Schweiz	1347	76	3455	389	Italien	188	-19	254	38
Grossbritannien	999	375	1774	146	Niederlande	114	-57	166	-90
U S A	938	-206	1165	-243	Schweden	97	-15	147	-22
Oesterreich	241	7	365	-134	Dänemark	66	-53	122	-48

Auffallend stark ist die Rückwärtsbewegung der Gäste- und Logiernächteziffer der Gäste aus Deutschland, nämlich 26,0% bei den Ankünften und 40,8% bei den Logiernächten. Ebenfalls ist bei USA und Frankreich eine Einbusse festzustellen. Demgegenüber ist bei Grossbritannien und der Schweiz ein erfreulicher Zuwachs eingetreten.

Gästeankünfte und Logiernächte nach BetriebsartenGastgewerbe- und Beherbergungsbetriebe:

	Gästeankünfte			Logiernächte		
Hotels, Badhotel, Motel	5158	(5401)	81,4%	8467	(9377)	64,8%
Alpenhotels	246	(173)	3,9%	405	(402)	3,1%
Alpengasthöfe	58	(213)	0,9%	239	(446)	1,8%
Gasthöfe, Wirtschaften	514	(903)	8,1%	881	(1544)	6,8%
Pensionen, Erholungsheime	149	(154)	2,4%	1065	(1289)	8,2%
Zimmervermietung	142	(188)	2,2%	828	(967)	6,3%
Zusammen	6267	(7032)	98,9%	11885	(14025)	91,0%

Ferienwohnungen:

Chalets, Ferienhäuser, Ferienhütten	71	(141)	1,1%	1181	(1611)	9,0%
T o t a l	6338	(7173)	100,0%	13066	(15636)	100,0%

Für die Gemeindegebiete, welche hinsichtlich Fremdenverkehr von Bedeutung sind, ergeben sich folgende Resultate: Vaduz 55,1% der Ankünfte und 42,6% der Nächtigungen, Triesen 18,1% und 14,4%, Triesenberg 10,5% und 20,8%, Schaan 12,3% und 18,8% Balzers und Mauren zusammen 4,0% und 3,4%.

Am Monatsende waren in den Gastbetrieben insgesamt 382 (395) Personen hauptberuflich beschäftigt, 122 (135) Männer und 260 (260) Frauen.

Ab Juni werden die Ferienwohnungen wieder erfasst. Die Resultate nach den Meldungen sind folgende:

Feriengebiet	Erfasste Gebäude	Ferienhaus- haltungen	Gast- betton	Ankünfte	Nächtigungen
Triesenberg	-	-	-	-	-
Masescha, Gaflei	2	2	12	4	40
Silum	1	1	8	6	130
Steg	8	10	50	42	746
Malbun	5	5	28	19	265
Total	16 (23)	18 (33)	98 (137)	71 (141)	1181 (1611)

Vaduz, den 4. August 1964

AMT FUER STATISTIK
DES FUERSTENTUMS LIECHTENSTEIN

*) Zu- oder Abnahme gegenüber Juni 1963.

Ankünfte - Nächtigungen
nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-30.	Total	1.-15.	16.-30.	Total	vorhan- dene	verfüg- bare
L i e c h t e n s t e i n	61	2931	3336	6267	5443	6442	11885	1162	1146
<u>Vaduz</u>	14	1676	1816	3492	2580	2990	5570	396	390
Hotels	10	1607	1712	3319	2368	2719	5087	353	347
Gastwirtschaften	2	50	97	147	65	112	177	28	28
Pensionen	1	17	2	19	103	96	199	10	10
Zimmervermietung	1	2	5	7	44	63	107	5	5
<u>Triesen</u>	10	519	631	1150	820	1056	1876	193	193
Hotels	2	426	530	956	568	710	1278	100	100
Gastwirtschaften	4	62	58	120	63	64	127	66	66
Pensionen	1	13	2	15	87	82	169	12	12
Zimmervermietung	3	18	41	59	102	200	302	15	15
<u>Balzers</u>	4	72	93	165	92	103	195	47	44
Hotels	1	26	43	69	32	43	75	15	15
Gastwirtschaften	3	46	50	96	60	60	120	32	29
<u>Triesenberg</u>	20	258	334	592	618	914	1532	305	298
Hotels	1	19	56	75	70	100	170	25	25
Alpenhotels	4	138	108	246	218	187	405	108	105
Alpengasthöfe	3	26	32	58	92	147	239	41	41
Gastwirtschaften	4	25	37	62	73	151	224	36	36
Pensionen	1	32	43	75	32	43	75	44	44
Zimmervermietung	7	18	58	76	133	286	419	51	47
<u>Schaan</u>	10	370	407	777	1216	1247	2463	184	184
Hotels	6	314	351	665	882	803	1685	137	137
Gastwirtschaften	2	30	42	72	70	86	156	15	15
Pensionen	2	26	14	40	264	358	622	32	32
O b e r l a n d	58	2895	3281	6176	5326	6310	11636	1125	1109
<u>Mauren</u>	3	36	55	91	117	132	249	37	37
Hotels	1	30	44	74	81	91	172	25	25
Gastwirtschaften	2	6	11	17	36	41	77	12	12
U n t e r l a n d	3	36	55	91	117	132	249	37	37

Ankünfte - Übernachtungen
nach Herkunftsland und Betriebsarten

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l		Ferienwohnungen Chalets	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	112	-	-	1	11	-	60	14	278	-	210	15	671	-	-
1	Liechtenstein	10	27	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	12	29	31	635
2	Schweiz	1024	2123	97	168	15	136	122	237	30	401	41	132	1329	3197	18	258
3	Oesterreich	214	310	-	-	2	2	18	18	5	33	2	2	241	365	-	-
4	Deutschland	1287	1995	93	156	36	86	254	407	91	340	62	345	1823	3329	22	288
5	Großbritannien, Irland	940	1669	6	12	-	-	37	37	-	-	16	56	999	1774	-	-
6	Frankreich	202	289	4	4	2	2	13	13	3	3	5	14	229	325	-	-
7	Italien	166	213	-	-	-	-	20	35	-	-	2	6	188	254	-	-
8	Belgien	43	55	5	5	-	-	2	2	-	-	-	-	50	62	-	-
9	Dänemark	58	110	4	4	-	-	2	4	-	-	2	4	66	122	-	-
10	Finnland	21	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	21	21	-	-
11	Luxemburg, Monaco	9	9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9	9	-	-
12	Niederlande	95	140	2	6	-	-	7	7	-	-	10	13	114	166	-	-
13	Norwegen	9	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9	10	-	-
14	Portugal	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2	-	-
15	Spanien	16	23	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16	23	-	-
16	Schweden	72	75	21	24	-	-	2	2	-	-	2	46	97	147	-	-
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	13	17	-	-	-	-	3	3	-	-	-	-	16	20	-	-
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-
19	Griechenland	20	29	-	-	-	-	4	4	-	-	-	-	24	33	-	-
20	Vereinigte Staaten (USA)	902	1114	10	22	2	2	20	23	4	4	-	-	938	1165	-	-
21	Kanada	13	54	-	-	-	-	3	3	-	-	-	-	16	57	-	-
22	Zentralamerika	15	28	-	-	-	-	2	2	-	-	-	-	17	30	-	-
23	Afrika	6	12	2	2	-	-	3	16	-	-	-	-	11	30	-	-
24	Asien	10	19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	19	-	-
25	Australien, Ozeanien	10	10	-	-	-	-	2	8	2	6	-	-	14	24	-	-
	T o t a l	5158	8467	246	405	58	239	514	881	149	1065	142	828	6267	11895	71	1181

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)

Länder-Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Ankünfte					Nächtigungen								
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren	Total
				Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen						Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen			
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	4	8	3	-	-	15	142	216	163	-	-	-	150	671
1	Liechtenstein	5	2	2	31	3	43	22	2	2	635	3	-	-	664
2	Schweiz	592	202	193	18	292	1347	872	267	515	258	1478	65	-	3455
3	Österreich	180	21	2	-	24	241	248	27	2	-	74	14	-	365
4	Deutschland	738	384	282	22	277	1845	1329	578	646	288	611	165	-	3617
5	Grossbritannien, Irland	830	102	20	-	36	999	1441	217	52	-	53	11	-	1774
6	Frankreich	157	33	6	-	22	229	223	47	6	-	38	11	-	325
7	Italien	125	32	3	-	22	188	159	38	3	-	48	6	-	254
8	Belgien	27	5	7	-	9	50	31	5	9	-	15	2	-	62
9	Dänemark	47	7	8	-	4	66	93	13	12	-	4	-	-	122
10	Finnland	4	17	-	-	-	21	4	17	-	-	-	-	-	21
11	Luxemburg, Monaco	5	-	-	-	4	9	5	-	-	-	4	-	-	9
12	Niederlande	37	51	5	-	12	114	57	56	12	-	32	9	-	166
13	Norwegen	9	-	-	-	-	9	10	-	-	-	-	-	-	10
14	Portugal	2	-	-	-	-	2	2	-	-	-	-	-	-	2
15	Spanien	6	4	-	-	6	16	10	4	-	-	9	-	-	23
16	Schweden	58	11	24	-	4	97	59	55	27	-	6	-	-	147
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	8	4	-	-	4	16	9	4	-	-	7	-	-	20
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	1	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	-	-	1
19	Griechenland	6	-	-	-	18	24	6	-	-	-	27	-	-	33
20	Vereinigte Staaten (USA)	603	261	30	-	36	938	731	319	57	-	50	8	-	1165
21	Kanada	9	2	-	-	2	16	45	7	-	-	2	3	-	57
22	Zentralamerika	15	-	2	-	-	17	28	-	2	-	-	-	-	30
23	Afrika	6	-	3	-	2	11	12	-	16	-	2	-	-	30
24	Asien	10	-	-	-	-	10	19	-	-	-	-	-	-	19
25	Australien, Ozeanien	8	4	2	-	-	14	12	4	8	-	-	-	-	24
	T o t a l	3492	1150	592	71	777	6338	5570	1876	1532	1181	2463	444	-	13066

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	männlich	weiblich	Total		männlich	weiblich	Total
Vaduz	65	124	189	Hotels	96	177	273
Triesen	17	28	45	Alpenhotels	8	16	24
Balzers	3	10	13	Alpengasthöfe -wirtschaften-	3	6	9
Triesenberg	15	41	56	Gasthöfe - Wirtschaften	13	40	53
Schaan	19	49	68	Pensionen	1	14	15
Haaren	3	8	11	Zimmervermietung	1	7	8
T o t a l	122	260	382	T o t a l	122	260	382

Ferienwohnungen, Chalets

Gebäude, Gastbetten, Ferienhaushaltungen, Gästeankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Forstgebiet

Herkunfts- land	Ferien- gebiet	Erfasste Gebäude	Ferien- haushal- tungen	Gast- betten	Gästeankünfte			Nächtigungen		
					1.-15.	16.-30.	Total	1.-15.	16.-30.	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Liechtenstein	Masescha, Gaf- lei		1	6	-	2	2	-	20	20
	Steg		3	18	12	8	20	180	268	448
	Malbun		3	12	8	1	9	46	121	167
Schweiz	Masescha, Gaf- lei		1	6	2	-	2	20	-	20
	Silum		1	8	6	-	6	64	66	130
	Steg		2	9	2	4	6	30	58	88
	Malbun		1	9	-	4	4	-	20	20
Deutschland	Steg		5	23	6	10	16	64	146	210
	Malbun		1	7	-	6	6	-	78	78
	T o t a l		<u>18</u>	<u>98</u>	<u>36</u>	<u>35</u>	<u>71</u>	<u>404</u>	<u>777</u>	<u>1181</u>
	Masescha, Gaf- lei	2	2	12	2	2	4	20	20	40
	Silum	1	1	8	6	-	6	64	66	130
	Steg	8	10	50	20	22	42	274	472	746
	Malbun	5	5	28	8	11	19	46	219	265
	T o t a l	<u>16</u>	<u>18</u>	<u>98</u>	<u>36</u>	<u>35</u>	<u>71</u>	<u>404</u>	<u>777</u>	<u>1181</u>

1964

Fremdenverkehr im Juli

Der Fremdenverkehr im Juli weist, gegenüber den Juli-Ergebnissen 1963, keine grosse Veränderung auf. Erfasst sind 72 (66) Gast- und Beherbergungsbetriebe in acht Gemeinden und 126 (139) Ferienhaushaltungen. Beigefügte Zahlen in Klammern sind Vergleichszahlen vom Juli 1963. Insgesamt sind in Gast- und Beherbergungsbetrieben und in Ferienwohnungen 9072 (9273) Gäste angekommen, 201 oder 2,2% weniger als im Juli 1963. Die Uebernachtungen betragen 27906 (26656), 1250 oder 4,6% mehr als in der gleichen Zeit des Vorjahres. Beim Gastbettenbestand der Gast- und Beherbergungsbetriebe ist ein kleiner Zuwachs festzustellen. Vorhanden sind 1287 (1255) Gastbetten und davon 1275 (1242) verfügbar. Die Ferienwohnungen meldeten 652 (507) Betten. Auf die Gastbetten der Gast- und Beherbergungsbetriebe ergibt sich eine durchschnittliche Gastbettenbesetzung von 50,4% (48,6) für die vorhandenen und 50,9% (49,1) auf die verfügbaren Gastbetten, für jene der Ferienwohnungen ergibt sich eine Frequenz-ziffer von 38,4% (49,0). Die Herkunftsländer der Gäste mit den höchsten Ankünfte- und Nächtigungsziffern sind:

	Ankünfte		Nächtigungen			Ankünfte		Nächtigungen	
Deutschland	2213	(2422)	6567	(6604)	Liechtenstein	274	(237)	2984	(2730)
Schweiz	1963	(1906)	8243	(7642)	Niederlande	262	(266)	437	(875)
U S A	1533	(1679)	2010	(2135)	Oesterreich	227	(265)	561	(559)
Grossbritannien	1023	(731)	2390	(1875)	Belgien	157	(180)	470	(326)
Frankreich	628	(706)	1271	(1716)	Schweden	129	(132)	724	(323)
Italien	322	(362)	615	(496)	Dänemark	115	(120)	236	(201)

Beachtlich ist, dass bedeutend mehr englische Gäste als im Juli 1963 gekommen sind. Bei den Logiernächten der Herkunftsländer Schweiz, Grossbritannien und Schweden ist ein Zuwachs zu verzeichnen.

Gästeankünfte und Logiernächte nach BetriebsartenGast- und Beherbergungsbetriebe:

	Ankünfte			Nächtigungen		
Hotels	6361	(6587)	70,1%	11887	(11856)	42,6%
Alpenhotels	378	(236)	4,2%	1585	(770)	5,7%
Alpengasthöfe	103	(194)	1,1%	223	(665)	0,8%
Gasthöfe, Wirtschaften	1100	(1139)	12,1%	2574	(2409)	9,2%
Pensionen, Erholungsheim	108	(239)	1,2%	1732	(1755)	6,2%
Zimmervermietung	392	(273)	4,3%	2129	(1486)	7,6%
Zusammen	8442	(8668)	93,0%	20130	(18941)	72,1%

Ferienwohnungen:

Chalets, Ferienhäuser	630	(605)	7,0%	7776	(7715)	27,9%
T o t a l	9072	(9273)	100,0%	27906	(26656)	100,0%

Bessere Resultate als im Juli 1963 erreichten die Alpenhotels und die Zimmervermietungen.

Die Ergebnisse der Gästeankünfte und Uebernachtungen von den einzelnen Gemeindegebieten sind: Vaduz 45,1% (44,3) der Ankünfte und 28,0% (28,3) der Nächtigungen, Triesen 20,8% (12,9) und 11,5% (12,9), Triesenberg einschl. Alpen 17,2% und 44,6%, Schaan 9,7% (9,4) und 10,1% (10,5), Balzers, Mauren, Gamprin und Schellenberg zusammen 7,2% (6,7) und 5,8% (3,9).

Am Monatsende waren in den erfassten Gast- und Beherbergungsbetrieben 410 (412) Personen hauptberuflich beschäftigt, 127 (132) Männer und 283 (280) Frauen.

Die Ergebnisse für die Ferienwohnungen zeigen, dass im Vergleich zu den Parallellzahlen vom Vorjahre keine grössere Verschiebung eingetreten ist.

Feriengebiet	Erfasste Gebäude	Ferienhaushaltungen	Gastbetten	Ankünfte	Nächtigungen
Triesenberg	- (2)	- (2)	- (7)	- (7)	- (58)
Masescha, Gaflei	5 (7)	6 (12)	28 (36)	16 (48)	135 (791)
Silum	7 (5)	7 (8)	31 (28)	27 (33)	362 (318)
Steg	53 (50)	82 (87)	425 (313)	441 (394)	5577 (4978)
Malbun	22 (18)	31 (30)	168 (123)	146 (123)	1702 (1570)
T o t a l	87 (82)	126 (139)	652 (507)	630 (605)	7776 (7715)

Vaduz, den 31. August 1964

Ankünfte - Nächtigungen
nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	vorhandene	verfügbare
L i e c h t e n s t e i n	72	3720	4722	8442	8164	11966	20130	1287	1275
<u>Vaduz</u>	14	1989	2104	4093	3296	4502	7798	395	394
Hotels	10	1904	1975	3879	3065	4215	7280	352	351
Gastwirtschaften	2	78	124	202	99	156	255	28	28
Pensionen	1	5	4	9	96	110	206	10	10
Zimmervermietung	1	2	1	3	36	21	57	5	5
<u>Triesen</u>	15	708	1179	1887	1293	1926	3219	214	214
Hotels	2	572	758	1330	752	1054	1806	100	100
Gastwirtschaften	4	54	290	344	118	365	483	68	68
Pensionen	1	6	-	6	108	112	220	12	12
Zimmervermietung	8	76	131	207	315	395	710	34	34
<u>Balzers</u>	4	176	252	368	119	262	381	50	47
Hotels	2	75	161	236	77	170	247	29	29
Gastwirtschaften	2	41	91	132	42	92	134	21	18
<u>Triesenberg</u>	21	390	541	931	1645	3023	4668	326	326
Hotels	1	54	54	108	149	334	483	25	25
Alpenhotels	4	178	200	378	440	1145	1585	105	105
Alpengasthöfe	3	46	57	103	86	137	223	41	41
Gastwirtschaften	4	44	70	114	96	297	393	36	36
Erholungsheim	1	-	46	46	420	202	622	44	44
Zimmervermietung	8	68	114	182	454	908	1362	75	75
<u>Schaan</u>	10	386	495	881	1168	1651	2819	194	194
Hotels	6	307	391	698	769	1121	1890	142	142
Gastwirtschaften	2	53	83	136	109	136	245	16	16
Pensionen	2	26	21	47	290	394	684	36	36
O b e r l a n d	64	3589	4641	8160	7521	11364	18885	1179	1175
<u>Mauren</u>	4	67	97	164	143	225	368	48	40
Hotels	1	49	61	110	67	114	181	25	25
Gastwirtschaften	3	18	36	54	76	111	187	23	15
<u>Gamprin</u>	3	37	39	76	364	226	590	35	35
Gastwirtschaften	3	37	39	76	364	226	590	35	35
<u>Schellenberg</u>	1	27	15	42	136	151	287	25	25
Gastwirtschaften	1	27	15	42	136	151	287	25	25
U n t e r l a n d	8	131	151	282	643	602	1245	108	100

Ankünfte - Übernachtungen
nach Herkunftsland und Betriebsarten

Länd- er Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motel, Bad-Hotel		Alpenhotels		Alpengasthöfe Wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		Total		Ferienwohnungen Chalets	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	1	17	-	-	-	-	1	489	3	341	-	217	5	1064	-	-
1	Liechtenstein	6	6	17	101	3	11	4	58	-	-	-	-	30	176	244	2808
2	Schweiz	1122	2328	142	488	45	138	213	402	26	348	141	844	1689	4548	274	3695
3	Oesterreich	160	343	4	16	-	-	46	45	4	82	9	55	223	541	4	20
4	Deutschland	1355	2753	113	390	28	39	417	897	61	783	145	720	2119	5582	94	985
5	Grossbritannien, Irland	892	2251	-	-	6	6	105	113	-	-	20	20	1023	2390	-	-
6	Frankreich	497	821	13	17	5	7	73	104	12	144	19	55	619	1148	9	123
7	Italien	275	405	2	8	2	2	33	190	-	-	10	10	322	615	-	-
8	Belgien	109	204	4	11	-	-	29	55	-	-	10	55	152	325	5	145
9	Dänemark	81	181	2	4	8	14	16	16	-	-	8	21	115	236	-	-
10	Finnland	11	11	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11	11	-	-
11	Luxemburg, Monaco	4	48	-	-	-	-	2	2	2	34	-	-	8	84	-	-
12	Niederlande	206	342	2	6	-	-	48	55	-	-	6	34	262	437	-	-
13	Norwegen	2	2	-	-	-	-	2	4	-	-	-	-	4	6	-	-
14	Portugal	1	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	3	-	-
15	Spanien	23	27	-	-	-	-	5	5	-	-	-	-	28	32	-	-
16	Schweden	52	128	59	522	-	-	18	22	-	-	-	52	129	724	-	-
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	13	19	2	2	-	-	1	2	-	-	-	-	16	23	-	-
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	2	2	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	3	3	-	-
19	Griechenland	17	27	-	-	-	-	5	7	-	-	2	4	24	38	-	-
20	Vereinigte Staaten (USA)	1429	1863	14	16	6	6	68	92	-	-	16	33	1533	2010	-	-
21	Kanada	34	34	4	4	-	-	13	15	-	-	2	2	53	55	-	-
22	Zentralamerika	33	34	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	33	34	-	-
23	Afrika	5	7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	7	-	-
24	Asien	13	13	-	-	-	-	-	-	-	-	4	7	17	20	-	-
25	Australien, Ozeanien	18	18	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	18	18	-	-
	Total	6361	11887	378	1585	103	223	1100	2574	108	1732	392	2129	8442	20130	630	7776

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e					N ä c h t i g u n g e n								
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin Sche'llen- berg	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin Sche'llen- berg	Total
				Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen						Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen			
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	1	3	-	-	-	1	5	141	403	155	-	-	365	1064
1	Liechtenstein	2	2	20	244	6	-	274	2	2	112	2808	35	25	2984
2	Schweiz	588	415	327	274	220	139	1963	1148	469	1534	3695	1126	271	8243
3	Oesterreich	126	22	12	4	40	23	227	286	53	43	20	136	23	561
4	Deutschland	716	503	306	94	312	282	2213	1486	971	1769	985	781	575	6567
5	Grossbritannien, Irland	758	132	37	-	54	42	1023	2036	164	73	-	71	46	2390
6	Frankreich	362	81	36	9	82	58	628	524	108	141	123	315	60	1271
7	Italien	201	69	6	-	23	23	322	239	114	12	-	68	182	615
8	Belgien	63	50	12	5	10	17	157	75	116	87	145	34	13	470
9	Dänemark	43	38	14	-	8	12	115	116	53	46	-	9	12	236
10	Finnland	5	2	-	-	4	-	11	5	2	-	-	4	-	11
11	Luxemburg, Monaco	4	2	-	-	2	-	8	48	2	-	-	34	-	84
12	Niederlande	156	55	6	-	36	9	262	184	127	38	-	79	9	437
13	Norwegen	4	-	-	-	-	-	4	6	-	-	-	-	-	6
14	Portugal	-	-	-	-	1	-	1	-	-	-	-	3	-	3
15	Spanien	13	3	-	-	8	4	28	15	3	-	-	10	4	32
16	Schweden	26	28	61	-	9	5	129	99	87	524	-	9	5	724
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	3	8	2	-	2	1	16	3	14	2	-	2	2	23
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	2	2	-	-	-	2	3	2	-	-	-	-	1	3
19	Griechenland	6	2	-	-	14	2	24	9	4	-	-	23	2	38
20	Vereinigte Staaten (USA)	941	448	83	-	32	29	1533	1299	500	123	-	59	29	2010
21	Kanada	20	6	9	-	16	2	53	20	6	9	-	18	2	55
22	Zentralamerika	30	2	-	-	1	-	33	30	2	-	-	2	-	34
23	Afrika	5	-	-	-	-	-	5	7	-	-	-	-	-	7
24	Asien	8	8	-	-	1	-	17	8	11	-	-	1	-	20
25	Australien, Ozeanien	10	8	-	-	-	-	18	10	8	-	-	-	-	18
	T o t a l	4093	1887	931	630	881	650	9072	7798	3219	4668	7776	2819	1626	27906

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	männlich	weiblich	Total		männlich	weiblich	Total
Vaduz	68	122	190	Hotels	102	177	279
Triesen	16	29	45	Alpenhotels	8	16	24
Balzers	3	10	13	Alpengasthöfe - wirtschaften	3	9	12
Triesenberg	15	48	63	Gasthöfe - Wirtschaften	12	55	67
Schaan	20	51	71	Penstonsen - Erholungsheim	1	14	15
Mauren	3	12	15	Zimmervermietung	1	12	13
Gamprin	2	7	9				
Schellenberg	-	4	4				
T o t a l	127	283	410	T o t a l	127	283	410

Ferienwohnungen, Chalets

Gebäude, Gastbetten, Ferienhaushaltungen, Gästeankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Feriengebiet

Herkunfts- land	Ferien- gebiet	Erfasste Gebäude	Ferien- haushal- tungen	Gast- betten	Gästeankünfte			Nächtigungen		
					1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Liechtenstein	Hof, Masescha									
	Gaflei		1	6	-	-	-	22	-	22
	Silum		3	15	-	13	13	-	181	181
	Steg		24	118	86	65	151	522	1279	1801
	Malbun		15	85	25	55	80	127	677	804
Schweiz	Silum		3	14	3	9	12	6	147	153
	Steg		42	220	136	79	215	976	1937	2913
	Malbun		11	55	32	15	47	254	375	629
Oesterreich	Steg		1	6	4	-	4	8	12	20
Deutschland	Hof, Masescha									
	Gaflei		5	22	-	16	16	-	113	113
	Silum		1	2	2	-	2	28	-	28
	Steg		13	69	15	46	61	84	539	623
	Malbun		4	23	-	15	15	90	131	221
Frankreich	Steg		1	6	5	-	5	55	20	75
	Malbun		1	5	4	-	4	40	8	48
Belgien	Steg		1	6	5	-	5	70	75	145
	Total		<u>126</u>	<u>652</u>	<u>317</u>	<u>313</u>	<u>630</u>	<u>2282</u>	<u>5494</u>	<u>7776</u>
	Hof, Masescha,									
	Gaflei	5	6	28	-	16	16	22	113	135
	Silum	7	7	31	5	22	27	34	328	362
	Steg	53	82	425	251	190	441	1715	3862	5577
	Malbun	22	31	168	61	85	146	511	1191	1702
	Total	87	126	652	317	313	630	2282	5494	7776

Fremdenverkehr im August

Im liechtensteinischen Fremdenverkehr ist seit Jahren der August der Spitzenmonat, auch für 1964. In dieser Monatsstatistik sind die Angaben von 73 (67) Gast- und Beherbergungsbetrieben und 172 (163) Ferienhaushaltungen verarbeitet. Beigefügte Ziffern in Klammern sind Vergleichszahlen vom August 1963. Gemäss den Meldungen sind in den Gast- und Beherbergungsbetrieben 10164 (10018) Gäste abgestiegen und die Logiernächteziffer beträgt 24219 (23173). Die Ankünfteziffer ist um 1,4% und jene der Logiernächte um 4,5% besser, als jene für die gleiche Zeit des Vorjahres. An Gastbetten waren 1295 (1265) vorhanden und davon 1271 (1251) verfügbar. Im Durchschnitt beträgt die Gastbettenbesetzung 60,3% (59,0) auf die vorhandenen und 61,4% (59,7) auf die verfügbaren Gastbetten. Die Anwesenheitsdauer der Gäste in den Gast- und Beherbergungsbetrieben betrug durchschnittlich 2,3 (2,3) Logiernächte. Für die 172 Ferienhaushaltungen sind folgende Resultate ermittelt: Ankünfte 635 (679), Uebernachtungen 11988 (10705), Betten 885 (757), Bettenbesetzung 43,6% (45,6), Aufenthaltsdauer 18,8 (15,7).

Die bedeutendsten Herkunftsländer der Gäste in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen sind:

	Ankünfte		Nächtigungen			Ankünfte		Nächtigungen	
Deutschland	3112	(3371)	13026	(12930)	Italien	824	(962)	1055	(1665)
Schweiz	1588	(1741)	5878	(6003)	Liechtenstein	339	(305)	6026	(4507)
Grossbritannien	1297	(692)	2882	(2325)	Niederlande	318	(300)	485	(446)
Frankreich	1239	(1092)	2471	(1948)	Oesterreich	286	(286)	481	(510)
U S A	1102	(1276)	1531	(1916)	Belgien	262	(180)	375	(240)
					Schweden	104	(39)	174	(57)

Gästeankünfte und Logiernächte nach BetriebsartenGastgewerbe- und Beherbergungsbetriebe:

	Ankünfte			Nächtigungen		
Hotels	7209	(6880)	66,8%	14311	(14017)	39,5%
Alpenhotels	402	(184)	3,7%	1401	(657)	3,9%
Alpengasthöfe -wirtschaften	118	(258)	1,1%	350	(538)	1,0%
Gasthöfe, Wirtschaften	1702	(2123)	15,8%	3184	(3631)	8,8%
Pensionen, Erholungsheim	211	(150)	2,0%	2732	(2194)	7,5%
Zimmervermietung	522	(423)	4,8%	2241	(2136)	6,2%
Zusammen	10164	(10018)	94,2%	24219	(23173)	66,9%
<u>Ferienwohnungen</u>	635	(679)	5,8%	11988	(10705)	33,1%
TOTAL	10799	(10697)	100,0%	36207	(33878)	100,0%

Die prozentuale Aufteilung der Gästeankünfte und Uebernachtungen auf die erfassten Gemeindegebiete ergibt folgende Anteile: Vaduz 43,9% der Ankünfte und 26,4% der Nächtigungen, Triesen 21,9% und 11,0%, Triesenberg einschl. Alpengebiet 15,3% und 48,4%, Schaan 9,9% und 9,1%, Balzers, Mauren, Gamprin und Schellenberg zusammen 9,0% und 5,1%.

In den erfassten Gast- und Beherbergungsbetrieben waren am Monatsende 407 (405) Personen hauptberuflich beschäftigt, davon sind 285 (274) weiblichen Geschlechts.

Aus den Meldungen der Ferienwohnungen ergeben sich folgende Resultate:

Feriengebiet	Erfasste Gebäude	Ferienhaushaltungen	Gastbetten	Ankünfte	Nächtigungen
Masescha, Gaflei	7	11	56	31	597
Silum	4	7	36	33	522
Steg	58	103	534	372	6929
Malbun	30	51	259	199	3940
TOTAL	99 (94)	172 (163)	885 (757)	635 (679)	11988 (10705)

Vaduz, den 16. Oktober 1964

AMT FUER STATISTIK
DES FUERSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Ankünfte - Nächtigungen

nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhandene	Verfügbare
L i e c h t e n s t e i n	73	5225	4939	10164	12388	11831	24219	1295	1271
<u>Vaduz</u>	14	2389	2356	4745	4764	4809	9573	396	389
Hotels	10	2217	2177	4394	4393	4430	8823	353	346
Gastwirtschaften	2	162	154	316	197	186	383	28	28
Pensionen	1	4	3	7	106	120	226	10	10
Zimmervermietung	1	6	22	28	68	73	141	5	5
<u>Triesen</u>	14	1208	1156	2364	2197	1788	3985	210	210
Hotels	2	663	759	1422	1216	1061	2277	100	100
Gastwirtschaften	4	377	282	659	528	325	853	68	68
Pensionen	1	3	-	3	120	95	215	12	12
Zimmervermietung	7	165	115	280	333	307	640	30	30
<u>Balzers</u>	4	320	254	574	341	300	641	50	47
Hotels	2	209	133	342	209	153	362	30	30
Gastwirtschaften	2	111	121	232	132	147	279	20	17
<u>Triesenberg</u>	23	556	466	1022	2944	2582	5526	347	341
Hotels	1	28	35	63	339	347	686	25	25
Alpenhotels	5	235	167	402	868	533	1401	122	122
Alpengasthöfe	3	56	62	118	174	176	350	41	41
Gastwirtschaften	4	21	72	93	106	202	308	35	35
Pensionen	1	89	43	132	657	664	1321	44	44
Zimmervermietung	9	127	87	214	800	660	1460	80	74
<u>Schaan</u>	10	558	508	1066	1600	1688	3288	184	184
Hotels	6	459	426	885	1001	1037	2038	128	128
Gastwirtschaften	2	63	49	112	117	163	280	16	16
Pensionen	2	36	33	69	482	488	970	40	40
O b e r l a n d	65	5031	4740	9771	11846	11167	23013	1187	1171
<u>Mauren</u>	4	126	119	245	174	172	346	48	40
Hotels	1	52	51	103	60	65	125	25	25
Gastwirtschaften	3	74	68	142	114	107	221	23	15
<u>Gamprin</u>	3	47	65	112	203	312	515	35	35
Gastwirtschaften	3	47	65	112	203	312	515	35	35
<u>Schellenberg</u>	1	21	15	36	165	180	345	25	25
Gastwirtschaften	1	21	15	36	165	180	345	25	25
U n t e r l a n d	8	194	199	393	542	664	1206	108	100

Ankünfte - Nächtigungen
nach Herkunftsland und Betriebsarten

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motel, Bad-Hotel		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l		Ferienwohnungen Chalets	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	2	29	-	-	-	-	6	366	1	310	-	210	9	915	-	-
1	Liechtenstein	8	29	28	89	6	40	2	2	-	-	-	-	44	160	295	5866
2	Schweiz	933	2315	135	378	32	70	296	556	35	414	80	622	1511	4355	77	1523
3	Oesterreich	192	353	25	29	1	12	55	74	-	-	13	13	286	481	-	-
4	Deutschland	1592	3714	143	617	53	194	643	1143	167	1850	267	1081	2865	8599	247	4427
5	Grossbritannien, Irland	1150	2529	6	13	4	6	101	229	-	-	29	35	1290	2812	7	70
6	Frankreich	860	1587	27	195	10	10	298	393	5	124	34	92	1234	2401	5	70
7	Italien	666	796	12	44	-	-	107	140	1	5	38	70	824	1055	-	-
8	Belgien	217	310	4	15	-	-	31	40	-	-	10	10	262	375	-	-
9	Dänemark	72	184	-	-	2	2	2	2	-	-	2	2	76	188	-	-
10	Finnland	8	10	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2	10	12	-	-
11	Luxemburg, Monaco	20	152	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20	152	-	-
12	Niederlande	224	502	-	-	-	-	66	121	-	-	24	30	314	653	4	32
13	Norwegen	4	6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	6	-	-
14	Portugal	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	-	-
15	Spanien	17	26	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17	26	-	-
16	Schweden	84	151	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	17	26	-	-
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	74	30	-	-	4	6	15	15	-	-	1	2	104	174	-	-
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	9	10	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14	30	-	-
19	Griechenland	8	8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9	10	-	-
20	Vereinigte Staaten (USA)	1000	1411	12	12	8	12	72	86	-	-	10	10	1102	1531	-	-
21	Kanada	39	43	9	9	-	-	-	-	-	-	-	-	48	52	-	-
22	Zentralamerika	23	35	-	-	3	-	3	3	-	-	2	2	28	40	-	-
23	Afrika	5	14	-	-	5	-	5	14	-	-	2	42	12	70	-	-
24	Asien	51	56	-	-	-	-	-	-	2	29	2	12	55	97	-	-
25	Australien, Ozeanien	10	10	-	-	-	-	-	-	-	-	6	6	16	76	-	-
	T o t a l	7209	14311	402	1401	118	350	1702	3184	211	2732	522	2241	10164	24219	635	11988

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e					N ä c h t i g u n g e n					Balzers Mauren Gamprin Schellen- berg	Total		
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin Schellen- berg	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg			Schaan	
				Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen						Gast- gewerbe				Ferien- wohnun- gen
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	3	-	-	-	-	6	9	184	186	179	-	-	366	915
1	Liechtenstein	7	2	35	295	-	-	339	27	2	131	5866	-	-	6026
2	Schweiz	437	373	248	77	253	200	1588	848	768	1144	1523	1262	333	5878
3	Oesterreich	137	39	28	-	40	42	286	261	49	43	-	74	54	481
4	Deutschland	994	700	502	247	282	387	3112	2417	1259	3267	4427	1003	653	13026
5	Grossbritannien, Irland	946	199	34	7	65	46	1297	2130	288	158	70	184	52	2882
6	Frankreich	539	280	78	5	181	156	1239	1080	409	323	70	361	228	2471
7	Italien	489	195	24	-	60	56	824	579	221	86	-	82	87	1055
8	Belgien	161	53	9	-	35	5	263	239	59	19	-	53	5	375
9	Dänemark	47	12	9	-	3	5	76	118	16	44	-	5	5	188
10	Finnland	7	2	-	-	1	-	10	8	2	-	-	2	-	12
11	Luxemburg, Monaco	14	4	-	-	2	-	20	142	4	-	-	6	-	152
12	Niederlande	152	120	2	4	24	16	318	330	210	26	32	71	16	685
13	Norwegen	4	-	-	-	-	-	4	6	-	-	-	-	-	6
14	Portugal	-	-	-	-	1	-	1	-	-	-	-	1	-	1
15	Spanien	12	3	-	-	1	1	17	12	3	-	-	10	1	26
16	Schweden	36	25	7	-	32	4	104	43	64	10	-	53	4	174
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	9	2	-	-	3	-	14	25	2	-	-	3	-	30
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	9	-	-	-	-	-	9	10	-	-	-	-	-	10
19	Griechenland	-	-	-	-	8	-	8	-	-	-	-	8	-	8
20	Vereinigte Staaten (USA)	701	291	31	-	61	18	1102	1044	355	41	-	73	18	1531
21	Kanada	5	16	9	-	1	17	48	5	16	9	-	5	17	52
22	Zentralamerika	13	9	-	-	2	4	28	15	9	-	-	12	4	40
23	Afrika	-	5	2	-	5	-	12	-	14	42	-	14	-	70
24	Asien	19	29	-	-	6	1	55	46	44	-	-	6	1	97
25	Australien, Ozeanien	4	5	4	-	-	3	16	4	5	4	-	-	3	16
	T o t a l	4745	2364	1022	635	1066	967	10799	9573	3985	5526	11988	3288	1847	36207

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	männlich	weiblich	Total		männlich	weiblich	Total
Vaduz	65	121	186	Hotels	95	178	273
Triesen	17	29	46	Alpenhotels	10	21	31
Balzers	2	8	10	Alpengasthöfe -wirtschaften	3	7	10
Triesenberg	17	52	69	Gasthöfe - Wirtschaften	12	55	67
Schaan	16	53	69	Pensionen	1	14	15
Mauren	3	12	15	Zimmervermietung	1	10	11
Gamprin	2	7	9				
Schellenberg	-	3	3				
T o t a l	122	285	407	T o t a l	122	285	407

Fürstentum Liechtenstein

Fremdenverkehrsstatistik
August 1964

Ferienwohnungen, Chalets

Gebäude, Gastbetten, Ferienhaushaltungen, Gästeankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Feriengebiet

Herkunfts- land	Ferien- gebiet	Erfasste Gebäude	Ferien- haushal- tungen	Gast- betten	Gästeankünfte			Nächtigungen		
					1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Liechtenstein	Hof, Masescha,									
	Gaflei		2	5	6	4	10	36	52	88
	Silum		2	3	7	-	7	129	21	150
	Steg		39	116	112	30	142	1438	1134	2572
	Malbun		37	123	97	39	136	1494	1562	3056
Schweiz	Silum		2	6	4	5	9	60	70	130
	Steg		22	88	52	9	61	1017	320	1337
	Malbun		2	4	4	3	7	4	52	56
Deutschland	Hof, Masescha,									
	Gaflei		8	31	10	6	16	236	203	439
	Silum		3	12	10	7	17	123	119	242
	Steg		41	112	112	53	165	1420	1568	2988
	Malbun		11	41	31	18	49	372	386	758
Grossbritannien	Malbun		1	-	-	7	7	-	70	70
Frankreich	Hof, Masescha, Gaflei		1	-	-	5	5	-	70	70
Niederlande	Steg		1	-	4	-	4	32	-	32
	Total		172	541	449	186	635	6361	5627	11988
	Hof, Masescha, Gaflei	7	11	36	16	15	31	272	325	597
	Silum	4	7	21	21	12	33	312	210	522
	Steg	58	103	316	280	92	372	3907	3022	6929
	Malbun	30	51	168	132	67	199	1870	2070	3940
	Total	99	172	541	449	186	635	6361	5627	11988

Fremdenverkehr im September

Die Resultate über den Fremdenverkehr im September sind etwas schwächer ausgefallen als jene für den September 1963. Zahlen in Klammern sind Vergleichszahlen vom September 1963. Die erfassten 69 (65) Gast- und Beherbergungsbetriebe meldeten 6382 (6875) angekommene Gäste und 13238 (15147) Logiernächte. Das Absinken der Gästeziffer gegenüber jener für die gleiche Zeit des Vorjahres beträgt 493 oder 7,1% und für die Logiernächte 1909 oder 12,6%. Der Bestand an vorhandenen Gastbetten betrug 1253 (1210), davon waren verfügbar 1230 (1201). Die Gastbettenbesetzung beträgt im Durchschnitt auf die vorhandenen 35,2% (41,7) und auf die verfügbaren Gastbetten 35,8% (42,0). Bezüglich der Anwesenheitsdauer ergibt sich ein Mittelwert von 2,0 (2,2) Logiernächten.

Was die Ferienhaushaltungen in Ferienwohnungen anbetrifft, sind 56 (56) Meldungen eingegangen. Abgestiegen sind in Ferienwohnungen 129 (202) Gäste. Die Nächtigungsziffer beträgt 2339 (2574) und die Gastbettenzahl 279 (214). Die durchschnittliche Bettenbesetzung in den bewohnten Ferienwohnungen betrug 27,9% (40,0). Hinsichtlich der Aufenthaltsdauer der Ferienhaushaltungen ergibt sich ein Durchschnitt von 18,1 (18,8) Übernachtungen.

Nach dem Herkunftsland aufgegliedert, ergeben sich für die bedeutendsten Herkunftsländer der Gäste in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen folgende Ankünfte- und Nächtigungszahlen:

	Ankünfte		Nächtigungen			Ankünfte		Nächtigungen	
Deutschland	2216	(2802)	5831	(7141)	Frankreich	291	(350)	410	(619)
Schweiz	1303	(1370)	3651	(3503)	Oesterreich	259	(256)	431	(367)
U S A	868	(812)	1056	(1009)	Niederlande	131	(111)	219	(182)
Grossbrit. Irl.	691	(412)	1110	(1020)	Belgien	83	(74)	179	(96)
Italien	387	(353)	341	(426)	Liechtenstein	79	(109)	1174	(1111)

Grosser Ausfall ist bei den Gästen aus Deutschland festzustellen. Im Berichtsmonat sind rund 20% weniger deutsche Gäste abgestiegen als in der gleichen Zeit des Vorjahres. Die Auswirkung bei den Logiernächten ist, dass diese ebenfalls um rund 1/5 schwächer sind.

Gästeankünfte und Logiernächte nach Betriebsarten

<u>Gastgewerbe- und Beherbergungsbetriebe</u>	Ankünfte			Nächtigungen		
Hotels	5048	(5113)	77,5%	8704	(9193)	55,9%
Alpen-Hotels	253	(180)	3,9%	452	(372)	2,9%
Alpengasthöfe -wirtschaften	104	(162)	1,6%	190	(524)	1,2%
Gasthöfe, Wirtschaften	638	(1009)	9,8%	1273	(2196)	8,2%
Pensionen, Erholungsheime	146	(212)	2,2%	1609	(1836)	10,3%
Zimmervermietung	193	(199)	3,0%	1010	(1026)	6,5%
Zusammen	6382	(6875)	98,0%	13238	(15147)	85,0%
<u>Ferienwohnungen</u>	129	(202)	2,0%	2339	(2574)	15,0%
T o t a l	6511	(7077)	100,0%	15577	(17721)	100,0%

Für die erfassten Gemeindegebiete ergeben sich genannte Prozentanteile auf die Gästeankünfte und Logiernächte: Vaduz 51,2% der Ankünfte und 35,7% der Nächtigungen, Triesen 20,9% und 12,4%, Triesenberg 12,0% und 30,5%, Schaan 9,2% und 16,0%, Balzers, Mauren, Gamprin und Schellenberg zusammen 6,7% und 5,4%.

Zu Monatsende waren in den erfassten Gast- und Beherbergungsbetrieben 366 (375) Personen hauptberuflich beschäftigt, 107 (115) männliche und 259 (260) weibliche.

Abschliessend noch einige Resultate über die Ferienwohnungen:

Feriengebiet	Erfasste Gebäude	Ferienhaus-haltungen	Gastbetten	Ankünfte	Nächtigungen
Masescha, Gaflei	5	6	32	16	203
Silum	1	1	4	4	64
Steg	18	24	133	55	943
Malbun	18	25	110	54	1129
T o t a l	42 (41)	56 (56)	279 (214)	129 (202)	2339 (2574)

Vaduz, den 9. November 1964

AMT FUER STATISTIK
DES FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Ankünfte - Nächtigungen
nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-30.	Total	1.-15.	16.-30.	Total	Vorhan- dene	Verfü- gbare
L i e c h t e n s t e i n	69	3550	2832	6382	7309	5929	13238	1253	1230
<u>Vaduz</u>	14	1768	1568	3336	3098	2462	5560	398	390
Hotels	9	1731	1514	3245	2927	2284	5211	345	337
Gastwirtschaften	3	24	46	70	26	46	72	38	38
Pensionen	1	3	4	7	74	88	162	10	10
Zimmervermietung	1	10	4	14	71	44	115	5	5
<u>Triesen</u>	11	778	580	1358	1082	850	1932	179	179
Hotels	2	614	440	1054	779	611	1390	90	90
Gastwirtschaften	4	100	100	200	158	124	282	68	68
Zimmervermietung	5	64	40	104	145	115	260	21	21
<u>Balzers</u>	4	142	116	258	150	121	271	50	47
Hotels	2	99	66	165	107	68	175	30	30
Gastwirtschaften	2	43	50	93	43	53	96	20	17
<u>Triesenberg</u>	22	408	242	650	1405	1000	2405	330	326
Hotels	1	39	23	62	141	88	229	25	25
Alpenhotels	5	152	101	253	257	195	452	122	122
Alpengasthöfe	3	72	32	104	114	76	190	41	41
Gastwirtschaften	4	29	39	68	90	47	137	36	36
Pensionen	1	58	30	88	336	426	762	44	44
Zimmervermietung	8	58	17	75	467	168	635	62	58
<u>Schaan</u>	10	344	258	602	1290	1203	2493	190	190
Hotels	6	271	186	457	882	752	1634	140	140
Gastwirtschaften	2	39	55	94	75	99	174	16	16
Pensionen	2	34	17	51	333	352	685	34	34
O b e r l a n d	61	3440	2764	6204	7025	5636	12661	1147	1132
<u>Mauren</u>	4	66	43	109	111	88	199	48	40
Hotels	1	41	24	65	41	24	65	25	25
Gastwirtschaften	3	25	19	44	70	64	134	23	15
<u>Gamprin</u>									
Gastwirtschaften	3	18	21	39	119	138	257	33	33
<u>Schellenberg</u>									
Gastwirtschaften	1	26	4	30	54	67	121	25	25
U n t e r l a n d	8	110	68	178	284	293	577	106	98

Fremdenverkehr im September

Die Resultate über den Fremdenverkehr im September sind etwas schwächer ausgefallen als jene für den September 1963. Zahlen in Klammern sind Vergleichszahlen vom September 1963. Die erfassten 69 (65) Gast- und Beherbergungsbetriebe meldeten 6382 (6875) angekommene Gäste und 13238 (15147) Logiernächte. Das Absinken der Gästeziffer gegenüber jener für die gleiche Zeit des Vorjahres beträgt 493 oder 7,1% und für die Logiernächte 1909 oder 12,6%. Der Bestand an vorhandenen Gastbetten betrug 1253 (1210), davon waren verfügbar 1230 (1201). Die Gastbettenbesetzung beträgt im Durchschnitt auf die vorhandenen 35,2% (41,7) und auf die verfügbaren Gastbetten 35,8% (42,0). Bezüglich der Anwesenheitsdauer ergibt sich ein Mittelwert von 2,0 (2,2) Logiernächten.

Was die Ferienhaushaltungen in Ferienwohnungen anbetrifft, sind 56 (56) Meldungen eingegangen. Abgestiegen sind in Ferienwohnungen 129 (202) Gäste. Die Nächtigungsziffer beträgt 2339 (2574) und die Gastbettenzahl 279 (214). Die durchschnittliche Bettenbesetzung in den bewohnten Ferienwohnungen betrug 27,9% (40,0). Hinsichtlich der Aufenthaltsdauer der Ferienhaushaltungen ergibt sich ein Durchschnitt von 18,1 (18,8) Uebernachtungen.

Nach dem Herkunftsland aufgegliedert, ergeben sich für die bedeutendsten Herkunftsländer der Gäste in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen folgende Ankünfte- und Nächtigungszahlen:

	Ankünfte	Nächtigungen		Ankünfte	Nächtigungen
Deutschland	2216 (2802)	5831 (7141)	Frankreich	291 (350)	410 (619)
Schweiz	1303 (1370)	3651 (3503)	Oesterreich	259 (256)	431 (367)
U S A	868 (812)	1056 (1009)	Niederlande	131 (111)	219 (182)
Grossbrit. Isl.	691 (412)	1110 (1020)	Belgien	83 (74)	179 (96)
Italien	387 (353)	341 (426)	Liechtenstein	79 (109)	1174 (1111)

Grosser Ausfall ist bei den Gästen aus Deutschland festzustellen. Im Berichtsmonat sind rund 20% weniger deutsche Gäste abgestiegen als in der gleichen Zeit des Vorjahres. Die Auswirkung bei den Logiernächten ist, dass diese ebenfalls um rund 1/5 schwächer sind.

Gästeankünfte und Logiernächte nach Betriebsarten

<u>Gastgewerbe- und Beherbergungsbetriebe</u>	<u>Ankünfte</u>			<u>Nächtigungen</u>		
Hotels	5048	(5113)	77,5%	8704	(9193)	55,9%
Alpen-Hotels	253	(180)	3,9%	452	(372)	2,9%
Alpengasthöfe -wirtschaften	104	(162)	1,6%	190	(524)	1,2%
Gasthöfe, Wirtschaften	638	(1009)	9,8%	1273	(2196)	8,2%
Pensionen, Erholungsheime	146	(212)	2,2%	1609	(1836)	10,3%
Zimmervermietung	193	(199)	3,0%	1010	(1026)	6,5%
Zusammen	6382	(6875)	98,0%	13238	(15147)	85,0%
<u>Ferienwohnungen</u>	129	(202)	2,0%	2339	(2574)	15,0%
T o t a l	6511	(7077)	100,0%	15577	(17721)	100,0%

Für die erfassten Gemeindegebiete ergeben sich genannte Prozentanteile auf die Gästeankünfte und Logiernächte: Vaduz 51,2% der Ankünfte und 35,7% der Nächtigungen, Triesen 20,9% und 12,4%, Triesenberg 12,0% und 30,5%, Schaan 9,2% und 16,0%, Balzers, Mauren, Gamprin und Schellenberg zusammen 6,7% und 5,4%.

Zu Monatsende waren in den erfassten Gast- und Beherbergungsbetrieben 366 (375) Personen hauptberuflich beschäftigt, 107 (115) männliche und 259 (260) weibliche.

Abschliessend noch einige Resultate über die Ferienwohnungen:

Feriengebiet	Erfasste Gebäude	Ferienhaus-haltungen	Gastbetten	Ankünfte	Nächtigungen
Masescha, Gaflei	5	6	32	16	203
Silum	1	1	4	4	64
Steg	18	24	133	55	943
Malbun	18	25	110	54	1129
T o t a l	42 (41)	56 (56)	279 (214)	129 (202)	2339 (2574)

Vaduz, den 9. November 1964

AMT FUER STATISTIK
DES FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	männlich	weiblich	Total		männlich	weiblich	Total
Vaduz	55	112	167	Hotels	78	158	236
Triesen	13	26	39	Alpenhotels	9	18	27
Balzers	2	9	11	Alpengasthöfe - Wirtschaften	3	6	9
Triesenberg	16	42	58	Gasthöfe - Wirtschaften	16	59	75
Schaan	15	49	64	Pensionen	-	12	12
Mauren	3	12	15	Zimmervermietung	1	6	7
Gamprin	2	7	9				
Schellenberg	1	2	3				
T o t a l	107	259	366	T o t a l	107	259	366

Ferienwohnungen, Chalets

Gebäude, Gastbetten, Ferienhaushaltungen, Gästeankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Feriengebiet

Herkunftsland	Feriengebiet	Erfasste Gebäude	Ferien- haushal- tungen	Gast- betten	Gästeankünfte			Nächtigungen		
					1.-15.	16.-30.	Total	1.-15.	16.-30.	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Liechtenstein	Hof, Masescha, Gaflei Steg Malbun		2	10	5	-	5	63	25	88
			6	32	24	-	24	292	6	298
			13	61	30	-	30	564	120	684
Schweiz	Steg Malbun		5	34	9	7	16	178	143	321
			7	21	14	5	19	117	151	268
Deutschland	Hof, Masescha, Gaflei Silum Steg Malbun		3	16	6	-	6	90	-	90
			1	4	4	-	4	4	60	64
			13	67	15	-	15	308	16	324
			4	21	-	5	5	93	45	138
Grossbritannien	Malbun		1	7	-	-	-	39	-	39
Frankreich	Hof, Masescha, Gaflei		1	6	5	-	5	25	-	25
	T o t a l		56	279	112	17	129	1773	566	2339
	Hof, Masescha, Gaflei Silum Steg Malbun		5	32	16	-	16	178	25	203
			1	4	4	-	4	4	60	64
			18	133	48	7	55	778	165	943
			18	110	44	10	54	813	316	1129
	T o t a l	42	56	279	112	17	129	1773	566	2339

Fremdenverkehr im Oktober

In der Fremdenverkehrsstatistik vom Oktober sind die Angaben von 58 (58) Gast- und Beherbergungsbetrieben enthalten. Zahlen in Klammern sind Vergleichszahlen vom Oktober 1963. Im ganzen sind 3353 (3877) Gäste angekommen. Die Zahl der Uebernachtungen beträgt 7552 (8913). An Gastbetten sind 1134 (1142) vorhanden und davon 1052 (1112) verfügbar. Im Durchschnitt ergibt sich eine Bettenbesetzung von 21,4% (25,1) auf die vorhandenen und 23,1% (25,8) auf die verfügbaren Gastbetten. Die mittlere Aufenthaltsdauer der Gäste betrug 2,2 (2,2) Logiernächte.

Die Resultate für den Berichtsmonat sind durchwegs schwächer als jene für die gleiche Zeit im Vorjahre. Die Ankünfte sind 13,5% und die Logiernächte 15,2% schwächer und die Besetzung der vorhandenen Gastbetten ist um 3,7% abgesunken.

Auf die Frage nach den Herkunftsländern der Gäste, gibt folgende Aufstellung Aufschluss über die wichtigsten Herkunftsländer:

	Ankünfte		Logiernächte			Ankünfte		Logiernächte	
Deutschland	1097	(1390)	2491	(2971)	Grossbritannien	145	(135)	217	(203)
Schweiz	1065	(1274)	2625	(3354)	Frankreich	94	(62)	124	(130)
U S A	494	(466)	656	(618)	Italien	83	(73)	93	(128)
Oesterreich	168	(143)	423	(339)	Niederlande	53	(33)	125	(76)

Der Vergleich mit den Oktoberergebnissen 1963 zeigt, dass 293 oder 21,1% weniger Deutschlandgäste und 209 oder 16,4% weniger Schweizergäste in Liechtenstein abgestiegen sind. Die Logiernächteziffer der Deutschlandgäste ist um 480 oder 16,1% und jene der Schweizergäste um 729 oder 21,7% schwächer als im Oktober 1963.

Im nächsten Abschnitt einige Angaben über die Gästeankünfte und Logiernächte nach Betriebsarten:

<u>Gastgewerbe- und Beherbergungsbetriebe</u>	Ankünfte			Nächtigungen		
Hotels	2955	(3120)	88,1%	5304	(5789)	70,2%
Alpen-Hotels	61	(80)	1,8%	98	(136)	1,3%
Alpen-Gasthöfe -wirtschaften	18	(52)	0,5%	28	(84)	0,4%
Gasthöfe, Wirtschaften	187	(460)	5,6%	645	(1213)	8,5%
Pensionen, Erholungsheime	102	(132)	3,1%	1235	(1332)	16,4%
Zimmervermietung	30	(33)	0,9%	242	(359)	3,2%
T o t a l	3353	(3877)	100,0%	7552	(8913)	100,0%

Die prozentuale Aufteilung der Fremdenverkehrsergebnisse nach den erfassten Gemeinden ergibt folgende Ergebnisse: Vaduz 62,2% der Ankünfte und 46,7% der Nächtigungen, Triesen 13,3% und 8,6%, Triesenberg einschl. Alpen 5,9% und 12,6%, Schaan 11,2% und 26,0% und für Balzers, Mauren und Gamprin zusammen 3,4% und 6,1%.

In den erfassten Gastbetrieben waren am Monatsende 340 (330) Personen hauptberuflich beschäftigt, 108 (100) männliche und 232 (230) weibliche Personen.

Für die Sommersaison 1964, welche mit Oktober abgeschlossen ist, werden in nächster Zeit die Resultate veröffentlicht werden.

Vaduz, den 14. Dezember 1964

AMT FUER STATISTIK
DES FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Oktober 1964

A n k ü n f t e - N ä c h t i g u n g e n
nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhan- dene	Verfü- bare
L i e c h t e n s t e i n	58	1952	1401	3353	4386	3166	7552	1134	1052
<u>Vaduz</u>	13	1195	1024	2219	1888	1639	3527	413	345
Hotels	9	1146	995	2141	1760	1517	3277	365	297
Gastwirtschaften	3	47	27	74	60	50	110	38	38
Pensionen	1	2	2	4	68	72	140	10	10
<u>Triesen</u>	7	299	147	446	424	223	647	162	162
Hotels	2	272	136	408	345	162	507	90	90
Gastwirtschaften	4	27	11	38	34	13	47	67	67
Zimmervermietung	1	-	-	-	45	48	93	5	5
<u>Balzers</u>	4	46	29	75	46	44	90	50	43
Hotels	2	37	27	64	37	42	79	30	30
Gastwirtschaften	2	9	2	11	9	2	11	20	13
<u>Triesenberg</u>	18	167	31	198	785	170	955	257	253
Hotels	1	8	6	14	56	22	78	25	25
Alpenhotels	5	48	13	61	77	21	98	106	106
Alpengasthöfe	3	12	6	18	20	8	28	21	21
Gastwirtschaften	2	10	-	10	20	12	32	16	16
Pensionen, Erholungsheim	1	65	-	65	500	70	570	44	44
Zimmervermietung	6	24	6	30	112	37	149	45	41
<u>Schaan</u>	10	223	152	375	1065	896	1961	185	182
Hotels	6	174	135	309	643	641	1284	140	137
Gastwirtschaften	2	25	8	33	110	42	152	15	15
Pensionen	2	24	9	33	312	213	525	30	30
O b e r l a n d	52	1930	1383	3313	4208	2972	7180	1067	985
<u>Mauren</u>	3	20	8	28	80	70	150	32	32
Hotels	1	14	5	19	44	35	79	20	20
Gastwirtschaften	2	6	3	9	36	35	71	12	12
<u>Gamprin</u>									
Gastwirtschaften	3	2	10	12	98	124	222	35	35
U n t e r l a n d	6	22	18	40	178	194	372	67	67

Ankünfte - Übernachtungen
nach Herkunftsland und Betriebsarten

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motel, Bad-Hotel		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	1	74	-	-	-	-	-	248	-	31	-	120	1	473
1	Liechtenstein	15	45	-	-	-	-	2	22	-	-	-	-	17	67
2	Schweiz	940	2081	19	24	11	18	63	109	19	318	13	75	1065	2625
3	Österreich	144	218	-	-	-	-	23	114	1	91	-	-	168	423
4	Deutschland	896	1481	30	52	7	10	65	106	82	795	17	47	1097	2491
5	Großbritannien, Irland	137	207	1	1	-	-	7	9	-	-	-	-	145	217
6	Frankreich	94	124	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	94	124
7	Italien	79	89	-	-	-	-	4	4	-	-	-	-	83	93
8	Belgien	5	8	-	-	-	-	8	12	-	-	-	-	13	20
9	Dänemark	28	55	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	28	55
10	Finnland	1	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	5
11	Luxemburg, Monaco	4	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	4
12	Niederlande	46	108	4	14	-	-	3	3	-	-	-	-	53	125
13	Norwegen	6	21	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	21
14	Portugal	5	7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	7
15	Spanien	74	18	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	14	18
16	Schweden	19	34	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19	34
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	10	40	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	10	40
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	4	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	4
19	Griechenland	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1
20	Vereinigte Staaten (USA)	475	631	7	7	-	-	12	18	-	-	-	-	494	656
21	Kanada	15	27	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	15	27
22	Zentralamerika	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1
23	Afrika	9	14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9	14
24	Asien	6	7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6	7
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	T o t a l	2955	5304	61	98	18	28	187	645	102	1235	30	242	3353	7552

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Oktober 1964

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e					N ä c h t i g u n g e n					Total				
		Vaduz	Triesen	Iriesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Iriesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin	Total	
				Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen						Gast- gewerbe					Ferien- wohnun- gen
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	1	-	-	-	-	-	1	45	93	27	*	-	308	473	
1	Liechtenstein	14	-	4	*	1	-	19	33	-	31	*	3	-	67	
2	Schweiz	621	145	46	*	207	44	1063	865	175	143	*	1396	46	2625	
3	Oesterreich	135	8	-	*	17	8	168	290	15	-	*	85	33	423	
4	Deutschland	709	119	124	*	110	35	1097	1185	156	698	*	417	35	2491	
5	Grossbritannien, Irland	95	28	5	*	11	6	145	147	39	11	*	14	6	217	
6	Frankreich	66	19	-	*	4	5	94	84	19	-	*	4	17	124	
7	Italien	59	5	2	*	8	9	83	67	5	4	*	8	9	93	
8	Belgien	13	-	-	*	-	-	13	20	-	-	*	-	-	20	
9	Dänemark	27	1	-	*	-	-	28	54	1	-	*	-	-	55	
10	Finnland	1	-	-	*	-	-	1	5	-	-	*	-	-	5	
11	Luxemburg, Monaco	1	3	-	*	-	-	4	1	3	-	*	-	-	4	
12	Niederlande	35	4	6	*	6	2	53	75	8	28	*	12	2	125	
13	Norwegen	5	-	-	*	1	-	6	20	-	-	*	1	-	21	
14	Portugal	1	4	-	*	-	-	5	3	4	-	*	-	-	7	
15	Spanien	11	2	-	*	1	-	14	11	2	-	*	5	-	18	
16	Schweden	19	-	-	*	-	-	19	34	-	-	*	-	-	34	
17	Ischechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	8	-	-	*	2	-	10	38	-	-	*	2	-	40	
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	3	-	-	*	-	1	4	3	-	-	*	-	1	4	
19	Griechenland	1	-	-	*	-	-	1	1	-	-	*	-	-	1	
20	Vereinigte Staaten (USA)	375	105	7	*	3	4	494	520	122	7	*	3	4	656	
21	Kanada	7	2	4	*	2	-	15	9	4	6	*	8	-	27	
22	Zentralamerika	1	-	-	*	-	-	1	1	-	-	*	-	-	1	
23	Afrika	8	-	-	*	-	1	9	13	-	-	*	-	1	14	
24	Asien	3	1	-	*	2	-	6	3	1	-	*	3	-	7	
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	*	-	-	-	-	-	-	*	-	-	-	
	T o t a l	2219	446	198	*	375	115	3353	3527	647	955	*	1961	462	7552	

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	männlich	weiblich	Total		männlich	weiblich	Total
Vaduz	57	97	154	Hotels	81	147	228
Triesen	13	26	39	Alpenhotels	9	16	25
Balzers	2	9	11	Alpengasthöfe -wirtschaften	3	7	10
Triesenberg	14	34	48	Gasthöfe - Wirtschaften	14	49	63
Schaan	16	49	65	Pensionen, Erholungsheim	-	10	10
Mauren	3	10	13	Zimmervermietung	1	3	4
Gamprin	3	7	10				
T o t a l	108	232	340	T o t a l	108	232	340

Fremdenverkehr im November

Die Resultate über den Fremdenverkehr im November 1964 sind schwächer, als jene für die gleiche Zeit des Vorjahres. In diesem Monatsbericht sind die Angaben von 47 (43) Gast- und Beherbergungsbetrieben enthalten. Zu Vergleichszwecken sind die Parallellzahlen vom November 1963 in Klammern angegeben. Insgesamt sind 1660 (1782) angekommene Gäste und 4532 (4817) Logiernächte gemeldet. Gegenüber dem November 1963 beträgt der Rückgang 122 oder 6,8% bei den Gästen und 285 oder 5,9% bei den Uebernachtungen. Der Gastbettenbestand für die erfassten Betriebe beträgt 753 (729) vorhandene und 721 (677) verfügbare Gastbetten. Im Schnitt ergibt sich eine Bettenbesetzung von 20,0% (22,0) auf die vorhandenen und 20,9% (23,7) auf die verfügbaren Gastbetten. Die Anwesenheitsdauer der Gäste, ohne berufstätige Dauergäste, betrug durchschnittlich 2,4 Logiernächte. Bedeutende Herkunfts-länder der Gäste, deren Ankünfte- und Logiernächtezahlen sind:

	Ankünfte		Logiernächte			Ankünfte		Logiernächte	
Schweiz	772	(715)	1863	(1755)	Oesterreich	101	(94)	348	(231)
Deutschland	363	(493)	891	(1162)	Italien	59	(58)	89	(144)
U S A	151	(144)	221	(244)	Frankreich	58	(52)	190	(145)

Wie bereits in den vorangegangenen Sommersaisonmonaten ergibt sich bei den Gästen aus Deutschland eine Abschwächung bei den Ankünften und Logiernächten für den Berichtsmonat.

Die Aufgliederung der Gastgewerbe- und Beherbergungsbetriebe nach Betriebsarten ergibt folgende Resultate:

	Ankünfte			Nächtigungen		
Hotels	1511	(1450)	91,0%	2989	(3254)	66,0%
Alpenhotels	12	(16)	0,7%	29	(28)	0,6%
Alpengasthöfe -wirtschaften	-	(67)	-	-	(127)	-
Gasthöfe, Wirtschaften	102	(211)	6,2%	694	(665)	15,3%
Pensionen	27	(38)	1,6%	522	(683)	11,5%
Zimmervermietung	8	(-)	0,5%	298	(60)	6,6%
T o t a l	1660	(1782)	100,0%	4532	(4817)	100,0%

Nach Gemeinden aufgeteilt, ergeben sich nachstehende Ergebnisse für die Ankünfte und Logiernächte: Vaduz 70,2% der Ankünfte und 44,7% der Logiernächte, Triesen 4,6% und 6,4%, Triesenberg einschl. Alpen 2,3% und 6,4%, Schaan 16,6% und 30,4%, Balzers, Mauren und Gamprin zusammen 6,3% und 12,1%.

Am Monatsende waren in den erfassten Gastbetrieben 253 (253) Personen hauptberuflich beschäftigt, 83 (77) Männer und 170 (176) Frauen.

Vaduz, den 11. Januar 1965

November 1964

A n k ü n f t e - N ä c h t i g u n g e n
nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-30.	Total	1.-15.	16.-30.	Total	Vorhandene	Verfügbare
L i e c h t e n s t e i n	47	897	763	1660	2468	2064	4532	753	721
<u>Vaduz</u>	11	641	524	1165	1130	898	2028	264	256
Hotels	9	631	514	1145	1049	831	1880	244	236
Gastwirtschaften	1	8	5	13	8	5	13	10	10
Pensionen	1	2	5	7	73	62	135	10	10
<u>Triesen</u>	5	37	40	77	142	147	289	51	51
Hotels	1	36	27	63	36	27	63	20	20
Gastwirtschaften	3	1	13	14	61	75	136	26	26
Zimmervermietung	1	-	-	-	45	45	90	5	5
<u>Balzers</u>	4	29	28	57	89	95	184	50	50
Hotels	2	18	21	39	33	36	99	30	30
Gastwirtschaften	2	11	7	18	56	59	115	20	20
<u>Triesenberg</u>	11	24	14	38	146	142	288	139	118
Hotels	1	8	6	14	23	6	29	25	8
Alpenhotels	3	6	6	12	11	18	29	60	60
Gastwirtschaften	2	3	1	4	3	19	22	15	15
Zimmervermietung	5	7	1	8	109	99	208	39	35
<u>Schaan</u>	10	150	126	276	796	582	1378	182	179
Hotels	6	124	109	233	499	402	901	137	134
Gastwirtschaften	2	8	15	23	36	54	90	15	15
Pensionen	2	18	2	20	261	126	387	30	30
O b e r l a n d	41	881	732	1613	2303	1864	4167	686	654
<u>Mauren</u>	3	5	19	24	50	67	117	32	32
Hotels	1	5	12	17	20	27	47	20	20
Gastwirtschaften	2	-	7	7	30	40	70	12	12
<u>Gamprin</u>									
Gastwirtschaften	3	11	12	23	115	133	248	35	35
U n t e r l a n d	6	16	31	47	165	200	365	67	67

Ankünfte - Übernachtungen
nach Herkunftsland und Betriebsarten

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motel, Bad-Hotel		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		Total	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	53	-	-	-	-	1	270	2	22	-	270	3	615
1	Liechtenstein	-	1	1	6	-	-	-	-	-	-	-	-	1	7
2	Schweiz	691	1413	7	9	-	-	58	164	14	263	2	14	772	1863
3	Österreich	88	167	-	-	-	-	10	84	2	92	1	5	101	348
4	Deutschland	335	687	3	9	-	-	14	76	6	110	5	9	363	891
5	Großbritannien, Irland	38	71	-	-	-	-	6	6	-	-	-	-	44	77
6	Frankreich	52	100	-	-	-	-	5	83	1	7	-	-	58	190
7	Italien	56	86	-	-	-	-	3	3	-	-	-	-	59	89
8	Belgien	4	4	1	5	-	-	-	-	-	-	-	-	5	9
9	Dänemark	9	26	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9	26
10	Finnland	2	4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	4
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Niederlande	20	36	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	20	36
13	Norwegen	4	22	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	22
14	Portugal	7	12	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	7	12
15	Spanien	4	16	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	16
16	Schweden	16	17	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16	17
17	Ischechoslovakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	2	14	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	14
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	8	17	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8	17
19	Griechenland	9	11	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9	11
20	Vereinigte Staaten (USA)	145	189	-	-	-	-	4	4	2	28	-	-	151	221
21	Kanada	8	8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	8	8
22	Zentralamerika	4	5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	5
23	Afrika	5	8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	8
24	Asien	3	21	-	-	-	-	1	4	-	-	-	-	4	25
25	Australien, Ozeanien	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1
	Total	1511	2989	12	29	-	-	102	694	27	522	8	298	1660	4532

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Ankünfte					Nächtigungen								
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin	Total
				Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen						Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen			
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	-	-	*	2	1	3	23	90	180	*	22	300	615
1	Liechtenstein	-	-	1	*	-	-	1	1	-	6	*	-	-	7
2	Schweiz	508	38	15	*	148	63	772	766	98	47	*	870	82	1863
3	Oesterreich	72	3	1	*	16	9	101	230	3	5	*	85	25	348
4	Deutschland	245	27	13	*	60	17	363	462	89	23	*	300	17	891
5	Grossbritannien, Irland	32	-	5	*	5	2	44	48	-	20	*	7	2	77
6	Frankreich	35	-	-	*	20	3	58	43	-	-	*	36	111	190
7	Italien	49	1	-	*	4	5	59	76	1	5	*	7	5	89
8	Belgien	4	-	1	*	-	-	5	4	-	-	*	-	-	9
9	Dänemark	9	-	-	*	-	-	9	26	-	-	*	-	-	26
10	Finnland	2	-	-	*	-	-	2	4	-	-	*	-	-	4
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	*	-	-	-	-	-	-	*	-	-	-
12	Niederlande	17	-	-	*	3	-	20	30	-	-	*	6	-	36
13	Norwegen	4	-	-	*	-	-	4	22	-	-	*	-	-	22
14	Portugal	7	-	-	*	-	-	7	12	-	-	*	-	-	12
15	Spanien	3	-	-	*	1	-	4	15	-	-	*	1	-	16
16	Schweden	16	-	-	*	-	-	16	17	-	-	*	-	-	17
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	2	-	-	*	-	-	2	14	-	-	*	-	-	14
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	6	-	-	*	2	-	8	9	-	-	*	8	-	17
19	Griechenland	3	-	-	*	6	-	9	3	-	-	*	8	-	11
20	Vereinigte Staaten (USA)	133	8	2	*	6	2	151	201	8	2	*	8	2	221
21	Kanada	7	-	-	*	6	1	8	7	-	-	*	-	1	8
22	Zentralamerika	2	-	-	*	2	-	4	3	-	-	*	2	-	5
23	Afrika	5	-	-	*	-	-	5	8	-	-	*	-	-	8
24	Asien	2	-	-	*	1	1	4	3	-	-	*	-	4	25
25	Australien, Ozeanien	1	-	-	*	-	-	1	1	-	-	*	-	-	1
	T o t a l	1165	77	38	*	276	104	1660	2028	289	288	*	1378	549	4532

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	männlich	weiblich	Total		männlich	weiblich	Total
Vaduz	42	77	119	Hotels	68	116	184
Triesen	6	15	21	Alpenhotels	4	7	11
Balzers	2	9	11	Gasthöfe - Wirtschaften	10	35	45
Triesenberg	6	16	22	Pensionen	-	8	8
Schaan	20	40	60	Zimmervermietung	1	4	5
Mauren	3	7	10				
Gamprin	4	6	10				
Total	83	170	253	Total	83	170	253

Fremdenverkehr im Dezember

Für den Dezember ist bei den Nächtigungen eine leichte Aufwärtsbewegung festzustellen, im Vergleich zum Ergebnis vom Dezember 1963. Allerdings ist zu berücksichtigen, dass in der Dezemberstatistik 1963 die Meldungen von 32 Gast- und Beherbergungsbetrieben und für den Berichtsmonat von 44 Betrieben verarbeitet sind.

Angekommen sind insgesamt 1237 (1270) Gäste und die gemeldete Logiernächteziffer beträgt 3608 (3407), davon entfallen auf berufstätige Dauergäste 853 (419). In Klammern sind Vergleichszahlen vom Dezember 1963 angegeben. Der Zuwachs bei den Logiernächten beträgt 201 oder 5,8% gegenüber den Ergebnissen in der gleichen Zeit des Vorjahres. In den geöffneten Betrieben waren 715 (631) Gastbetten vorhanden und davon 672 (589) verfügbar. Die vorhandenen Gastbetten waren zu 16,2% (17,4) belegt und die verfügbaren zu 17,3% (18,6). Dies zeigt, dass die Gastbettenbesetzung etwas schwächer war, als im Dezember 1963. Die Aufenthaltsdauer der Gäste betrug im Durchschnitt 2,9 (2,6) Logiernächte. Die Zusammensetzung der Gäste nach den bedeutendsten Herkunftsländern ist folgende:

	Ankünfte	Nächtigungen		Ankünfte	Nächtigungen
Schweiz	462 (448)	715 (777)	U S A	77 (106)	172 (203)
Deutschland	431 (375)	1131 (971)	Oesterreich	70 (79)	227 (165)

Nach Betriebsarten aufgegliedert ergeben sich für die Gast- und Beherbergungsbetriebe folgende Resultate:

	Ankünfte		Nächtigungen	
Hotels	957 (960)	77,4% (75,6)	1840 (2076)	51,0% (60,9)
Alpenhotels	190 (147)	15,3% (11,6)	643 (507)	17,8% (14,9)
Alpengasthöfe -wirtschaften	12 (29)	1,0% (2,3)	40 (126)	1,1% (3,7)
Gasthöfe, Wirtschaften	53 (120)	4,3% (9,4)	554 (357)	15,4% (10,5)
Pensionen	5 (14)	0,4% (1,1)	180 (279)	5,0% (8,2)
Zimmervermietung	20 (-)	1,6% (-)	351 (62)	9,7% (1,8)
T o t a l	1237 (1270)	100,0% (100,0)	3608 (3407)	100,0% (100,0)

Auf die erfassten Gemeindegebiete ergeben sich folgende Ankünfte- und Nächtigungsziffern: Vaduz 57,6% der Ankünfte und 40,9% der Nächtigungen, Triesen 5,6% und 8,3%, Triesenberg 18,6% und 26,8%, Schaan 10,8% und 11,7%, Balzers, Mauren und Gamprin zusammen 7,4% und 12,3%.

Ende Monat waren in den erfassten Gastbetrieben 242 (205) Personen hauptberuflich beschäftigt, 74 (64) männliche und 168 (141) weibliche.

Abschliessend noch einige vorläufige Zahlen für das Jahr 1964 und zwar Durchschnitts- oder Totalzahlen.
Gast- und Beherbergungsbetriebe: Betriebe 54 (52), Gästeankünfte 50776 (51138), Logiernächte 115835 (112998), vorhandene Gastbetten 996 (981), verfügbare Gastbetten 955 (958).
Ferienwohnungen: Ferienhaushaltungen 372 (391), Ankünfte 1465 (1627), Uebernachtungen 23284 (22605).

Vaduz, den 3. Februar 1965

AMT FUER STATISTIK
DES FÜRSTENTUMS LIECHTENSTEIN

Dezember 1964

A n k ü n f t e - N ä c h t i g u n g e n
nach Gemeinden

Gemeinden Betriebsarten	Betriebe	Ankünfte			Nächtigungen			Gastbetten	
		1.-15.	16.-31.	Total	1.-15.	16.-31.	Total	Vorhan- dene	Verfü- gbare
L i e c h t e n s t e i n	44	512	725	1237	1400	2208	3608	715	672
<u>Vaduz</u>	10	334	379	713	685	791	1476	245	235
Hotels	8	329	373	702	631	730	1361	227	217
Gastwirtschaften	1	5	2	7	9	4	13	8	8
Pensionen	1	-	4	4	45	57	102	10	10
<u>Triesen</u>	5	25	44	69	126	175	301	58	58
Hotels	1	19	34	53	30	66	96	20	20
Gastwirtschaften	3	6	7	13	51	58	109	33	33
Zimmervermietung	1	-	3	3	45	51	96	5	5
<u>Balzers</u>	3	20	32	52	22	44	66	39	39
Hotels	2	14	28	42	14	28	42	30	30
Gastwirtschaften	1	6	4	10	8	16	24	9	9
<u>Triesenberg</u>	14	49	181	230	178	787	965	184	164
Hotels	1	1	6	7	1	8	9	25	8
Alpenhotels	5	42	148	190	56	587	643	95	95
Alpengasthöfe	1	-	12	12	-	40	40	9	9
Gastwirtschaften	2	2	2	4	6	12	18	15	15
Zimmervermietung	5	4	13	17	115	140	255	40	37
<u>Schaan</u>	6	68	66	134	209	212	421	124	111
Hotels	4	67	66	133	141	140	281	108	95
Gastwirtschaften	1	-	-	-	30	32	62	6	6
Pensionen	1	1	-	1	38	40	78	10	10
O b e r l a n d	38	496	702	1198	1220	2009	3229	650	607
<u>Mauren</u>	3	10	14	24	55	62	117	32	32
Hotels	1	7	13	20	22	29	51	20	20
Gastwirtschaften	2	3	1	4	33	33	66	12	12
<u>Gamprin</u>									
Gastwirtschaften	3	6	9	15	125	137	262	33	33
U n t e r l a n d	6	16	23	39	180	199	379	65	65

Ankünfte - Übernachtungen
nach Herkunftsland und Betriebsarten

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Hotels Motel, Bad-Hotel		Alpenhotels		Alpengasthöfe -wirtschaften		Gasthöfe Wirtschaften		Pensionen Erholungsheim		Zimmer- vermietung		T o t a l	
		Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.	Ank.	Nächt.
1	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	31	-	-	-	-	1	465	1	78	-	279	2	853
2	Liechtenstein	2	2	3	13	-	-	-	-	-	-	-	-	5	15
3	Schweiz	346	503	74	150	-	-	30	36	2	4	10	22	462	715
4	Österreich	63	123	-	-	-	-	6	7	1	97	-	-	70	227
5	Deutschland	296	603	102	397	8	36	15	45	-	-	10	50	431	1131
6	Grossbritannien, Irland	32	80	-	28	-	-	-	-	1	1	-	-	33	109
7	Frankreich	29	46	6	24	-	-	-	-	-	-	-	-	35	70
8	Italien	20	59	-	16	-	-	-	-	-	-	-	-	20	75
9	Belgien	11	13	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11	13
10	Dänemark	5	7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5	7
11	Finnland	1	1	2	10	-	-	-	-	-	-	-	-	3	11
12	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
13	Niederlande	20	58	2	4	-	-	-	-	-	-	-	-	22	62
14	Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
16	Spanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
17	Schweden	13	63	1	1	4	4	-	-	-	-	-	-	18	68
18	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	2	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2
19	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	2	6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	6
20	Griechenland	11	11	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	11	11
21	Vereinigte Staaten (USA)	77	172	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	77	172
22	Kanada	22	36	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	22	36
23	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
24	Afrika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Asien	3	21	-	-	-	-	1	1	-	-	-	-	4	22
26	Australien, Ozeanien	2	3	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	3
T o t a l		957	1840	190	643	12	40	53	554	5	180	20	351	1237	3608

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland und Ferienort (Gemeinden)

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e				N ä c h t i g u n g e n					Total					
		Vaduz	Triesen	Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin	Total	Vaduz	Triesen		Triesenberg		Schaan	Balzers Mauren Gamprin	Total
				Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen							Gast- gewerbe	Ferien- wohnun- gen			
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	-	-	*	1	1	186	186	*	140	341	853			
1	Liechtenstein	2	-	3	*	-	-	-	13	*	-	-	15			
2	Schweiz	251	18	89	*	56	48	20	183	*	86	48	715			
3	Oesterreich	45	9	-	*	11	5	10	-	*	25	5	227			
4	Deutschland	207	27	119	*	44	34	33	492	*	99	48	1131			
5	Grossbritannien, Irland	33	-	-	*	-	-	-	28	*	-	-	109			
6	Frankreich	27	2	6	*	-	-	2	24	*	-	-	70			
7	Italien	18	1	-	*	1	-	27	16	*	4	-	75			
8	Belgien	11	-	-	*	-	-	-	-	*	-	-	13			
9	Dänemark	5	-	-	*	-	-	7	-	*	-	-	7			
10	Finnland	-	1	2	*	-	-	1	10	*	-	-	11			
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	*	-	-	-	-	*	-	-	-			
12	Niederlande	20	-	2	*	-	-	-	4	*	-	-	62			
13	Norwegen	-	-	-	*	-	-	-	-	*	-	-	-			
14	Portugal	-	-	-	*	-	-	-	-	*	-	-	-			
15	Spanien	-	-	-	*	-	-	-	-	*	-	-	-			
16	Schweden	11	-	5	*	-	-	-	-	*	-	-	-			
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	2	-	-	*	2	-	-	5	*	10	-	68			
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	2	-	-	*	-	-	-	-	*	4	-	6			
19	Griechenland	4	-	-	*	7	-	-	-	*	7	-	11			
20	Vereinigte Staaten (USA)	65	3	4	*	2	3	3	4	*	17	3	172			
21	Kanada	7	6	-	*	9	-	17	7	*	12	-	36			
22	Zentralamerika	-	-	-	*	-	-	-	-	*	-	-	-			
23	Afrika	-	-	-	*	-	-	-	-	*	-	-	-			
24	Asien	2	1	-	*	1	-	1	4	*	17	-	22			
25	Australien, Ozeanien	1	1	-	*	-	-	1	2	*	-	-	3			
T o t a l		713	69	230	*	134	91	301	965	*	421	445	3608			

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

Beschäftigte Personen
nach Gemeinden und Betriebsarten

Gemeinden	Beschäftigte Personen			Betriebsarten	Beschäftigte Personen		
	männlich	weiblich	Total		männlich	weiblich	Total
Vaduz	38	74	112	Hotels	48	102	150
Triesen	5	13	18	Alpenhotels	14	23	37
Balzers	2	7	9	Alpengasthöfe -wirtschaften	2	4	6
Triesenberg	18	38	56	Gasthöfe - Wirtschaften	9	29	38
Schaan	4	23	27	Pensionen	-	5	5
Mauren	3	7	10	Zimmervermietung	1	5	6
Gamprin	4	6	10				
T o t a l	74	168	242	T o t a l	74	168	242

1964

A n k ü n f t e
nach Gemeinden, Betriebsarten und Monaten
1964

Gemeinden Betriebsarten	Monat												Total
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
LIECHTENSTEIN	1315	1619	2592	2615	5130	6267	8442	10164	6382	3353	1660	1237	50776
<u>Vaduz</u>	837	1030	1424	1562	2839	3492	4093	4745	3336	2219	1165	713	27455
Hotels	816	1015	1380	1506	2739	3319	3879	4394	3245	2141	1145	702	26281
Gastwirtschaften	16	9	32	50	85	147	202	316	70	74	13	7	1021
Pensionen	5	6	12	6	6	19	9	7	7	4	7	4	92
Zimmervermietung	-	-	-	-	9	7	3	28	14	-	-	-	61
<u>Triesen</u>	74	110	386	442	1015	1150	1887	2364	1358	446	77	69	9378
Hotels	38	59	302	369	879	956	1330	1422	1054	408	63	53	6933
Gastwirtschaften	24	44	62	63	103	120	344	659	200	38	14	13	1684
Pensionen	10	4	21	9	3	15	6	3	-	-	-	-	71
Zimmervermietung	2	3	1	1	30	59	207	280	104	-	-	3	690
<u>Balzers</u>	37	59	40	68	170	165	368	574	258	75	57	52	1923
Hotels	16	16	17	15	117	69	236	342	165	64	39	42	1138
Gastwirtschaften	21	43	23	53	53	96	132	232	93	11	18	10	785
<u>Triesenberg *)</u>	129	196	308	134	475	592	931	1022	650	198	38	230	4903
Hotels	-	10	12	24	57	75	108	63	62	14	14	7	446
Alpenhotels	111	175	206	38	243	246	378	402	253	61	12	190	2315
Alpengasthöfe	12	9	10	24	57	58	103	118	104	18	-	12	525
Gastwirtschaften	4	2	40	31	65	62	114	93	68	10	4	4	497
Erholungsheim	-	-	-	-	-	75	46	132	88	65	-	-	406
Zimmervermietung	2	-	40	17	53	76	182	214	75	30	8	17	714
<u>Schaan</u>	221	197	362	342	509	777	881	1066	602	375	276	134	5742
Hotels	197	183	309	247	427	665	698	885	457	309	233	133	4743
Gastwirtschaften	24	14	33	53	51	72	136	112	94	33	23	-	645
Pensionen	-	-	20	42	31	40	47	69	51	33	20	1	354
<u>Mauren</u>	17	14	58	46	75	91	164	245	109	28	24	24	895
Hotels	8	6	47	31	58	74	110	103	65	19	17	20	558
Gastwirtschaften	9	8	11	15	17	17	54	142	44	9	7	4	337
<u>Gamprin</u>													
Gastwirtschaften	-	13	14	21	30	**) -	76	112	39	12	23	15	355
<u>Schellenberg</u>	-	-	-	-	17	**) -	42	36	30	-	-	-	125

*) Ohne Ferienwohnungen **) Im Juli-Resultat enthalten

1964

Nächtigungen
nach Gemeinden, Betriebsarten und Monaten
1964

Gemeinden Betriebsarten	Monat												Total
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
LIECHTENSTEIN	3365	3912	6983	6347	10064	11885	20130	24219	13238	7552	4532	3608	115835
<u>Vaduz</u>	1674	1851	2783	2519	4655	5570	7798	9573	5560	3527	2028	1476	49014
Hotels	1517	1694	2632	2330	4366	5087	7280	8823	5211	3277	1880	1361	45458
Gastwirtschaften	26	33	60	113	117	177	255	383	72	110	13	13	1372
Pensionen	131	124	91	76	106	199	206	226	162	140	135	102	1698
Zimmervermietung	-	-	-	-	66	107	57	141	115	-	-	-	486
<u>Triesen</u>	398	368	826	1118	1612	1876	3219	3985	1932	647	289	301	16571
Hotels	56	97	546	642	1156	1278	1806	2277	1390	507	63	96	9914
Gastwirtschaften	30	47	80	138	145	127	483	853	282	47	136	109	2477
Pensionen	211	135	126	270	186	169	220	215	-	-	-	-	1532
Zimmervermietung	101	89	74	68	125	302	710	640	260	93	90	96	2648
<u>Balzers</u>	50	82	47	107	204	195	381	641	271	90	184	66	2318
Hotels	16	17	19	16	141	75	247	362	175	79	69	42	1358
Gastwirtschaften	34	65	28	91	63	120	134	279	96	11	115	24	1060
<u>Triesenberg *)</u>	478	815	1533	520	1166	1532	4668	5526	2405	955	288	965	20851
Hotels	-	28	30	62	133	170	483	686	229	78	29	9	1937
Alpenhotels	255	648	1138	148	473	405	1585	1401	452	98	29	643	7275
Alpengasthöfe	61	37	42	83	93	239	223	350	190	28	-	40	1386
Gastwirtschaften	94	14	128	35	171	224	393	308	137	32	22	18	1576
Erholungsheim	-	-	-	-	-	75	622	1321	762	570	-	-	3350
Zimmervermietung	68	88	195	192	296	419	1362	1460	635	149	208	255	5327
<u>Schaan</u>	593	567	1382	1837	2017	2463	2819	3288	2493	1961	1378	421	21219
Hotels	549	545	1117	1194	1385	1685	1890	2038	1634	1284	901	281	14503
Gastwirtschaften	44	22	55	107	115	156	245	280	174	152	90	62	1502
Pensionen	-	-	210	536	517	622	684	970	685	525	387	78	5214
<u>Mauren</u>	172	136	297	165	269	249	368	346	199	150	117	117	2585
Hotels	39	10	161	62	136	172	181	125	65	79	47	51	1128
Gastwirtschaften	133	126	136	103	133	77	187	221	134	71	70	66	1457
<u>Gamprin</u>													
Gastwirtschaften	-	93	115	81	119	**-	590	515	257	222	248	262	2502
<u>Schellenberg</u>													
Gastwirtschaften	-	-	-	-	22	**-	287	345	121	-	-	-	775

*) Ohne Ferienwohnungen **) Im Juli-Resultat enthalten

1964

A n k ü n f t e - N ä c h t i g u n g e n
nach Gemeinden und Monaten in Prozent
1964

Gemeinden Betriebsarten	Monat												Total
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

	A n k ü n f t e												
LIECHTENSTEIN	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Vaduz	63,7	63,6	54,9	59,7	55,3	55,7	48,5	46,7	52,3	66,2	70,2	57,6	54,1
Triesen	5,6	6,8	14,9	16,9	19,8	18,4	22,4	23,3	21,3	13,3	4,6	5,6	18,5
Balzers	2,8	3,6	1,6	2,6	3,3	2,6	4,4	5,6	4,0	2,2	3,4	4,2	3,8
Triesenberg *)	9,8	12,1	11,9	5,1	9,3	9,4	11,0	10,1	10,2	5,9	2,3	18,6	9,6
Schaan	16,8	12,2	14,0	13,1	9,9	12,4	10,4	10,5	9,4	11,2	16,6	10,8	11,3
Mauren	1,3	0,9	2,2	1,8	1,5	1,5	1,9	2,4	1,7	0,8	1,5	2,0	1,8
Gamprin	-	0,8	0,5	0,8	0,6	**-	0,9	1,1	0,6	0,4	1,4	1,2	0,7
Schellenberg	-	-	-	-	0,3	**-	0,5	0,3	0,5	-	-	-	0,2

	N ä c h t i g u n g e n												
LIECHTENSTEIN	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
Vaduz	49,8	47,3	39,9	39,7	46,3	46,9	38,8	39,5	42,0	46,7	44,7	40,9	42,3
Triesen	11,8	9,4	11,8	12,6	16,0	15,9	16,0	16,5	14,6	8,6	6,4	8,3	14,3
Balzers	1,5	2,1	0,7	1,7	2,0	1,6	1,9	2,7	2,1	1,2	4,1	1,8	2,0
Triesenberg *)	14,2	20,8	22,0	8,2	11,6	12,9	23,2	22,8	18,2	12,6	6,3	26,8	18,0
Schaan	17,6	14,5	19,8	28,9	20,0	20,7	14,0	13,6	18,8	26,0	30,4	11,7	18,3
Mauren	5,1	3,5	4,2	2,6	2,7	2,1	1,8	1,4	1,5	2,0	2,6	3,2	2,2
Gamprin	-	2,4	1,6	1,3	1,2	**-	2,9	2,1	1,9	2,9	5,5	7,3	2,2
Schellenberg	-	-	-	-	0,2	**-	1,4	1,4	0,9	-	-	-	0,7

*) Ohne Ferienwohnungen **) Im Juli-Resultat enthalten

Ankünfte - Nächtigungen
nach Betriebsarten und Monaten im ganzen und in Prozent
1964

Gemeinden Betriebsarten	Monat												Total
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

Ankünfte

Hotels, Motel, Badh.	1075	1289	2067	2192	4277	5158	6361	7209	5048	2955	1511	957	40099
Alpenhotels	111	175	206	38	243	246	378	402	253	61	12	190	2315
Alpengasthöfe -wirt.	12	9	40	24	57	58	103	118	104	18	-	12	555
Gasthöfe, Wirtschaf.	98	133	185	286	421	514	1100	1702	638	187	102	53	5419
Pensionen	15	10	53	57	40	149	108	211	146	102	27	5	923
Zimmervermietung	4	3	41	18	92	142	392	522	193	30	8	20	1465
Ferienwohnungen	*	*	*	*	*	71	630	635	129	*	*	*	1465
T o t a l	1315	1619	2592	2615	5130	6338	9072	10799	6511	3353	1660	1237	52241

Nächtiqungen

Hotels, Motel, Badh.	2177	2391	4505	4306	7317	8467	11887	14311	8704	5304	2989	1840	74198
Alpenhotels	255	648	1138	148	473	405	1585	1401	452	98	29	643	7275
Alpengasthöfe -wirt.	61	37	128	83	93	239	223	350	190	28	-	40	1472
Gasthöfe, Wirtschaf.	361	400	516	668	885	881	2574	3184	1273	645	694	554	12635
Pensionen	342	259	427	882	809	1065	1732	2732	1609	1235	522	180	11794
Zimmervermietung	169	177	269	260	487	828	2129	2241	1010	242	298	351	8461
Ferienwohnungen	*	*	*	*	*	1181	7776	11988	2339	*	*	*	23284
T o t a l	3365	3912	6983	6347	10064	13066	27906	36207	15577	7552	4532	3608	139119

Ankünfte in Prozent

[illegible]

Nächtigungen in Prozent

[illegible]

L i e c h t e n s t e i n

A n k ü n f t e

nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben
1964

Herkunftsland	Monat												Total
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Okto- ber	Novem- ber	Dezem- ber	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Berufstätige Dauergäste 1)	5	-	1	2	8	15	5	9	5	1	3	2	56
Liechtenstein	39	12	12	11	8	12	30	44	20	17	1	5	211
Schweiz	455	601	622	740	1185	1329	1689	1511	1268	1065	772	462	11699
Oesterreich	85	94	103	186	197	241	223	286	259	168	101	70	2013
Deutschland	452	548	1122	851	1797	1823	2119	2865	2186	1097	363	431	15654
Grossbritannien, Irland .	28	42	175	114	298	999	1023	1290	691	145	44	33	4882
Frankreich	54	55	102	98	203	229	619	1234	286	94	58	35	3067
Italien	27	48	73	97	221	188	322	824	287	83	59	20	2249
Belgien	12	19	27	14	23	50	152	263	83	13	5	11	672
Dänemark	11	10	6	11	57	66	115	76	78	28	9	5	472
Finnland	2	-	1	9	3	21	11	10	3	1	2	3	66
Luxemburg, Monaco	-	-	2	4	3	9	8	20	8	4	-	-	58
Niederlande	14	14	39	81	73	114	262	314	131	53	20	22	1137
Norwegen	3	6	15	2	2	9	4	4	10	6	4	-	65
Portugal	-	2	1	-	-	2	1	1	24	5	7	-	43
Spanien	8	6	12	13	20	16	28	17	18	14	4	-	156
Schweden	5	4	10	17	44	97	129	104	30	19	16	18	493
Tschechosl., Ung., Pol., SU	2	6	9	-	8	16	16	14	14	10	2	2	99
Alban., Jugoslaw., Rum., BU	1	-	-	3	11	1	3	9	11	4	8	2	53
Griechenland	17	12	39	21	34	24	24	8	9	1	9	11	209
Vereinigte Staaten USA .	83	120	198	267	867	938	1533	1102	868	494	151	77	6698
Kanada	-	2	-	31	24	16	53	48	17	15	8	22	236
Zentralamerika	5	8	-	31	13	17	33	28	19	1	4	-	159
Afrika	3	4	5	3	10	11	5	12	10	9	5	-	77
Asien	3	2	13	4	13	10	17	55	30	6	4	4	161
Australien, Ozeanien . .	1	4	5	5	8	14	18	16	17	-	1	2	91
T o t a l	1315	1619	2592	2615	5130	6267	8442	10164	6382	3353	1660	1237	50776

1) Berufstätige Dauergäste sind solche Personen, die am Logierorte oder in dessen näherer Umgebung eine Erwerbstätigkeit ausüben und sich mindestens einen Monat im Hotel, Gasthof usw. aufhalten oder aufzuhalten gedenken.

L i e c h t e n s t e i n

N ä c h t i g u n g e n
nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben
1964

Herkunftsland	Monat												Total
	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Berufstätige Dauergäste 1)	589	475	489	332	537	671	1064	915	600	473	615	853	7613
Liechtenstein	171	158	120	87	9	29	176	160	104	67	7	15	1103
Schweiz	857	1177	1576	2296	2669	3197	4548	4355	3062	2625	1863	715	28940
Oesterreich	167	280	267	404	325	365	541	481	431	423	348	227	4259
Deutschland	1089	1130	2886	1845	3645	3329	5582	8599	5215	2491	891	1131	37833
Grossbritannien, Irland .	65	143	524	155	455	1774	2390	2812	1071	217	77	109	9792
Frankreich	65	90	294	178	355	325	1148	2401	385	124	190	70	5625
Italien	55	80	111	171	300	254	615	1055	341	93	89	75	3239
Belgien	24	30	46	27	31	62	325	375	179	20	9	13	1141
Dänemark	11	24	65	38	108	122	236	188	184	55	26	7	1064
Finnland	6	-	2	9	5	21	11	12	6	5	4	11	92
Luxemburg, Monaco . . .	-	-	2	5	4	9	84	152	48	4	-	-	308
Niederlande	49	26	69	206	183	166	437	653	219	125	36	62	2231
Norwegen	22	40	58	2	4	10	6	6	10	21	22	-	201
Portugal	-	2	3	-	-	2	3	1	25	7	12	-	55
Spanien	15	11	16	18	23	23	32	26	18	18	16	-	216
Schweden	6	8	18	35	81	147	724	174	52	34	17	68	1364
Tschechosl., Ung., Pol., SU	2	15	17	-	15	20	23	30	16	40	14	2	194
Alban., Jugoslaw., Rum., BU	1	-	-	7	26	1	3	10	17	4	17	6	92
Griechenland	38	12	97	87	77	33	38	8	17	1	11	11	430
Vereinigte Staaten USA .	117	178	294	357	1114	1165	2010	1531	1056	656	221	172	8871
Kanada	-	4	-	41	30	57	55	52	63	27	8	36	373
Zentralamerika	5	15	-	35	19	30	34	40	30	1	5	-	214
Afrika	5	8	7	3	22	30	7	70	27	14	8	-	201
Asien	5	2	17	4	16	19	20	97	39	7	25	22	273
Australien, Ozeanien . .	1	4	5	5	11	24	18	16	23	-	1	3	111
T o t a l	3365	3912	6983	6347	10064	11885	20130	24219	13238	7552	4532	3608	115835

1) Siehe Tabelle 69

G ä s t e a n k ü n f t e
in Gast- und Beherbergungsbetrieben nach Herkunftsland und Gemeinden
1964

Herkunftsland	Gemeinden								Total
	Vaduz	Triesen	Balzers	Triesenberg	Schaan	Mauren	Gamprin	Schellenberg	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
Berufstätige Dauergäste 1)	15	16	-	3	4	3	15	-	56
Liechtenstein	72	8	-	114	15	-	2	-	211
Schweiz	5583	1922	476	1393	1977	127	177	44	11699
Oesterreich	1241	194	114	84	265	72	28	15	2013
Deutschland	6857	3100	850	2393	1899	421	82	52	15654
Grossbritannien, Irland . .	3738	636	78	157	213	54	6	-	4882
Frankreich	1697	518	158	189	393	99	11	2	3067
Italien	1409	476	74	40	192	32	24	2	2249
Belgien	398	134	12	44	70	14	-	-	672
Dänemark	320	70	9	41	20	12	-	-	472
Finnland	27	26	1	3	9	-	-	-	66
Luxemburg, Monaco	35	9	-	1	13	-	-	-	58
Niederlande	639	286	30	30	122	22	1	7	1137
Norwegen	50	5	2	3	5	-	-	-	65
Portugal	34	6	-	-	3	-	-	-	43
Spanien	97	24	-	3	24	6	2	-	156
Schweden	238	80	9	113	53	-	-	-	493
Tschechosl., Ung., Pol., SU .	47	16	10	5	19	1	1	-	99
Alban., Jugoslaw., Rum., BU .	29	5	-	5	12	2	-	-	53
Griechenland	41	19	3	-	141	1	4	-	209
Vereinigte Staaten USA . .	4467	1681	72	243	218	15	1	1	6698
Kanada	101	52	21	26	31	3	-	2	236
Zentralamerika	133	11	4	2	9	-	-	-	159
Afrika	51	7	-	5	13	1	-	-	77
Asien	88	48	-	-	18	7	-	-	161
Australien, Ozeanien . . .	48	29	-	6	4	3	1	-	91
T o t a l	27455	9378	1923	4903	5742	895	355	125	50776

1) Siehe Tabelle 69

Die Gemeinden Planken, Eschen und Ruggell wurden nicht erfasst, da kein Fremdenverkehr von Bedeutung.

V a d u z

A n k ü n f t e
nach Herkunftsland und der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Jun	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	4	-	1	1	-	4	1	3	-	1	-	-	15
1	Liechtenstein	14	7	5	9	5	5	2	7	8	14	-	2	72
2	Schweiz	263	383	309	378	668	592	588	437	585	621	508	251	5583
3	Oesterreich	55	60	65	122	133	180	126	137	126	135	72	45	1256
4	Deutschland	294	304	547	457	815	738	716	994	815	709	246	207	6842
5	Grossbritannien, Irland	24	32	158	97	194	830	758	946	539	95	32	33	3738
6	Frankreich	46	43	58	51	127	157	362	539	188	66	35	27	1699
7	Italien	12	35	51	64	113	125	201	489	191	59	49	18	1407
8	Belgien	7	19	19	10	13	27	63	161	51	13	4	11	398
9	Dänemark	9	8	5	10	45	47	43	47	65	27	9	5	320
10	Finnland	-	-	1	5	-	4	5	7	2	1	2	-	27
11	Luxemburg, Monaco	-	-	2	2	2	5	4	14	5	1	-	-	35
12	Niederlande	10	12	11	70	52	37	156	152	67	35	17	20	639
13	Norwegen	-	4	14	-	-	9	4	4	6	5	4	-	50
14	Portugal	-	-	-	-	-	2	-	-	24	1	7	-	34
15	Spanien	6	-	4	13	16	6	13	12	13	11	3	-	97
16	Schweden	5	4	8	9	25	58	26	36	21	19	16	11	238
17	Ischechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	2	2	6	-	2	8	3	9	3	8	2	2	47
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	4	1	2	9	2	3	6	2	29
19	Griechenland	-	2	3	8	3	6	6	-	5	1	3	4	41
20	Vereinigte Staaten USA	74	104	140	192	584	603	941	701	555	375	133	65	4467
21	Kanada	-	1	-	25	9	9	20	5	11	7	7	7	101
22	Zentralamerika	5	8	-	31	10	15	30	13	18	1	2	-	133
23	Afrika	3	2	5	3	10	6	5	-	4	8	5	-	51
24	Asien	3	2	8	4	6	10	8	19	21	3	2	2	88
25	Australien, Ozeanien	1	4	4	1	3	8	10	4	11	-	1	1	48
	T o t a l	837	1030	1424	1562	2839	3492	4093	4745	3336	2219	1165	713	27455

T r i e s e n

A n k ü n f t e
nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	7	-	-	1	3	8	3	-	-	-	-	-	16
1	Liechtenstein	1	-	1	-	-	2	2	2	-	-	-	-	8
2	Schweiz	39	40	96	139	192	202	415	373	225	145	38	18	1922
3	Oesterreich	-	12	5	19	19	21	22	39	37	8	3	9	194
4	Deutschland	17	38	195	179	349	384	503	700	562	119	27	27	3100
5	Grossbritannien, Irland	-	2	6	8	48	102	132	199	111	28	-	-	636
6	Frankreich	4	3	11	9	26	33	81	280	50	19	-	2	518
7	Italien	5	1	4	17	86	32	69	195	60	5	1	1	476
8	Belgien	-	-	4	2	1	5	50	53	19	-	-	-	134
9	Dänemark	-	2	-	-	4	7	38	12	6	1	-	-	70
10	Finnland	-	-	-	2	2	17	2	2	-	-	-	1	26
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	2	4	-	3	-	-	9
12	Niederlande	1	2	14	2	14	51	55	120	23	4	-	-	286
13	Norwegen	1	1	1	2	-	-	-	-	-	-	-	-	5
14	Portugal	-	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	6
15	Spanien	1	1	6	-	-	4	3	3	4	2	-	-	24
16	Schweden	-	-	-	-	14	4	8	25	-	-	-	-	80
17	Ischechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	2	-	2	-	4	-	2	-	-	-	-	16
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	1	-	-	3	-	-	-	-	1	-	-	-	5
19	Griechenland	1	-	14	1	1	-	2	-	-	-	-	-	19
20	Vereinigte Staaten USA	2	2	27	46	242	261	448	291	246	105	8	3	1681
21	Kanada	-	-	-	6	10	2	6	16	4	2	-	6	52
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	2	9	-	-	-	-	11
23	Afrika	-	2	-	-	-	-	-	5	-	-	-	-	7
24	Asien	-	-	2	-	2	-	8	29	5	1	-	1	48
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	4	2	4	8	5	5	-	-	1	29
	T o t a l	74	110	386	442	1015	1150	1887	2364	1358	446	77	69	9378

B a l z e r s

A n k ü n f t e
nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)													
1	Liechtenstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2	Schweiz	16	15	14	32	38	37	78	113	43	29	34	27	476
3	Österreich	7	3	3	6	4	5	13	24	38	4	4	3	114
4	Deutschland	11	33	17	19	115	95	169	204	130	24	12	21	850
5	Grossbritannien, Irland	-	-	1	2	4	7	29	33	-	2	-	-	78
6	Frankreich	-	1	1	1	4	2	22	106	13	5	3	-	158
7	Italien	2	5	-	2	-	3	5	42	7	6	2	-	74
8	Belgien	-	-	-	-	-	2	10	5	-	-	-	-	12
9	Dänemark	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	-	-	9
10	Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Niederlande	-	-	-	4	-	7	7	8	2	2	-	-	30
13	Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
16	Schweden	-	-	-	-	-	-	5	4	-	-	-	-	9
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	-	2	-	-	-	8	-	-	-	10
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
19	Griechenland	-	-	-	-	-	-	2	-	1	-	-	-	3
20	Vereinigte Staaten USA	1	1	4	2	3	6	24	14	11	3	2	1	72
21	Kanada	-	1	-	-	-	1	-	17	2	-	-	-	21
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	-	4
23	Afrika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
24	Asien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	T o t a l	37	59	40	68	170	165	368	574	258	75	57	52	1923

Triesenberg

A n k ü n f t e
nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)													
1	Liechtenstein	-	23	-	1	2	2	20	35	10	2	-	-	3
2	Schweiz	43	84	64	36	91	193	327	248	155	48	15	3	174
3	Oesterreich	6	7	2	-	12	2	12	28	14	-	1	89	1393
4	Deutschland	55	80	195	56	279	282	306	502	382	124	13	119	84
5	Grossbritannien, Irland	-	5	3	3	30	20	37	34	15	5	5	-	2393
6	Frankreich	2	7	16	13	15	6	36	78	10	-	-	6	157
7	Italien	-	-	-	-	4	3	6	24	1	2	-	-	189
8	Belgien	-	-	-	-	7	7	12	9	8	-	1	-	40
9	Dänemark	-	-	-	-	6	8	14	9	4	-	-	-	44
10	Finnland	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	2	41
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	3
12	Niederlande	-	-	-	-	2	5	6	2	9	6	-	2	1
13	Norwegen	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3
15	Spanien	-	-	-	-	3	-	-	-	-	-	-	-	-
16	Schweden	-	-	2	6	1	24	61	7	7	-	-	-	3
17	Ischechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	3	-	1	-	2	-	-	-	-	5	113
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	1	-	-	-	4	-	-	-	5
19	Griechenland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	5
20	Vereinigte Staaten USA	-	3	17	19	16	30	83	31	31	7	2	4	243
21	Kanada	-	-	-	-	4	-	9	9	-	4	-	-	26
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-	-	2
23	Afrika	-	-	-	-	-	3	-	2	-	-	-	-	5
24	Asien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	-	2	-	4	-	-	-	-	6
	T o t a l	129	196	308	134	475	592	931	1022	650	198	38	230	4903

S c h a a n

A n k ü n f t e
nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)													
1	Liechtenstein	1	2	132	137	170	292	6	253	201	207	148	56	1977
2	Schweiz	90	71	19	25	16	24	40	40	32	17	16	11	265
3	Oesterreich	13	12	144	110	185	277	312	282	228	110	60	44	1899
4	Deutschland	69	78	3	2	18	36	54	65	15	11	5	-	213
5	Grossbritannien, Irland	4	1	2	23	31	22	82	181	25	4	20	-	393
6	Frankreich	2	7	15	13	8	22	23	60	24	8	4	1	192
7	Italien	7	7	4	2	2	9	10	35	5	-	-	-	70
8	Belgien	5	-	1	1	2	4	8	3	1	-	-	-	20
9	Dänemark	-	-	1	2	-	4	4	1	-	-	-	-	9
10	Finnland	2	-	-	2	-	-	2	1	-	-	-	-	13
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	2	-	4	2	2	3	-	-	-	122
12	Niederlande	3	-	8	5	5	12	36	24	20	6	3	-	5
13	Norwegen	2	-	1	-	-	-	1	1	2	1	-	-	3
14	Portugal	-	4	1	-	-	6	8	1	1	1	1	-	24
15	Spanien	1	-	1	-	4	4	9	32	2	-	-	2	53
16	Schweden	-	2	-	-	4	4	2	3	2	2	-	-	19
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	-	6	-	-	-	4	-	-	-	12
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	10	19	11	29	18	14	8	3	-	6	7	141
19	Griechenland	16	10	10	8	21	36	32	61	23	3	6	2	218
20	Vereinigte Staaten USA	6	10	-	-	1	2	16	1	-	2	-	9	31
21	Kanada	-	-	-	-	3	2	1	2	1	-	2	-	9
22	Zentralamerika	-	-	-	-	4	2	1	5	6	-	-	-	13
23	Afrika	-	-	-	-	4	-	1	6	1	2	1	1	18
24	Asien	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4
25	Australien, Ozeanien	-	-	1	-	2	-	-	-	-	-	-	-	-
	T o t a l	221	197	362	342	509	777	881	1066	602	375	276	134	5742

M a u r e n

A n k ü n f t e
nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	-	-	-	3	-	-	-	-	-	-	-	3
1	Liechtenstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2	Schweiz	4	5	3	6	13	13	19	15	24	7	10	8	127
3	Oesterreich	4	-	8	8	12	9	7	14	5	2	2	1	72
4	Deutschland	6	8	20	28	30	47	65	129	59	11	5	13	421
5	Grossbritannien, Irland	-	1	4	2	2	4	13	13	9	4	2	-	54
6	Frankreich	-	-	14	1	-	9	32	43	-	-	-	-	99
7	Italien	1	-	2	1	8	3	2	10	1	1	3	-	32
8	Belgien	-	-	-	-	2	-	7	5	-	-	-	-	14
9	Dänemark	2	-	-	-	-	-	8	-	2	-	-	-	12
10	Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Niederlande	-	-	6	-	2	2	2	7	3	-	-	-	22
13	Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	-	-	-	-	1	-	4	1	-	-	-	-	6
16	Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
17	Ischechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	1	-	-	1	-	-	2
19	Griechenland	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1
20	Vereinigte Staaten USA	-	-	-	-	-	2	4	4	2	1	-	2	15
21	Kanada	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	1	-	3
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
23	Afrika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
24	Asien	-	-	1	-	1	-	-	1	3	-	1	-	1
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	-	7
	T o t a l	17	14	58	46	75	91	164	245	109	28	24	24	895

G a m p r i n

A n k ü n f t e
nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)													
1	Liechtenstein	-	-	-	-	2	*)	1	6	4	-	1	1	15
2	Schweiz	-	-	-	-	13		-	-	1	-	-	-	2
3	Oesterreich	-	3	4	12	13		27	59	19	8	19	13	177
4	Deutschland	-	-	1	6	1		3	4	7	2	3	1	28
5	Grossbritannien, Island	-	7	4	2	9		24	33	3	-	-	-	82
6	Frankreich	-	2	-	-	2		-	-	2	-	-	-	6
7	Italien	-	-	1	-	-		4	7	-	-	-	-	11
8	Belgien	-	-	-	-	-		16	2	3	2	-	-	24
9	Dänemark	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-
10	Finnland	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-
12	Niederlande	-	-	-	-	-		-	1	-	-	-	-	1
13	Norwegen	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-
14	Portugal	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	-	1	1	-	-		-	-	-	-	-	-	2
16	Schweden	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	-	-		1	-	-	-	-	-	1
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-
19	Griechenland	-	-	3	1	-		-	-	-	-	-	-	4
20	Vereinigte Staaten USA	-	-	-	-	1		-	-	-	-	-	-	1
21	Kanada	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-
23	Afrika	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-
24	Asien	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	1		-	-	-	-	-	-	1
	T o t a l	-	13	14	21	30		76	112	39	12	23	15	355

1) Siehe Tabelle 69 *) Im Juli-Resultat enthalten

S c h e l l e n b e r g

A n k ü n f t e
nach Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	-	-	-	-	*)	-	-	-	-	-	-	-
1	Liechtenstein	-	-	-	-	-	-	15	13	16	-	-	-	44
2	Schweiz	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3	Österreich	-	-	-	-	15	-	24	21	7	-	-	-	67
4	Deutschland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5	Grossbritannien, Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
6	Frankreich	-	-	-	-	2	-	-	2	-	-	-	-	4
7	Italien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8	Belgien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
9	Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10	Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	7	-	-	-	7
12	Niederlande	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
13	Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
16	Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
19	Griechenland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20	Vereinigte Staaten USA	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	1
21	Kanada	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-	2
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
23	Afrika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
24	Asien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	T o t a l	-	-	-	-	17	-	42	36	30	-	-	-	125

1) Siehe Tabelle 69 *) Im Juli-Resultat enthalten

Logiernächte in Gast- und Beherbergungsbetrieben
nach dem Herkunftsland der Gäste und Gemeinden 1964

Herkunftsland	Gemeinden								Total
	Vaduz	Triesen	Balzers	Triesenberg	Schaan	Mauren	Gamprin	Schellenberg	
Berufstätige Dauergäste . .	893	2135	-	1374	222	1337	1652	-	7613
Liechtenstein	492	11	-	462	51	-	87	-	1103
Schweiz	8839	2910	521	4769	11165	271	315	150	28940
Oesterreich	2657	329	120	210	792	73	78	-	4259
Deutschland	13562	5366	990	11187	5491	558	94	585	37833
Grossbritannien, Irland . .	7755	953	90	494	416	54	30	-	9792
Frankreich	2719	701	348	707	969	170	11	-	5625
Italien	1691	682	80	130	403	32	198	23	3239
Belgien	573	252	8	144	150	14	-	-	1141
Dänemark	748	101	9	137	57	12	-	-	1064
Finnland	37	26	1	13	15	-	-	-	92
Luxemburg, Monaco	208	9	-	2	89	-	-	-	308
Niederlande	1163	467	30	139	395	22	1	14	2231
Norwegen	121	37	2	9	32	-	-	-	201
Portugal	42	6	-	-	7	-	-	-	55
Spanien	121	30	-	6	51	6	2	-	216
Schweden	418	234	9	608	95	-	-	-	1364
Tschechosl., Ung., Pol., SU .	128	22	10	5	26	1	2	-	194
Alban., Jugoslaw., Rum., BU .	43	9	-	6	32	2	-	-	92
Griechenland	62	103	3	-	233	1	28	-	430
Vereinigte Staaten USA . .	6108	1980	72	347	346	15	2	1	8871
Kanada	183	78	21	30	56	3	-	2	373
Zentralamerika	171	11	4	2	26	-	-	-	214
Afrika	85	18	-	58	39	1	-	-	201
Asien	142	66	-	-	55	10	-	-	273
Australien, Ozeanien . . .	53	35	-	12	6	3	2	-	111
T o t a l	49014	16571	2318	20851	21219	2585	2502	775	115835

[illegible]

V a d u z

N ä c h t i g u n g e n
nach Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	101	41	62	48	46	142	141	184	60	45	23	-	893
1	Liechtenstein	141	118	103	22	5	22	2	27	16	33	1	2	492
2	Schweiz	402	569	477	580	1042	872	1148	848	892	865	766	378	8839
3	Oesterreich	128	193	137	210	238	248	286	261	249	290	230	187	2657
4	Deutschland	618	508	977	851	1457	1329	1486	2417	1813	1185	462	459	13562
5	Grossbritannien, Irland	49	72	480	116	302	1441	2036	2130	853	147	48	81	7755
6	Frankreich	52	48	95	77	222	223	524	1080	227	84	43	44	2719
7	Italien	13	44	51	67	166	159	239	579	202	67	76	28	1691
8	Belgien	10	23	38	22	16	31	75	239	82	20	4	13	573
9	Dänemark	9	22	34	33	94	93	116	118	142	54	26	7	748
10	Finnland	-	-	2	5	-	4	5	8	4	5	4	-	37
11	Luxemburg, Monaco	-	-	2	3	2	5	48	142	5	1	-	-	208
12	Niederlande	19	24	15	122	136	57	184	330	113	75	30	58	1163
13	Norwegen	-	5	46	-	-	10	6	6	6	20	22	-	121
14	Portugal	-	-	-	-	-	2	-	-	25	3	12	-	42
15	Spanien	6	-	5	18	16	10	15	12	13	11	15	-	121
16	Schweden	6	8	12	15	46	59	99	43	26	34	17	53	418
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	2	9	14	-	9	9	3	25	3	38	14	2	128
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	14	1	2	10	2	3	9	2	43
19	Griechenland	4	2	4	8	16	6	9	-	5	1	3	4	62
20	Vereinigte Staaten USA	98	137	206	252	775	731	1299	1044	700	520	201	145	6108
21	Kanada	-	3	-	27	12	45	20	5	48	9	7	7	183
22	Zentralamerika	5	15	-	35	10	28	30	15	29	1	3	-	171
23	Afrika	5	4	7	3	22	12	7	-	4	13	8	-	85
24	Asien	5	2	12	4	6	19	8	46	30	3	3	4	142
25	Australien, Ozeanien	1	4	4	1	3	12	10	4	11	-	1	2	53
	T o t a l	1674	1851	2783	2519	4655	5570	7798	9573	5560	3527	2028	1476	49014

T r i e s e n

N ä c h t i g u n g e n
nach Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	271	202	155	86	217	216	403	186	30	93	90	186	2135
1	Liechtenstein	1	-	1	3	-	2	2	2	-	-	-	-	11
2	Schweiz	59	59	152	264	273	267	469	768	306	175	98	20	2910
3	Oesterreich	-	16	9	85	19	27	53	49	43	15	3	10	329
4	Deutschland	26	63	381	391	567	578	971	1259	852	156	89	33	5366
5	Grossbritannien, Irland	-	2	7	16	61	217	164	288	159	39	-	-	953
6	Frankreich	6	3	17	9	27	47	108	409	54	19	-	2	701
7	Italien	7	1	7	83	94	38	114	221	84	5	1	27	682
8	Belgien	-	-	4	2	1	5	116	59	65	-	-	-	252
9	Dänemark	-	2	-	-	4	13	53	16	12	1	-	-	101
10	Finnland	-	-	-	2	2	17	2	2	-	-	-	1	26
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	9
12	Niederlande	1	2	14	9	17	56	127	210	23	8	-	-	467
13	Norwegen	16	7	12	2	-	-	-	-	-	-	-	-	37
14	Portugal	-	2	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	6
15	Spanien	7	1	6	-	-	4	3	3	4	2	-	-	30
16	Schweden	-	-	-	2	22	55	87	64	4	-	-	-	234
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	2	-	-	-	4	14	2	-	-	-	-	22
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	1	-	-	7	-	-	-	-	1	-	-	-	9
19	Griechenland	1	-	32	65	1	-	4	-	-	-	-	-	103
20	Vereinigte Staaten USA	2	2	27	74	291	319	500	355	277	122	8	3	1980
21	Kanada	-	-	-	14	10	7	6	16	4	4	-	17	78
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	2	9	-	-	-	-	11
23	Afrika	-	4	-	-	-	-	-	14	-	-	-	-	18
24	Asien	-	-	2	-	2	-	11	44	5	1	-	1	66
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	4	4	4	8	5	9	-	-	1	35
	T o t a l	398	368	826	1118	1612	1876	3219	3985	1932	647	289	301	16571

B a l z e r s

N ä c h t i g u n g e n
nach Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1	Liechtenstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2	Schweiz	20	19	15	34	42	44	79	113	46	29	53	27	521
3	Oesterreich	7	4	3	8	4	5	13	24	38	7	4	3	120
4	Deutschland	20	50	21	44	145	118	177	204	140	24	12	35	990
5	Grossbritannien, Irland	-	-	3	2	4	7	33	39	-	2	-	-	90
6	Frankreich	-	1	1	11	4	2	24	164	13	17	111	-	348
7	Italien	2	6	-	2	-	3	7	45	7	6	2	-	80
8	Belgien	-	-	-	-	-	2	6	-	-	-	-	-	8
9	Dänemark	-	-	-	-	-	-	4	5	-	-	-	-	9
10	Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Niederlande	-	-	-	4	-	7	7	8	2	2	-	-	30
13	Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
16	Schweden	-	-	-	-	-	-	5	4	-	-	-	-	9
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	-	2	-	-	-	8	-	-	-	10
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
19	Griechenland	-	-	-	-	-	-	2	-	1	-	-	-	3
20	Vereinigte Staaten USA	1	1	4	2	3	6	24	14	11	3	2	1	72
21	Kanada	-	1	-	-	-	1	-	17	2	-	-	-	21
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	-	4
23	Afrika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
24	Asien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	T o t a l	50	82	47	103	204	195	381	641	271	90	184	66	2318

Triesenberg

Nächtigungen
nach Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	62	58	62	90	62	163	155	179	150	27	180	186	1374
1	Liechtenstein	27	34	16	1	3	2	112	131	86	31	6	13	462
2	Schweiz	97	272	199	113	181	515	1534	1144	341	143	47	183	4769
3	Oesterreich	6	11	31	-	22	2	43	43	47	-	5	-	210
4	Deutschland	250	365	1078	231	745	646	1769	3267	1623	698	23	492	11187
5	Grossbritannien, Irland	6	42	21	10	45	52	73	158	28	11	20	28	494
6	Frankreich	5	25	84	36	36	6	141	323	27	-	-	24	707
7	Italien	-	-	-	-	8	3	12	86	1	4	-	16	130
8	Belgien	-	-	-	-	12	9	87	19	12	-	5	-	144
9	Dänemark	-	-	-	-	8	12	46	44	27	-	-	-	137
10	Finnland	-	-	-	-	3	-	-	-	-	-	-	10	13
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-	2
12	Niederlande	21	-	-	-	-	12	38	26	10	28	-	4	139
13	Norwegen	-	5	-	-	4	-	-	-	-	-	-	-	9
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	-	-	-	-	6	-	-	-	-	-	-	-	6
16	Schweden	-	-	6	18	3	27	524	10	15	-	-	5	608
17	Ischechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	3	-	-	-	2	-	-	-	-	-	5
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	2	-	-	-	4	-	-	-	6
19	Griechenland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20	Vereinigte Staaten	4	3	33	21	18	57	123	41	34	7	2	4	347
21	Kanada	-	-	-	-	6	2	9	9	-	6	-	-	30
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-	-	2
23	Afrika	-	-	-	-	-	16	-	42	-	-	-	-	58
24	Asien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	-	8	-	4	-	-	-	-	12
	T o t a l	478	815	1533	520	1166	1532	4668	5526	2405	955	288	965	20851

S c h a a n

N ä c h t i g u n g e n
nach Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	-	-	-	-	-	-	-	60	-	22	140	222
1	Liechtenstein	2	6	-	1	-	3	35	-	1	3	-	-	51
2	Schweiz	275	246	718	1277	1046	1478	1126	1262	1385	1396	870	86	11165
3	Oesterreich	22	56	78	86	29	74	136	74	42	85	85	25	792
4	Deutschland	169	127	372	298	659	611	781	1003	655	417	300	99	5491
5	Großbritannien, Irland	10	2	9	9	37	53	71	184	20	14	7	-	416
6	Frankreich	2	13	26	44	66	38	315	361	64	4	36	-	969
7	Italien	32	29	42	18	22	48	68	82	43	8	7	4	403
8	Belgien	14	7	4	3	-	15	34	53	20	-	-	-	150
9	Dänemark	-	-	31	5	2	4	9	5	1	-	-	-	57
10	Finnland	6	-	-	2	-	-	4	2	1	-	-	-	15
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	2	-	4	34	6	43	-	-	-	89
12	Niederlande	8	-	34	71	28	32	79	71	54	12	6	-	395
13	Norwegen	6	23	-	-	-	-	-	-	2	1	-	-	32
14	Portugal	-	-	3	-	-	-	3	1	-	-	-	-	7
15	Spanien	2	9	4	-	-	9	10	10	1	5	1	-	51
16	Schweden	-	-	-	-	10	6	9	53	7	-	-	10	95
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	4	-	-	4	7	2	3	4	2	-	-	26
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	10	-	-	-	10	-	8	4	32
19	Griechenland	33	10	34	13	59	27	23	8	11	-	8	7	233
20	Vereinigte Staaten USA	12	35	24	8	25	50	59	73	32	3	8	17	346
21	Kanada	-	-	-	-	2	2	18	5	9	8	-	12	56
22	Zentralamerika	-	-	-	-	9	-	2	12	1	-	2	-	26
23	Afrika	-	-	-	-	-	2	-	14	23	-	-	-	39
24	Asien	-	-	2	-	7	-	1	6	1	3	18	17	55
25	Australien, Ozeanien	-	-	1	-	2	-	-	-	3	-	-	-	6
	T o t a l	593	567	1382	1837	2017	2463	2819	3288	2493	1961	1378	421	21219

M a u r e n

N ä c h t i g u n g e n

nach Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	155	116	148	108	143	150	60	62	90	122	90	93	1337
1	Liechtenstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2	Schweiz	4	9	3	16	57	21	89	23	24	7	10	8	271
3	Oesterreich	4	-	8	9	12	9	7	14	5	2	2	1	73
4	Deutschland	6	10	54	28	40	47	139	146	59	11	5	13	558
5	Grossbritannien, Irland	-	1	4	2	2	4	13	13	9	4	2	-	54
6	Frankreich	-	-	71	1	-	9	32	57	-	-	-	-	170
7	Italien	1	-	2	1	8	3	2	10	1	1	3	-	32
8	Belgien	-	-	-	-	2	-	7	5	-	-	-	-	14
9	Dänemark	2	-	-	-	-	-	8	-	2	-	-	-	12
10	Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Niederlande	-	-	6	-	2	2	2	7	3	-	-	-	22
13	Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	-	-	-	-	1	-	4	1	-	-	-	-	6
16	Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	1
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	1	-	-	1	-	-	2
19	Griechenland	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1
20	Vereinigte Staaten USA	-	-	-	-	-	2	4	4	2	1	-	2	15
21	Kanada	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	1	-	3
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
23	Afrika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
24	Asien	-	-	1	-	1	-	-	1	3	-	4	-	10
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	-	3
	T o t a l	172	136	297	165	269	249	368	346	199	150	117	117	2585

G a m p r i n

N ä c h t i g u n g e n
nach Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der- Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	58	62	-	69	*)	305	304	210	186	210	248	1652
1	Liechtenstein	-	-	-	60	1	-	25	-	1	-	-	-	87
2	Schweiz	-	3	12	12	28	-	50	137	31	10	19	13	315
3	Oesterreich	-	-	1	6	1	-	3	16	7	24	19	1	78
4	Deutschland	-	7	3	2	12	-	28	39	3	-	-	-	94
5	Grossbritannien, Irland	-	24	-	-	4	-	-	-	2	-	-	-	30
6	Frankreich	-	-	-	-	-	-	4	7	-	-	-	-	11
7	Italien	-	-	9	-	-	-	173	11	3	2	-	-	198
8	Belgien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
9	Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10	Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Niederlande	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	1
13	Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	-	1	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
16	Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-	2
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
19	Griechenland	-	-	27	1	-	-	-	-	-	-	-	-	28
20	Vereinigte Staaten USA	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-	2
21	Kanada	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
23	Afrika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
24	Asien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-	-	-	2
	T o t a l	-	93	115	81	119	590	515	515	257	222	248	262	2502

1) Siehe Tabelle 69 *) Im Juli-Resultat enthalten

Scheitlenberg

Nächtigungen
nach Herkunftsland der Gäste und Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	-	-	-	-	*)	-	-	-	-	-	-	-
1	Liechtenstein	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2	Schweiz	-	-	-	-	-	-	53	60	37	-	-	-	150
3	Oesterreich	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
4	Deutschland	-	-	-	-	20	-	231	264	70	-	-	-	585
5	Grossbritannien, Irland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
6	Frankreich	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
7	Italien	-	-	-	-	2	-	-	21	-	-	-	-	23
8	Belgien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
9	Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10	Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Niederlande	-	-	-	-	-	-	-	-	14	-	-	-	14
13	Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
16	Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
17	Ischechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
19	Griechenland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20	Vereinigte Staaten U S A	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	1
21	Kanada	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-	2
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
23	Afrika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
24	Asien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Total	-	-	-	-	22	-	287	345	121	-	-	-	775

1) Siehe Tabelle 69 *) Im Juli-Resultat enthalten

Gästeankünfte, Logiernächte und durchschnittliche Aufenthaltsdauer nach Herkunftsland
in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen
1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e		N ä c h t i g u n g e n			Mittlere Aufenthaltsdauer	
		T o t a l	Hotels, Gast- höfe, Pensio- nen, Zimmerver- mietung	Ferien- wohnungen	T o t a l	Hotels, Gast- höfe, Pensio- nen, Zimmerver- mietung	Ferien- wohnungen	Hotels, Gasthö- fe, Pensionen, Zimmervermiet.
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	56	56	-	7613	7613	-	13,6
1	Liechtenstein	840	211	629	11482	1103	10379	5,2
2	Schweiz	12103	11699	404	35005	28940	6065	2,4
3	Oesterreich	2017	2013	4	4279	4259	20	2,1
4	Deutschland	16047	15654	393	44149	37833	6316	2,4
5	Grossbritannien, Irland	4889	4882	7	9901	9792	109	15,0
6	Frankreich	3086	3067	19	5843	5625	218	15,5
7	Italien	2249	2249	-	3239	3239	-	1,8
8	Belgien	677	672	5	1286	1141	145	1,4
9	Dänemark	472	472	-	1064	1064	-	1,6
10	Finnland	66	66	-	92	92	-	2,2
11	Luxemburg, Monaco	58	58	-	308	308	-	1,3
12	Niederlande	1141	1137	4	2263	2231	32	5,3
13	Norwegen	65	65	-	201	201	-	1,9
14	Portugal	43	43	-	55	55	-	3,0
15	Spanien	156	156	-	216	216	-	1,2
16	Schweden	493	493	-	1364	1364	-	1,3
17	Ischechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	99	99	-	194	194	-	2,7
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	53	53	-	92	92	-	1,9
19	Griechenland	209	209	-	430	430	-	1,7
20	Vereinigte Staaten USA	6698	6698	-	8871	8871	-	2,0
21	Kanada	236	236	-	373	373	-	1,3
22	Zentralamerika	159	159	-	214	214	-	1,5
23	Afrika	77	77	-	201	201	-	1,3
24	Asien	161	161	-	273	273	-	2,6
25	Australien, Ozeanien	91	91	-	111	111	-	1,6
	T o t a l	52241	50776	1465	139119	115835	23284	2,2
								15,8

Gastbettenbesetzung der Gast- und Beherbergungsbetriebe nach Gemeinden und Monaten 1964

Gemeinden	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Schnitt pro Monat
-----------	--------	---------	------	-------	-----	------	------	--------	-----------	---------	----------	----------	-------------------------

Frequenzziffern auf vorhandene Gastbetten in Prozent

Vaduz	23,2	23,6	28,3	20,5	37,4	46,8	63,6	77,9	46,5	27,5	25,6	19,4	36,7
Triesen	19,1	18,9	22,2	26,2	33,3	32,4	48,5	61,2	35,9	12,8	18,8	16,7	28,8
Balzers	4,0	7,0	5,2	9,1	12,9	13,8	24,5	41,3	18,0	5,8	12,2	5,4	13,2
Triesenberg (ohne Ferienwohnungen)	11,9	17,4	26,3	9,4	14,6	16,7	46,1	51,3	24,2	11,9	6,9	16,9	21,1
Schaan	15,8	16,1	27,1	36,8	41,9	44,6	46,8	57,6	43,7	34,1	25,2	10,9	33,4
Mauren	13,8	12,6	25,8	14,8	23,4	22,4	24,7	23,2	13,8	15,2	12,1	11,7	17,8
Gamprien	-	10,0	11,9	2,9	12,3	1)	2)54,3	47,4	25,9	20,4	23,6	25,6	3)21,3
Schellenberg	-	-	-	-	2,8	1)	2)37,7	44,5	16,1	-	--	-	4)20,0
Monatsfrequenzziffern total	17,2	18,5	25,4	20,9	29,1	34,0	50,4	60,3	35,2	21,4	20,0	16,2	29,0

Frequenzziffern auf verfügbare Gastbetten in Prozent

Vaduz	23,8	24,9	31,1	24,1	38,0	47,6	63,8	79,3	47,5	32,9	26,4	20,2	40,9
Triesen	19,7	19,5	22,5	26,2	33,3	32,4	48,5	61,2	35,9	12,8	18,8	16,7	28,9
Balzers	4,0	7,0	5,2	9,1	13,7	14,7	26,1	41,3	19,2	6,7	12,2	5,4	13,7
Triesenberg (ohne Ferienwohnungen)	11,9	20,2	29,2	9,7	14,8	17,1	46,1	52,2	24,5	12,1	8,1	18,9	22,1
Schaan	19,5	19,9	31,6	36,8	41,9	44,6	46,8	57,6	43,7	34,7	25,6	10,9	33,5
Mauren	13,8	12,6	25,8	14,8	23,4	22,4	29,6	27,9	16,5	15,2	12,1	11,7	18,8
Gamprien	-	16,0	11,9	2,9	12,3	1)	2)54,3	47,4	25,9	20,4	23,6	25,6	3)21,8
Schellenberg	-	-	-	-	2,8	1)	2)37,0	44,5	16,1	-	-	-	4)20,1
Monatsfrequenzziffern total	18,1	20,5	27,7	22,5	29,5	34,5	50,9	61,4	35,8	23,1	20,9	17,3	30,2

1) Im Juli-Resultat enthalten 2) Juni und Juli 3) von 11 Monaten 4) von 5 Monaten

Hauptberuflich Beschäftigte in Gast- und Beherbergungsbetrieben
nach Gemeinden, Betriebsarten, Monaten und Geschlecht 1964

Gemeinden Betriebsarten	Januar		Februar		März		April		Mai		Juni		Juli		August		September		Oktober		November		Dezember	
	M	W	M	W	M	W	M	W	M	W	M	W	M	W	M	W	M	W	M	W	M	W	M	W

Gemeinden

Vaduz	36	75	38	77	48	94	58	102	63	122	65	124	68	122	65	121	55	112	57	97	42	77	38	74
Triesen	5	12	6	14	14	21	14	21	14	24	17	28	16	29	17	29	13	26	13	26	6	15	5	13
Balzers	2	6	2	7	2	5	2	7	2	9	3	10	3	10	2	8	2	9	2	9	2	9	2	7
Triesenberg	13	14	11	22	13	25	12	27	15	36	15	41	15	48	17	52	16	42	14	34	6	16	18	38
Schaan	9	25	9	24	16	44	16	48	16	49	19	49	20	51	16	53	15	49	16	49	20	40	4	23
Mauren	2	5	2	5	3	8	3	8	3	8	3	8	3	12	3	12	3	12	3	10	3	7	3	7
Gamprin	-	-	2	5	3	7	2	7	3	8	-	-	2	7	2	7	2	7	3	7	4	6	4	6
Schellenberg	*	*	*	*	*	*	*	*	-	3	-	-	-	4	-	3	1	2	-	-	*	*	*	*

T o t a l	67	137	70	154	99	204	107	220	116	259	122	260	127	283	122	285	107	259	108	232	83	170	74	168
-----------	----	-----	----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	----	-----

Betriebsarten

Hotels	46	97	50	103	76	139	85	150	92	171	96	177	102	177	95	178	78	158	81	147	68	116	48	102
Alpenhotels	9	10	9	13	9	12	4	8	8	15	8	16	8	16	10	21	9	18	9	16	4	7	14	23
Alpengasthöfe -wirt.	4	1	1	4	2	9	4	9	3	6	3	6	3	9	3	7	3	6	3	7	-	-	2	4
Gasthöfe-Wirtschaft.	7	23	9	28	11	37	12	43	11	51	13	40	12	55	12	55	16	59	14	49	10	35	9	29
Pensionen	1	5	1	5	1	5	1	7	1	11	1	14	1	14	1	14	-	12	-	10	-	8	-	5
Zimmervermietung	-	1	-	1	-	2	1	3	1	5	1	7	1	12	1	10	1	6	1	3	1	4	1	5

T o t a l	67	137	70	154	99	204	107	220	116	259	122	260	127	283	122	285	107	259	108	232	83	170	74	168
-----------	----	-----	----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	----	-----

Ferienwohnungen
Ankünfte, Nächtigungen nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e					N ä c h t i g u n g e n				
		Juni	Juli	August	September	Total	Juni	Juli	August	September	Total
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1	Liechtenstein	31	244	295	59	629	635	2808	5866	1070	10379
2	Schweiz	18	274	77	35	404	258	3695	1523	589	6065
3	Oesterreich	-	4	-	-	4	-	20	-	-	20
4	Deutschland	22	94	247	30	393	288	985	4427	616	6316
5	Grossbritannien, Irland	-	-	7	-	7	-	-	70	39	109
6	Frankreich	-	9	5	5	19	-	123	70	25	218
7	Italien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8	Belgien	-	5	-	-	5	-	145	-	-	145
9	Dänemark	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10	Finnland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
11	Luxemburg, Monaco	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Niederlande	-	-	4	-	4	-	-	32	-	32
13	Norwegen	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	Spanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
16	Schweden	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
19	Griechenland	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20	Vereinigfte Staaten USA	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
21	Kanada	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
22	Zentralamerika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
23	Afrika	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
24	Asien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	Australien, Ozeanien	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	T o t a l	71	630	635	129	1465	1181	7776	11988	2339	23284

M a s s e n l a g e r (Matratzenlager)
in Alpenhotels und Alpengastwirtschaften

Betriebe, Ankünfte, Nächtigungen und Matratzenlager nach Monaten 1964

Monat	Betriebe	Ankünfte	Nächtigungen	Matratzenlager
Januar	1	10	11	36
Februar	3	173	181	84
März	3	86	242	76
April	2	40	47	48
Mai	3	82	84	88
Juni	3	217	262	96
Juli	4	184	300	116
August	3	175	187	96
September	2	145	176	84
Oktober	3	95	143	76
November	1	5	5	28
Dezember	5	126	586	106
Total		1338	2224	

Zeltplätze (Camping)

Nächtigungen

nach dem Herkunftsland der Gäste und Monaten 1964

Länder Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	Monate *)					Total
		Mai	Juni	Juli	August	September	
1	Liechtenstein	-	-	15	-	-	15
2	Schweiz	7	50	120	62	4	243
3	Oesterreich	4	5	37	68	2	116
4	Deutschland	32	102	658	762	84	1638
5	Grossbritannien, Irland	8	72	176	333	26	615
6	Frankreich	14	22	402	265	16	719
7	Italien	-	15	48	72	9	144
8	Belgien	3	37	144	114	5	303
9	Dänemark	14	32	168	87	2	303
10	Finnland	-	-	12	2	4	18
11	Luxemburg, Monaco	-	6	-	70	-	76
12	Niederlande	-	17	308	191	8	524
13	Norwegen	-	37	22	51	2	112
14	Portugal	-	3	4	2	-	9
15	Spanien	-	7	18	-	-	25
16	Schweden	-	38	26	99	10	173
17	Tschechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetun.	7	3	8	-	4	22
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	-	-	-	-	-	-
19	Griechenland	-	-	-	-	-	-
20	Vereinigte Staaten USA	10	34	107	121	6	278
21	Kanada	2	8	10	42	5	67
22	Zentralamerika	-	-	9	28	2	39
23	Afrika	-	-	14	2	-	16
24	Asien	-	-	-	-	-	-
25	Australien, Ozeanien	2	7	8	28	3	48
Total		103	495	2314	2399	192	5503

*) Für die Monate Januar, Februar, März, April, Oktober, November, Dezember sind keine Meldungen eingegangen.

Fremdenverkehr 1964 nach Monaten
im ganzen und in Prozent

Monat	Gast- und Beherbergungsbetriebe					Ferienwohnungen					Massenlager in Alpenhotels (Matratzen)	Zelt- plätze Camping	
	Erfasste Betriebe	Gäste- ankünf- te	Logier- nächte	Gastbetten		Erfasste Gebäude	Ferien- haus- haltun- gen	Ankün- fte	Nächti- gungen	Gast- betten	Ankün- fte	Nächti- gungen	Nächti- gungen
				Vorhan- dene	Verfüg- bare								
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
Januar	34	1315	3365	629	598	*	*	*	*	*	10	11	-
Februar	40	1619	3912	728	655	*	*	*	*	*	173	181	-
März	50	2592	6983	886	813	*	*	*	*	*	86	242	-
April	50	2615	6347	1008	931	*	*	*	*	*	40	47	-
Mai	60	5130	10064	1113	1100	*	*	*	*	*	82	84	103
Juni	61	6267	11885	1162	1146	16	18	71	1181	98	217	262	495
Juli	72	8442	20130	1287	1275*	87	126	630	7776	652	184	300	2314
August	73*	10164	24219	1295*	1271	99*	172	635	11988	885*	175	187	2399
September	69	6382	13238	1253	1230	42	56	129	2339	279	145	176	192
Oktober	58	3353	7552	1134	1052	*	*	*	*	*	95	143	-
November	47	1660	4532	753	721	*	*	*	*	*	5	5	-
Dezember	44	1237	3608	715	672	*	*	*	*	*	126	586	-
T o t a l	73	50776	115835	1295	1275	99	372	1465	23284	885	1338	2224	5503

In Prozent

Januar	46,5	2,6	2,9	48,5	46,9	*	*	*	*	*	0,8	0,5	-
Februar	54,7	3,2	3,4	56,2	51,3	*	*	*	*	*	12,9	8,1	-
März	68,4	5,1	6,0	68,4	63,7	*	*	*	*	*	6,4	10,9	-
April	68,4	5,2	5,5	77,8	73,0	*	*	*	*	*	3,0	2,1	-
Mai	82,1	10,1	8,7	85,9	86,2	*	*	*	*	*	6,1	3,8	1,9
Juni	83,5	12,3	10,3	89,7	89,8	16,1	4,8	4,9	5,1	11,0	16,2	11,8	9,0
Juli	98,6	16,6	17,4	99,3	100,0*	87,8	33,9	43,0	33,4	73,6	13,8	13,5	42,0
August	100,0*	20,0	20,9	100,0*	99,6	100,0*	46,2	43,3	51,5	100,0*	13,1	8,4	43,6
September	94,5	12,6	11,4	96,7	96,4	42,4	15,1	8,8	10,0	31,5	10,8	7,9	3,5
Oktober	79,4	6,6	6,5	87,5	82,5	*	*	*	*	*	7,1	6,4	-
November	64,3	3,3	3,9	58,1	56,5	*	*	*	*	*	0,4	0,2	-
Dezember	60,2	2,4	3,1	55,2	52,7	*	*	*	*	*	9,4	26,4	-
T o t a l	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

* Höchst-Stand, Maximum

Erfasste Betriebe nach Monaten und Gemeinden 1963 und 1964

Monat	Gemeinden																	Total	
	Vaduz		Triesen		Balzers		Triesenberg		Schaan		Mauren		Gamprin		Schellenberg				
	1963	1964	1963	1964	1963	1964	1963	1964	1963	1964	1963	1964	1963	1964	1963	1964	*)1963	1964	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	

Januar	10	9	6	6	3	3	4	7	7	6	4	3	2	*	*	*	36	34
Februar	10	10	5	6	4	3	4	9	7	6	4	3	2	3	*	*	36	40
März	10	12	6	7	4	2	7	14	9	9	5	3	2	3	*	*	43	50
April	11	13	6	7	3	3	11	12	9	9	3	3	2	3	*	*	45	50
Mai	13	14	7	8	4	4	15	18	9	9	3	3	2	3	*	1	54	60
Juni	14	14	11	10	4	4	18	20	9	10	4	3	2		1		63	61
Juli	14	14	11	15	4	4	19	21	9	10	4	4	2	3	1	1	64	72
August	14	14	11	14	4	4	18	23	9	10	4	4	3	3	1	1	64	73
September	14	14	11	11	4	4	18	22	9	10	3	4	3	3	1	1	63	69
Oktober	13	11	9	7	4	4	14	18	9	10	3	3	3	3	1	*	56	58
November	12	11	6	5	3	4	5	11	9	10	3	3	3	3	*	*	41	47
Dezember	9	10	6	5	3	3	5	14	5	6	2	3	*	3	*	*	30	44
Wintersaison- monate	10,3	10,8	5,8	6,0	3,3	3,0	6,0	11,1	7,6	7,6	3,5	3,0	1,8	2,5	*	*	38,6	44,1
Durchschnitt	10,3	10,8	5,8	6,0	3,3	3,0	6,0	11,1	7,6	7,6	3,5	3,0	1,8	2,5	*	*	38,6	44,1
Sommersaison- monate	13,6	13,5	10,0	10,8	4,0	4,0	17,0	20,3	9,0	9,8	3,5	3,5	2,5	3,0	1,0	1,0	60,6	65,5
Durchschnitt	13,6	13,5	10,0	10,8	4,0	4,0	17,0	20,3	9,0	9,8	3,5	3,5	2,5	3,0	1,0	1,0	60,6	65,5

*) Ohne Eschen

1) Januar, Februar, März, April, November, Dezember 2) Mai, Juni, Juli, August, September, Oktober

Ankünfte und Nächtigungen nach Herkunftsland in Gast- und Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen
Zu- oder Abnahme im ganzen und in Prozent 1963 - 1964

Län- der Nr.	Herkunftsland (Ständiger Wohnsitz der Gäste)	A n k ü n f t e		Zu- oder Abnahme		N ä c h t i g u n g e n		Zu- oder Abnahme	
		1963	1964	Total	In Prozent	1963	1964	Total	In Prozent
	Berufstätige Dauergäste in- und ausländischer Herkunft 1)	59	56	- 3	- 0,0	5868	7613	1745	1,2
1	Liechtenstein	825	840	15	0,0	9273	11482	2209	1,6
2	Schweiz	12122	12103	- 19	- 0,0	33727	35005	1278	1,6
3	Oesterreich	2002	2017	15	0,0	3981	4279	298	0,2
4	Deutschland	17185	16047	-1138	- 2,1	45735	44149	- 1586	- 1,1
5	Grossbritannien, Irland	3246	4889	1643	3,1	8151	9901	1750	1,2
6	Frankreich	3187	3086	- 101	- 0,1	6448	5843	- 605	- 0,4
7	Italien	2359	2249	- 110	- 0,2	3703	3239	- 464	- 0,3
8	Belgien	701	677	- 24	- 0,0	1166	1286	120	0,0
9	Dänemark	524	472	- 52	- 0,0	917	1064	147	0,1
10	Finnland	28	66	38	0,0	39	92	53	0,0
11	Luxemburg, Monaco	151	58	- 93	- 0,1	696	308	- 388	- 0,2
12	Niederlande	1201	1141	- 60	- 0,1	2511	2263	- 248	- 0,1
13	Norwegen	104	65	- 39	- 0,0	201	201	-	-
14	Portugal	32	43	11	0,0	40	55	15	0,0
15	Spanien	224	156	- 68	- 0,1	493	216	- 277	- 0,2
16	Schweden	400	493	93	0,1	842	1364	522	0,3
17	Ischechoslowakei, Ungarn, Polen, Sowjetunion	112	99	- 13	- 0,0	270	194	- 76	- 0,0
18	Albanien, Jugoslawien, Rumänien, Bulgarien	80	53	- 27	- 0,0	82	92	10	0,0
19	Griechenland	348	209	- 139	- 0,2	580	430	- 150	- 0,1
20	Vereinignte Staaten USA	6920	6698	- 222	- 0,4	9444	8871	- 573	- 0,4
21	Kanada	233	236	3	0,0	360	373	13	0,0
22	Zentralamerika	141	159	18	0,0	271	214	- 57	- 0,0
23	Afrika	105	77	- 28	- 0,0	195	201	6	0,0
24	Asien	326	161	- 165	- 0,3	411	273	- 138	- 0,1
25	Australien, Ozeanien	150	91	- 59	- 0,1	199	111	- 88	- 0,0
	T o t a l	52765	52241	- 524	- 1,0	735603	139119	3516	2,5

A n k ü n f t e u n d L o g i e r n ä c h t e
nach Herkunftslandern
EWG-, EFTA- und andere Länder
in Gast-, Beherbergungsbetrieben und Ferienwohnungen 1961 - 1964

Herkunftsländer	A n k ü n f t e						N ä c h t i g u n g e n					
	1961	1962	1963	1964	Zu- oder Abnahme 1963-1964		1961	1962	1963	1964	Zu- oder Abnahme 1963-1964	
					im ganzen	in Pro- zent					im ganzen	in Pro- zent
<u>EWG- Länder</u>	21260	23475	24784	23258	-1526	-2,8	44365	49365	60259	57088	-3171	-2,3
Deutschland	16398	17227	17185	16047	-1138	-2,1	35767	38492	45735	44149	-1586	-1,1
Frankreich	2231	2499	3187	3086	- 101	-0,1	3730	4497	6448	5843	- 605	-0,4
Italien	1272	1925	2359	2249	- 110	-0,2	1805	2731	3703	3239	- 464	-0,3
Belgien	392	749	701	677	- 24	-0,0	699	951	1166	1286	120	0,0
Luxemburg, Monaco	138	88	151	58	- 93	-0,1	510	822	696	308	- 388	-0,2
Niederlande	829	987	1201	1141	- 60	-0,1	1854	1872	2511	2263	- 248	-0,1
<u>EFTA- Länder</u>	16551	18174	18430	19782	1352	2,5	40340	40454	47859	51869	4010	2,9
Schweiz	10406	11784	12122	12103	- 19	-0,0	28731	29398	33727	35005	1278	1,6
Dänemark	661	520	524	472	- 52	-0,0	1068	937	917	1064	147	0,1
Grossbritannien	3261	3410	3246	4889	1643	3,1	6175	5692	8151	9901	1750	1,2
Norwegen	62	71	104	65	- 39	-0,0	88	126	201	201	-	-
Oesterreich	1728	1999	2002	2017	15	0,0	3240	3621	3981	4279	298	0,2
Portugal	21	29	32	43	11	0,0	29	33	40	55	15	0,0
Schweden	412	361	400	493	93	0,1	1009	647	842	1364	522	0,3
<u>Andere Länder in Europa</u>	328	684	792	883	91	0,1	516	863	1464	1024	- 440	-0,3
<u>Länder ausserhalb Europa</u>	6684	5890	7875	7422	- 453	-0,8	9094	8250	10880	10043	- 837	-0,6
<u>Ausland zusammen</u>	44823	48223	51881	51345	- 536	-1,0	94315	98932	120662	120024	- 638	-0,4
Liechtenstein zusammen	784	682	825	840	15	0,0	9065	8153	2973	11482	2209	1,6
<u>Berufstätige Dauergäste</u>	119	98	59	56	- 3	-0,0	3818	3485	5868	7613	1745	1,2
T o t a l	45726	49003	52765	52241	- 524	-1,0	107198	110570	135603	139119	3516	2,5

A n k ü n f t e

nach Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben, Ferienwohnungen und Total 1960 - 1964

Jahr	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember	Total	Prozent
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15

Gast- und Beherbergungsbetriebe

1960	835	994	1320	3095	3476	5439	6840	8739	4986	2416	1087	908	40135	100,0
1961	946	1196	2104	3323	4031	5025	7203	8873	5820	3097	1173	1020	43811	109,3
1962	934	1268	1968	3592	3843	6069	8054	9583	6287	3410	1651	1135	47794	119,0
1963	1090	1159	1890	3250	4227	7032	8668	10018	6875	3877	1782	1270	51138	127,4
1964	1315	1619	2592	2615	5130	6267	8442	10164	6382	3353	1660	1237	50776	126,5

Ferienwohnungen *)

1960						260	387	622	212				1481	100,0
1961						183	756	550	426				1915	129,3
1962						77	369	522	241				1209	81,6
1963						141	605	679	202				1627	109,8
1964						71	630	635	129				1465	98,9

T o t a l A n k ü n f t e

1960	835	994	1320	3095	3476	5699	7227	9361	5198	2416	1087	908	41616	100,0
1961	946	1196	2104	3323	4031	5208	7959	9423	6246	3097	1173	1020	45726	109,8
1962	934	1268	1968	3592	3843	6146	8423	10105	6528	3410	1651	1135	49003	117,7
1963	1090	1159	1890	3250	4227	7173	9273	10697	7077	3877	1782	1270	52765	126,7
1964	1315	1619	2592	2615	5130	6338	9072	10799	6511	3353	1660	1237	52241	125,5

*) Wurden nur in den Monaten Juni, Juli, August und September erfasst.

N ä c h t i g u n g e n
nach Monaten in Gast- und Beherbergungsbetrieben, Ferienwohnungen und Total 1960 - 1964

Jahr	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	Novem- ber	Dezem- ber	Total	Prozent
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15

Gast- und Beherbergungsbetriebe

1960	1980	2059	3627	5952	6687	9749	12673	15458	8897	4595	2607	2078	76362	100,0
1961	2153	2111	3671	6362	7528	10135	12938	15640	10870	6318	2899	2829	83454	109,2
1962	1992	2152	4301	7051	7618	10905	14947	18690	11644	6475	3146	2938	91859	120,2
1963	2429	2517	4060	7016	8553	14025	18941	23173	15147	8913	4817	3407	112998	147,9
1964	3365	3912	6983	6347	10064	11885	20130	24219	13238	7552	4532	3608	115835	151,6

Ferienwohnungen *)

1960						2062	5993	11178	3092				22325	100,0
1961						955	8540	10496	3753				23744	106,3
1962						999	4652	9178	3882				18711	83,8
1963						1611	7715	10705	2574				22605	101,2
1964						1181	7776	11988	2339				23284	104,2

T o t a l N ä c h t i g u n g e n

1960	1980	2059	3627	5952	6687	11911	18566	26636	11989	4595	2607	2078	98687	100,0
1961	2153	2111	3671	6362	7528	11090	21478	26136	14623	6318	2899	2829	107198	108,6
1962	1992	2152	4301	7051	7618	11904	19599	27868	15526	6475	3146	2938	110570	112,0
1963	2429	2517	4060	7016	8553	15636	26656	33878	17721	8913	4817	3407	135603	137,4
1964	3365	3912	6983	6347	10064	13066	27906	36207	15577	7552	4532	3608	139119	140,9

*) Wurden nur in den Monaten Juni, Juli, August und September erfasst.

M a s s e n l a g e r (Matratzen) in Alpenhotels und Alpengastwirtschaften
Ankünfte und Nächtigungen nach Monaten 1960 - 1964

Jahr	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	November	Dezember	Total
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14

A n k ü n f t e

1960	2	1	50	-	36	149	114	93	90	5	-	16	556
1961	21	-	69	33	75	127	228	200	161	17	1	64	996
1962	29	32	158	66	2	276	200	411	291	64	7	40	1576
1963	13	14	143	110	-	47	121	148	102	127	-	84	909
1964	10	173	86	40	82	217	184	175	145	95	5	126	1329

N ä c h t i g u n g e n

1960	2	1	52	-	58	156	124	95	92	5	-	22	607
1961	42	-	86	33	95	173	374	375	166	50	30	88	1512
1962	36	70	161	128	2	326	283	461	291	70	10	147	1985
1963	21	14	144	330	-	53	234	196	102	275	-	323	1692
1964	11	181	242	47	84	262	300	187	176	143	5	586	2224

Z e i t p l ä t z e (Camping)

Nächtigungen

nach dem Herkunftsland der Gäste im ganzen und in Prozent und nach Monaten 1960 - 1964

Herkunftsland	Im ganzen					In Prozent				
	1960	1961	1962	1963	1964	1960	1961	1962	1963	1964
Liechtenstein	-	-	12	9	15	-	-	0,2	0,2	0,3
Schweiz	133	306	342	203	243	3,6	5,3	4,8	3,4	4,4
Oesterreich	44	142	140	70	116	1,2	2,5	2,0	1,2	2,1
Deutschland	2897	2545	2920	2218	1638	78,0	43,8	41,5	37,3	29,8
Grossbritannien, Irland .	161	460	929	592	615	4,3	7,9	13,2	9,9	11,2
Frankreich	149	769	831	852	719	4,0	13,3	11,8	14,3	13,1
Italien	14	76	175	132	144	0,4	1,3	2,5	2,2	2,6
Belgien	22	231	181	278	303	0,6	4,0	2,6	4,7	5,5
Dänemark	90	119	294	378	303	2,4	2,1	4,2	6,3	5,5
Finnland	-	2	71	36	18	-	0,0	1,0	0,6	0,3
Luxemburg, Monaco	-	-	33	19	76	-	-	0,5	0,3	1,4
Niederlande	60	338	420	606	524	1,6	5,8	6,0	10,2	9,5
Norwegen	20	337	107	45	112	0,6	5,8	1,5	0,8	2,0
Portugal	-	17	-	-	9	-	0,3	-	-	0,2
Spanien	-	5	26	15	25	-	0,1	0,4	0,3	0,5
Schweden	8	102	136	145	173	0,2	1,8	1,9	2,4	3,1
Tschechosl., Ung., Pol., SU	-	-	5	2	22	-	-	0,1	0,0	0,4
Alban., Jugoslaw.Rum., BU	-	-	-	3	-	-	-	-	0,1	-
Griechenland	-	5	118	12	-	-	0,1	1,7	0,2	-
Vereinigte Staaten USA .	105	303	155	235	278	2,8	5,2	2,2	3,9	5,0
Kanada	4	2	18	10	67	0,1	0,0	0,2	0,2	1,2
Zentralamerika	-	35	103	32	39	-	0,6	1,4	0,5	0,7
Afrika	4	2	6	18	16	0,1	0,0	0,1	0,3	0,3
Asien	-	2	-	6	-	-	0,0	-	0,1	-
Australien, Ozeanien . .	5	8	13	38	48	0,1	0,1	0,2	0,6	0,9
T o t a l	3716	5806	7035	5954	5503	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0

Jahr	Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	Septem- ber	Oktober	November	Dezem- ber	Total
1960	-	-	-	2	36	34	666	1828	1086	64	-	-	3716
1961	-	-	-	20	71	126	3009	2114	466	-	-	-	5806
1962	-	-	-	33	76	692	2162	3711	361	-	-	-	7035
1963	-	-	-	-	-	429	2419	2872	234	-	-	-	5954
1964	-	-	-	-	103	495	2314	2399	192	-	-	-	5503

Fremdenverkehr 1946 - 1964

Jahr	Gast- und Beherbergungsbetriebe					Ferienwohnungen				
	Erfasste Betriebe	Gäste-ankünfte	Logier-nächte	Gastbetten		Erfasste Gebäude	Ferien-haushal-tungen	Ankünfte	Nächti-gungen	Gast-betten
				Vorhan-dene	Verfügbare					
	August-bestand			August-bestand	August-bestand	August-bestand				August-bestand
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1946	*	8205	26773	*	*	*	*	*	*	*
1947	*	10067	26907	*	*	*	*	*	*	*
1948	*	11111	30336	*	*	*	*	752	12764	*
1949	*	10950	28961	*	*	*	*	810	16464	*
1950	*	11339	29760	*	*	*	*	934	17499	*
1951	*	11431	24336	*	*	*	*	666	10249	*
1952	*	12766	28086	*	*	*	*	767	12945	*
1953	*	15999	37360	*	*	*	*	954	14894	*
1954	*	17339	40020	*	*	*	*	748	12625	*
1955	*	20815	44908	*	*	*	*	946	14328	*
1956	*	22019	43332	*	*	*	*	919	14871	*
1957	*	22706	40834	*	*	*	*	1136	18860	*
1958	*	24766	44410	*	*	*	*	848	12052	*
1959	*	34364	61078	*	*	*	*	801	10186	*
1960	59	40135	76362	1073	*	76	296	1481	22325	*
1961	61	43738	82325	1127	*	84	382	1988	24873	*
1962	67	47794	91859	1279	1261	82	287	1209	18711	*
1963	64	51138	112998	1265	1251	94	391	1627	22605	757
1964	73	50776	115835	1295	1271	99	372	1465	23284	885

